

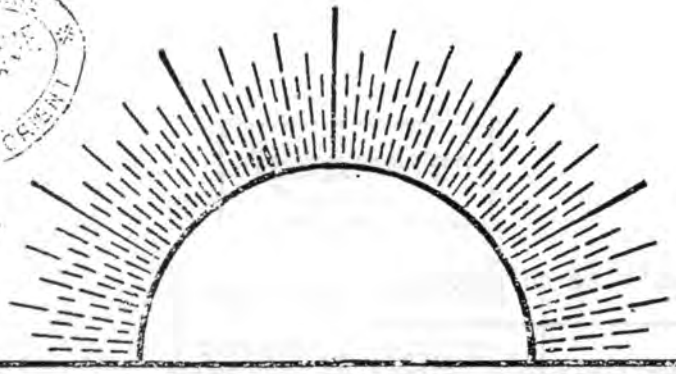
# កង្កែបស្រឡា

ទស្សនាវដ្តី ជ្រាយខាងសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រ



ឆ្នាំទី ៣៩ ខែ សីហា

ព.ស. ២៥១០ គ.ស. ១៩៦៧



# កង្កែបស្រឡា

ទស្សនាវដ្តី ជំរុញខាងសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រ  
 ចេញរាល់ខែ ពីពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

<u>ផ្នែកសាសនា</u>	បញ្ជីរឿង	ទំព័រ
១ - បញ្ហាព្យាបាលពីពុទ្ធសាសនា	លោក សម-ចាំង ប្រែ-រៀបរៀង (ត)	៧៧៩
២ - សង្គ្រោះអំពីសុខនិងទុក្ខ	ដែលកើតអំពីកម្ម ព្រះសាសនមុនី កម-តូ រៀបរៀង	៧៧៩

<u>ផ្នែកអក្សរសាស្ត្រ</u>		ទំព័រ
៣ - ពិចារណាដើម្បីយល់តក្កវិជ្ជា	លោក ហ៊ុន-ភឹមសៀ រៀបរៀង (ត)	៧០៤
៤ - វេទនាព្រមសំស្ក្រឹត-ខ្មែរ	ព្រះមហា យ៉ាង-ខាន់ រៀបរៀង (ត)	៧១២
៥ - បណ្តាំកសិករខ្មែរ	ដោយសហ. អ៊ុង-ស៊ីមន	៧១៦
៦ - ឯកសារសាស្ត្រស្វិតតែនិងក្រាំង	លោក ញ៉ុក-ថៃម រៀបរៀង (ត)	៧២៥
៧ - រឿងសាមគ្គី	អ្នកទកញ៉ាវិបុលរាជសេនា ទូ-កន ប្រែរៀបរៀង (ត)	៧៣៦
៨ - ឯកសារកម្ពុជសុរិយា	លោក ឈ. តាម ប្រែរៀបរៀង (ត)	៧៤៤
៩ - ដំរីប្រវត្តិ ព្រះមុនីកោសល សូរ-ហាយ	ចៅអធិការវត្តនិរោធរស្សី អធិបតីរង	
	ព្រមជំនុំព្រះត្រៃបិដក	៧៥៧

ផ្នែកកំណត់ និង ប្រវត្តិការណ៍

- ១០ - សកម្មភាពនៃពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ក្នុងខែមិថុនា និង កក្កដា ១៩៦៧ . . . . . ៨៨២
- ១១ - ពិធីប្រគល់បរិញ្ញាប័ត្រនៃពុទ្ធកមហារិទ្យាល័យ . . . . . ៨៨៥
  - សុន្ទរកថា របស់សហជីវីអគ្គលេខាធិការ ពុទ្ធកមហារិទ្យាល័យ . . . . . ៨៨៦
  - សុន្ទរកថា ឯកទត្តមទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ. . . . . ៨៨៨

ព្យាបាលប្រកបដោយសេចក្តីសុខភាព  
ស្រីក្រសួងធម្មការកម្ពុជា

ឯកសារ

១២៧	(១) ព្រឹត្តិប្រតិបត្តិ ទិវាសម្រាប់ស្ត្រី ក្នុងស្ថាប័នស្រីក្រសួងធម្មការកម្ពុជា - ១	
១២៨	ព្រឹត្តិប្រតិបត្តិ ទិវាសម្រាប់ស្ត្រី ក្នុងស្ថាប័នស្រីក្រសួងធម្មការកម្ពុជា - ១	
		<u>ព្យាបាលប្រកបដោយសេចក្តីសុខភាព</u>
១២៩	(២) ព្រឹត្តិប្រតិបត្តិ ទិវាសម្រាប់ស្ត្រី ក្នុងស្ថាប័នស្រីក្រសួងធម្មការកម្ពុជា - ១	

មួយឆ្នាំមាន ១២ សៀវភៅ តម្លៃជាវ ២៣០.០០ ។

ផ្នែកសាសនា

ពាក្យណាត់មិនឲ្យ ធ្វើការអាក្រក់  
ជាការលាមក, ឲ្យធ្វើល្អទៅ,  
ឲ្យជុំសុខភាពចិត្ត កុំឲ្យហួងសៅ,  
បីនេះលោកហៅ ពុទ្ធសាសនា ។  
ច.ព.

បញ្ហាព្យាករណ៍ពីពុទ្ធសាសនា

( ៣ )

លោក សម-ថាំង ប្រែ - រៀបរៀង

ប្រ. ចូរអ្នកនាំទោហរណ៍ជាសំគាន់ចន្តិចមកមើល?

វិ. ( មានកាលថ្ងៃមួយ ) ព្រះអាទន្ទត្រាច់ទៅជិតអណ្តូងទឹកមួយ  
មានការស្រែកទឹក ក៏បិណ្ឌបាតទឹកនាងប្រក្រតី ដែលជាធីតានៃជន  
ចណ្ឌាល ។ នាងនោះ ក៏ទូលតបទៅព្រះអាទន្ទវិញថា ខ្ញុំម្ចាស់ជា  
កូនចណ្ឌាល ថោកទាបណាស់ លោកម្ចាស់នាងទឹកដែលខ្ញុំម្ចាស់នឹង  
ប្រគេននេះ សេចក្តីសៅហ្មងនឹងធ្លាក់ជិតដាមដល់លោកម្ចាស់ពុំខាន ។  
ព្រះអាទន្ទតបទៅវិញថា “ អាត្មាពុំបានបិណ្ឌបាតវណ្ណៈទេ គឺសុំទឹកនាង  
ទេតើ ” ។ នាងនោះក៏មានបិត្តិករាយ ហើយប្រគេនទឹកដល់ព្រះអាទន្ទ ។  
ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ជ្រាបហើយ ក៏ទទួលអនុមោទនា ។

ប្រ. ក្នុងវស្សសូត្រ ព្រះបរមគ្រូទ្រង់សំដែងអំពីមនុស្សម្នាក់ក្នុង  
ពួក “បរិយសោបុគ្គល” ថា ដូចម្តេច?

វិ. ថា ដោយការបំពេញកុសលធម៌ បុរសនោះក៏មានកេរ្តិ៍ឈ្មោះ  
ល្បីល្បាញទូទៅ, ថា ពួកគ្រូត្រ័យនិងព្រាហ្មណ៍ សឹងនាំគ្នាចូលទៅ  
បំរើ លុះរាល់ខន្ធទៅ បុរសនោះនឹងបានទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក;  
ឯពួកព្រាហ្មណ៍ទាំងឡាយ នឹងធ្លាក់ទៅក្នុងនរក ដោយអកុសលកម្ម  
របស់ខ្លួន ។

ប្រ. ព្រះពុទ្ធសាសនាប្រដៅថាដួងព្រលឹងនឹងមិនចេះរលត់ឬ ?

វិ. ពាក្យថាព្រលឹង ដែលអ្នកល្ងង់ខ្លៅប្រើនោះ ព្រះពុទ្ធសាសនា  
សំគាល់ថាជាគំនិតខុស ។ កាលបើវត្ថុ ឬ ធម្មជាតិទាំងអស់ប្រែប្រួល  
ហើយ មនុស្សក៏ដូច្នោះដែរ សរីរៈរាងកាយក៏សឹងតែប្រែក្លាយគ្នាទសល់  
ទាំងអស់ - វត្ថុដែលលុះដោយសេចក្តីវិបតិ ប្រែប្រួលហើយគ្មានខ្លឹម  
អ្វីទេ, ហេតុដូច្នោះ គ្មានវត្ថុអ្វីមួយដែលតាំងនៅជាទីច្របិតថេរសោះឡើយ ។

ប្រ. ហេតុដូចម្តេចក៏មានទំនាស់នឹងពាក្យថាព្រាហ្មណ៍នេះ?

វិ. សំពូនេះ ទាំងឡាយលំអៀងមនុស្សជាភាគមួយ ដែលយូរតចេញ  
អំពីភាគដទៃ ហើយជាចំណែកនៃកតាទាំងមូលផង ។ គំនិតនេះមិនឈ្មោះ  
ថាត្រឹមត្រូវឡើយ ពោះបីក្នុងវិទ្យាសាស្ត្រ ក៏ពុំមានគ្រឿងអាងដែរ ។

ប្រ. បើដូច្នោះ គ្មានពាក្យថា “ខ្ញុំ” ដោយឡែក ឬ យើងនឹងហៅ  
របស់នេះនោះថា “ជារបស់ខ្ញុំ” ដូច្នោះ តុំបានទេឬ?

វិ. ពិតមែនហើយ, មានតែធាតុម្យ៉ាងទេ យើងនឹងសត្វទាំងពួង  
នឹងវត្ថុទាំងអស់ គ្រាន់តែជាចំណែកប៉ុណ្ណោះ ។

ប្រ. បើគ្រង់ដែលថា មនុស្សមាន “ព្រលឹង”, នៅដោយឡែកពី  
ប្រាណនោះ ត្រូវដឹងសេចក្តីទៅហើយ ចុះអ្វីដែលនាំឲ្យមនុស្សនីមួយៗ  
ដឹងថាខ្លួនមានអត្តភាពតាំងនៅបិតថេរនោះ ?

វិ. គឺតណ្ហា ឬ សេចក្តីប្រាថ្នា ចំពោះការរស់នៅជាមនុស្សក្នុង  
លោកនេះ ។ សត្វណាដែលត្រូវបានទទួលផលចុណ្យ ឬ ផលបាប បើ  
នៅមានសេចក្តីប្រាថ្នានេះ នឹងមានជីវិតជាថ្មីទៀតតាមយថាភូតរបស់ខ្លួន ។

ប្រ. ចុះអ្វីដែលនាំឲ្យមានបដិសន្ធិ?

វិ. គឺវិញ្ញាណក្ខន្ធថ្មី ឬ ដួងវិញ្ញាណ ដែលកើតឡើងអំពីចិត្តគំនិត  
ជាក្រោយបង្កើត របស់បុគ្គលដែលជិតដល់ខ្ញុំមរណកាល ។

ប្រ. ខ្លួនមានប៉ុន្មានយ៉ាង?

វិ. មាន ៥ យ៉ាង ។

ប្រ. ចូររាប់មកមើល?

វិ. រូប, វេទនា, សញ្ញា, សង្ខារ និង វិញ្ញាណ ។

ប្រ. ចូរអធិប្បាយពីខ្លួននីមួយៗ មកមើល?

វិ. រូបជាគ្រោងកាយខាងក្រៅ. វេទនាជាការសោយ ឬទទួលនូវ  
 អាម្មណ៍. សញ្ញាជាធម្មជាតិដែលសំគាល់នូវអាម្មណ៍, សង្ខារជាសភាវៈ  
 ដែលតុបតែងបង្កើតជានេះធានោះ, វិញ្ញាណជាធម្មជាតិដឹងនូវអាម្មណ៍ ឬ  
 មនោ ។ រាងកាយរបស់យើង ត្រូវប្រកបព្រមដោយខន្ធថាំងនេះ ចំពោះ  
 ខន្ធយើង ដែលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងការរស់នៅ ត្រូវតែងប្រាស្រ័យនឹងរបស់  
 ដែលនៅជុំវិញយើង ដោយសារបញ្ចក្ខន្ធនេះ ។

ប្រ. ហេតុម្តេច បានជាមនុស្សយើងមានរូបខុសគ្នា បើមានខន្ធ  
 ប្រាំដូចគ្នាទេ?

វិ. ដោយកម្មនៃបុគ្គលនីមួយៗ ដែលបានបំពេញអំពើអតីតជាតិ ។

ប្រ. ធម្មជាតិអ្វី ដែលនាំឲ្យកម្មមានកម្លាំង មានអានុភាព អាចនាំ  
 សត្វឲ្យមានជាតិកំណើតជាថ្មី?

វិ. គឺសេចក្តីប្រាថ្នាឲ្យជីវិតតាំងនៅ ។

ប្រ. ដែលថា សត្វស្លាប់កើតវិញនោះ តើអាងដល់ធម៌ណា?

វិ. អាងដល់កុសលនិងអកុសលមួយ ដែលជាគ្រឿងទ្រទ្រង់ និង  
 បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ ដែលមានអវិជ្ជាជាចម្បងឲ្យកើតឡើង ។ ពួកពុទ្ធ-  
 មាមកដទៃមិនជឿថា ជីវិតរបស់មនុស្ស ទុកជាសំនៅប្រមាណ ៥០០ ឆ្នាំ  
 ឬក៏លើសពីនេះនោះ ដើម្បីនឹងទទួលរង្វាន់ ឬទណ្ឌកម្មផ្ទាល់ខ្លួនដូច្នោះទេ  
 គឺបុគ្គលនីមួយៗ ដែលអន្ទោលទៅមកក្នុងសង្សារវដ្ត ដោយយឺតយូរ ឬ

ឆាប់រហ័សនោះ មកពីកម្លាំងផលបុណ្យបាប ដែលខ្លួនបានប្រព្រឹត្តក្នុង  
ភពនោះ ។ ។

ប្រ. បញ្ចក្ខន្ធ ឬ រូបកាយមនុស្សថ្មីនេះ ជារូបដដែលពីក្នុងជាតិមុន  
ដោយគណ្តា នាំមកបង្កើត ឬ ដូចម្តេច?

វិ. មិនមែនជារូបដដែលទេ នឹងជារូបដទៃក៏មិនមែនដែរ ។ នៅ  
ក្នុងជាតិនេះ ខ្លួនទាំង ៥ ក៏សិនិប្រែប្រួលជាដរាប ទុបមាដូចជា មនុស្ស  
ម្នាក់ឈ្មោះ ក អាយុ ៤០ ឆ្នាំ ជាអ្នកដែលនៅមានរូបរាងកាយដូចមាណព  
ឈ្មោះ ក កាលនៅក្មេងអាយុ ១៨ ឆ្នាំដោយពិត តែដោយសេចក្តីចាស់  
គ្រាំគ្រាប្រែប្រួលគ្នានយប់យរៃនៃរូបកាយ ដោយការផ្លាស់ប្តូរចរិតចិត្ត  
និងនិករិយាប្រព្រឹត្តជាលំដាប់មក ក៏ត្រឡប់ទៅជាបុគ្គលដទៃ ពីកាល  
មុនស្រឡះ ។ កាលបើសេចក្តីចាស់ជរាមកដល់ហើយ ឈ្មោះ ក ក៏ត្រូវ  
ទទួលផលរា ឬក៏ទោសទុក្ខលំបាក ដែលកើតមកអំពីចិត្តនិងនិករិយា  
រាគ្រក ដែលខ្លួនបានប្រព្រឹត្តជាលំដាប់មកក្នុងជីវិតរបស់ខ្លួន ។ ហេតុ  
នេះ បុគ្គលដែលកើតថ្មីទៀតនោះ គឺជាបុគ្គលដដែលពីមុន គ្រាន់តែផ្លាស់  
ទ្រង់ទ្រាយរាងកាយនិងខ្លួន ជាថ្មីប៉ុណ្ណោះ ហើយជាអ្នកទទួលកម្រៃផល  
ដែលកើតពីចិត្តនិងនិករិយា ពីជាតិមុននោះឯង ។

ប្រ. មនុស្សចាស់-ជរា អាចនឹករឭកឃើញហេតុភេទ ដែលខ្លួន  
បានជួបប្រទះកាលនៅពីក្មេងនោះ ទោះបីសរីរៈរាងកាយនិងស្បែក ប្រ



ប្រលទៅគឺដោយ សិន្ធិអាចចាំបានទាំងអស់ តែហេតុម្តេច ក៏ក្នុងជាតិ  
នេះ យើងពុំដឹងខ្លះៗគិតករណីរបស់ខ្លួនពីមុនមកឯង?

វិ. ព្រោះស្មារតី ក៏សាស្រ្តយន្តិកខ្លះៗដែរ, កាលបើបញ្ចក្ខន្ធនេះ  
បានប្រែប្រួលបដិសន្ធិក្នុងបច្ចុប្បន្នជាតិនេះទៅហើយ ស្មារតីថ្មីក៏ត្រូវតែដ  
មានវិញដែរ ។ តែពោះយ៉ាងណា ក៏គង់ទៅមានអ្នកនឹករឭកឃើញហេតុ  
ការណ៍ពីជាតិមុនមកដែរ ដូចយ៉ាងព្រះសិទ្ធាចិបរមាពោធិសត្វ កាលទ្រង់  
បានត្រាស់ដឹងជាព្រះសព្វញ្ញព្រះឡើង, ព្រះអង្គក៏ជ្រាបច្បាស់គ្មានសង្កេ  
ចនោះអ្វីជាតិមុនៗមក, 'ប្រសិនបើហេតុការណ៍ទាំងនោះ គ្មានសង្កេ  
ស្តាមគំនូសទេ, ព្រះអង្គក៏ពុំអាចជ្រាបច្បាស់បានឡើយ ។' បុគ្គលណា  
ដែលបានសម្រេចចក្ខុវិស័យ មិនអាចនឹកឃើញហេតុការណ៍ក្នុងបុព្វជាតិ  
របស់ខ្លួនបានដោយពិត ។

ប្រ. ការផ្លាស់ប្តូរនៃខ្លួននេះ មិនមានទីបំផុតត្រឹមណា?

វិ. ត្រឹមព្រះឱព្វាន ។

ប្រ. ព្រះពុទ្ធសាសនា មានប្រដៅថា ត្រូវតែឱ្យយើងធ្វើអំពើល្អ  
ដើម្បីបានសម្រេចព្រះឱព្វាន ឬដូចម្តេច?

វិ. ទេ. ប្រសិនបើសេចក្តីប្រាថ្នានេះ ចំពោះទៅរកការចង់បាន  
មាសប្រាក់ រាជសម្បត្តិ ឬ សេចក្តីគ្រេកក្នុងកាមតុណ្ហានោះ គឺជាកិច្ចបំពេញ  
តណ្ហាទេ ។ ព្រះឱព្វាន ពុំមែនសម្រេចដោយសេចក្តីប្រាថ្នាយ៉ាងនេះទេ

ហើយអ្នកដែលធ្វើដូច្នោះ នឹងជួបប្រទះតែសេចក្តីចោមទស្សនៈ និងយល់ឃើញ

ប្រ. ចូរអ្នកអធិប្បាយពន្យល់រឿងនេះ ឲ្យពិស្តារចំនុចមកម្តង?

វិ. ពាក្យថា ព្រះនិព្វាន ជាគុណនឹងការបូលបេងជំរិត ដើម្បីយក  
មគ្គញាណ ។ មនុស្សល្ងង់ទៅ ច្រើនប្រាថ្នាបែកសេចក្តីសុខក្នុងព្រះនិព្វាន  
គ្មានគិតថា ព្រះនិព្វាននោះ យ៉ាងដូចម្តេចទេ ។ ការគ្មានចិត្តអសុប្បវេស  
ថាព្រះនិព្វាន, ការប្រព្រឹត្តិធ្វើអំពើល្អ ដើម្បីជាប្រយោជន៍នៃខ្លួន ឬ បួស  
ជាភាបស ដោយមានបំណងចង់បានសេចក្តីរីករាយសប្បាយក្នុងឃុំនិស្សិត  
តំបន់ដូច្នៃព្រះនិព្វាន ដែលព្រះបរមគ្រូទ្រង់ត្រាស់សំដែងទេ ។ ការ  
ស្នេហាព្រះអរិយៈទាំងឡាយ ប្រពៃពន់ពេកណាស់, លោកគ្មានចំណង  
ចង់បានសេចក្តីសុខក្នុងភពទាំងបីនេះទេ ។ បុគ្គល អាចបានសម្រេច  
ព្រះនិព្វានក្នុងលោកនេះដោយពិត ។

ប្រ. ចូរអ្នករៀបរាប់អំពីចំណងដែលភ្នែកសត្វ មិនឃើញនិសេចក្តី  
ចម្រើន ១០ ប្រការ ដែលលោកហៅថា “សំយោជនៈ” នោះមកមើល?

វិ. គឺសេចក្តីប្រកាន់ខ្ជាប់ថា រូបកាយជារបស់ខ្លួន (សកាយទិដ្ឋិ),  
សេចក្តីសង្ស័យ (វិចិក្ខា), ការប្រកាន់ជឿសិល្ប៍មន្តអាគមនិងវត្ថុប្រតិបត្តិ  
ដទៃ (សីលតូតបកមាស), គម្រោកក្នុងកាយគុណ (កាម), សេចក្តីចង់  
កាត់កាត់អន់ចិត្ត (បដិម), ការពេញចិត្តនឹងរូបភព (រូបភក្តៈ), ការ  
ពេញចិត្តនឹងអរូបភព (អរូបភក្តៈ), អំនួតរឹងក្តឹង (ឆានៈ), ចិត្តរើ-

រវាងរាយមាយ, ( ទទួច្ចៈ ) សេចក្តីល្ងង់ខ្លៅ (អវិជ្ជា) ។

ប្រ. ដើម្បីឲ្យបានដល់ខ្យល់ព្រះអរហត្ត តើត្រូវកំចាត់ចោលចំណង  
នេះឬនាង?

វិ. ត្រូវកំចាត់ចោលទាំងអស់ ។

ប្រ. ធម៌ជាគ្រឿងរាវរាងខ្លាំងខ្លប់ទាំងប្រាប្រការ ដែលលោកហៅ  
ថា “និវរណៈ” គឺអ្វីខ្លះ?

វិ. គឺកាមច្ចន្ទៈ, ព្យាបាទ, ចិនមិទ្ធៈ, ទទួច្ចៈ, កក្កចៈ និង វិចិកិច្ចា។

ប្រ. ហេតុដូចម្តេច ក៏ពាក្យប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ខាងផ្លូវចិត្ត  
ចេតសិក សុទ្ធតែប្រកបដោយចំណែកល្អិតល្អន់ខ្លាំងម៉្លេះ? ហេតុនេះនឹង  
នាំឲ្យអាទិកបុគ្គលរសេមរសាមគំនិត ដោយពិតឬទេ?

វិ. ដើម្បីជាជំនួយដល់យើង ឲ្យដឹងស្តាប់ខ្យល់អត្តភាពរបស់ខ្លួន ឲ្យ  
គំនិតយើងមានទម្ងាប់ស្តាប់ហេតុនីមួយៗឲ្យបានគ្រប់ប្រការ ។ ដោយការ  
គិតរំពឹងនេះ យើងនឹងអាចដឹងស្តាប់ខ្យល់ធម៌ដោយជាក់ស្តែង ។ អាចារ្យទាំង  
ពួងក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា តែងណែនាំឲ្យចម្រើនផ្លូវបញ្ញាតាមគន្លងនេះឯង ។

ប្រ. បណ្តាសាវ័កទាំងអស់ របស់ព្រះបរមគ្រូ មានបុគ្គលអង្គ ដែល  
មានកិត្តិស័ព្វល្បីល្បាញក្នុងផ្លូវវិជ្ជាផ្សេងៗ ។

វិ. មាន ៨០ ព្រះអង្គ គេសន្មតហៅថា “ព្រះអសីតិមហាសាវ័ក”។

ប្រ. ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ព្រះអង្គត្រាស់ដឹងអ្វីខ្លះ?

វិ ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់ នូវគ្រលោក, វិជ្ជា និងអវិជ្ជា. ហេតុជា  
កុសល និងអកុសល, ចិត្តគំនិតរបស់អ្នកដទៃ, ការសោយការម្ហូប និង  
ផ្លូវកំចាត់បដិវត្តន៍, ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់ នូវចុតនិងបដិសន្ធិរបស់សត្វ  
និងហេតុដទៃទៀតជាអនេក ។

ប្រ. ធម៌ជាប្រធាននៃពាក្យប្រៀនប្រដៅ របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជា  
ម្ចាស់ គេហៅថាដូចម្តេច?

វិ. ហៅថា បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ ។

ប្រ. ចុះធម៌នេះ ងាយយល់ងាយចូលចិត្តឬទេ?

វិ. ធម៌នេះ ជ្រៅ ពិបាកយល់ណាស់ គឺមានអត្ថន័យជ្រៅធំ  
ទូលាយគ្រៃពេក ហួសវិស័យនៃអ្នកដែលពុំបានបំពេញផ្លូវបញ្ញាយល់ចាក់  
ឆ្លុះបញ្ចាំង ។

ប្រ. ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ ដែលជាអត្តកថាចារ្យយ៉ាងឯក នោះ  
លោកយល់ដូចម្តេច ក្នុងធម៌នេះ?

វិ. លោកពោលគួរឱ្យគ្រឿងថា ពុំអាចយល់សព្វគ្រប់ក្នុងធម៌ដ៏ជ្រាល  
ជ្រៅនេះដែរ ហាក់ដូចជាមនុស្សសាត់អណ្តែតក្នុងទឹកមហាសមុទ្ររកកោះ  
ត្រើយពុំឃើញ ។

ប្រ. ហេតុដូចម្តេច ក៏ក្នុងមហាបរិនិព្វានសូត្រ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់  
ត្រាស់សំដែងថា “ ធម៌វិន័យរបស់តថាគត ។ គ្មានលាក់ទុកដូចសាសនា

ដដែល ដែលមានវត្តកាប់ទុកក្នុងដែននោះទេ, បើព្រះធម៌ទាំងមូលរបស់ព្រះអង្គ  
សឹងជាវិស័យនៃបុគ្គលទាំងឡាយ ហេតុម្តេចក៏ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ ដែលជា  
អ្នកប្រាជ្ញយ៉ាងឆ្នើម នៅពោលថា ពិបាកយល់ជាក់ប៉ាន់ដូច្នោះ?

វិ. ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ សំដៅសេចក្តីថា ព្រះអង្គបានត្រាស់សំដែង  
ប្រាបសព្វគ្រប់ទាំងអស់ គ្មានសល់លាក់ទុកកន្លែងណាទេ ។ ឯអត្ថរស  
របស់ព្រះធម៌នេះ អ្នកមានប្រាជ្ញាចម្រើនក៏ដឹង អាចយល់ចាក់ចូរបាន  
ដោយងាយ ពុំក៏ប៉ាន់ឡើយ ។ ចំណែកខាងអ្នកដែលនៅមានសេចក្តី  
ល្ងង់ ទើបកំប៉ាន់មិនយល់មែន ។

ប្រ. ចុះដំណើរដែលព្រះបរមគ្រូទ្រង់ប្រៀនប្រដៅ ដល់វេនេយ្យ-  
សត្វនោះ ទ្រង់សំដែងបញ្ជាក់សេចក្តីនេះឬទេ?

វិ. ព្រះអង្គពាញយកអតីតនិទាន និងយកសេចក្តីងាយៗមកពន្យល់  
ដល់សត្វដែលនៅឯទីតល្ងង់, សត្វណាដែលដឹងត្រាន់បើ ព្រះអង្គប្រៀន  
ប្រដៅសុត្តន្តបិដក, ព្រះអង្គបញ្ជាក់និយមបិដក ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកកិក្ខុ និង  
ទុបាសក, ឯចំណែកអភិធម្មបិដក ដែលជាផ្លូវបរមត្ថ ព្រះអង្គប្រោស  
សំដែងតែដល់បុគ្គលអ្នកមានប្រាជ្ញាចាស់ក្លាហើយ ។

(នៅមានត)

សម្ដែងអំពី

សុខ និង ទុក្ខ

ដែលកើតអំពី

ភិក្ខុ

( ៣ )

ព្រះសាសនមុនី ពិម-តូរ ក្រុមដំនុំព្រះត្រៃបិដក ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ  
រៀបរៀង

អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី កសាងវត្តជេតពន

ក្នុងវគ្គរឿងនេះ មានសេចក្ដីពិភាក្សាវែង ប៉ុន្តែក្នុងទំនេះ សូម  
ពណ៌នាដោយសង្ខេបថា អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ទៅកាន់ក្រុងរាជគ្រឹះ  
ដោយមានករណីយកិច្ចអ្វីមួយ ក៏បានចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។  
ក្នុងខណៈនោះ ព្រះអង្គទ្រង់សំដែងអនុបុត្តិកថា គឺ ធានកថា  
( និយាយពីការឲ្យទាន ) ១ សីលកថា ( និយាយពីការរក្សា  
សីល ) ១ សក្កកថា ( និយាយពីឋានសួគ៌ ) ១ កា-  
មាដ៍នវកថា ( និយាយពីពោសនៃកាម ) ១ ទេត្តុញ្ញាដិសិ-  
សកថា ( និយាយពីអាទិសង្ឃនៃការចេញចាកកាម ឬ ការចេញ  
កសាងផ្លូវ ) ១ ចំពោះអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ។ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់  
ជ្រាបច្បាស់ថា កាលណាអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី មានចិត្តទន់ស្រួល មាន

ចិត្តប្រាសចាកនិវរណធម៌ មានចិត្តរីករាយជ្រះថ្លា, ក៏ធម្មទេសនាណា  
 ដែលព្រះពុទ្ធាង្គទាយទ្រង់លើកឡើងសំដែងដោយព្រះអង្គឯង ព្រះអង្គ  
 ក៏ទ្រង់ប្រកាសនូវធម្មទេសនានោះ ក្នុងសច្ចៈទាំង ៤ គឺ ទុក្ខសច្ចៈ  
 សមុទយសច្ចៈ ជីវេកាធសច្ចៈ និង មគ្គសច្ចៈ ក្នុងកាលណោះ ។  
 ប្រៀបដូចសំពត់ដ៏ស្អាត ដែលមិនទាន់មានពណ៌ខ្មៅ តែងទទួលយកនូវ  
 ទឹកជ្រលក់ដោយប្រពៃ យ៉ាងណាមិញ, ក៏ដូចជាធម្មចក្ខុ គឺសោតា  
 បក្កិដល់ មានចូលទៅប្រាសហើយ មានមន្ទិលទៅប្រាសហើយ ក៏បាន  
 កើតឡើងដល់អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី លើអាសនៈនោះ ដូច្នោះថា ធម្មជាតិ  
 ណានីមួយ មានសភាពកើតឡើងហើយជាធម្មតា ធម្មជាតិទាំងអស់នោះ  
 មានសភាពរលត់ទៅវិញជាធម្មតា ។

គ្រានោះ អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី បានឃើញធម៌ហើយ មានចិត្តចុះ  
 កាន់ធម៌សិប្បហើយ ឆ្លងចាកសេចក្តីសង្ស័យហើយ ដល់ខ្ញុំវេសេចក្តីក្ស័យ  
 លែងជឿនូវពាក្យនៃដទៃដទៃក្នុងសាសនារបស់ព្រះបរមសាស្តា ហើយ  
 គ្រាបបង្គំទូលពាក្យនេះ នឹងព្រះមានព្រះភាគថា អភិក្កិណ្ណំ កន្លែ  
 បតិគ្រព្រះអង្គដ៏ចំរើន, ភិកេរោកណាសំ ! ធម៌ដែលព្រះអង្គទ្រង់សំដែង  
 ហើយ ដោយអនេកបរិយាយយ៉ាងនេះ ភ្លឺច្បាស់ណាស់ គួរនាដូចជា  
 មនុស្សបើកវត្តដែលគេដាច់ឲ្យដាវឡើង ឬដូចជាមនុស្សបើកបង្ហាញរបស់  
 ដែលគេលាក់បិទបាំងទុក ពុំនោះសោត ដូចគេប្រាប់ផ្លូវដល់មនុស្សវង្វែង

ឬដូចជាគោកាន់ចង្រៀងប្រោលបំភ្លឺក្នុងទីងងឹត ដោយគិតថា មនុស្សដែល  
 មានភ្នែក ទឹងមើលឃើញនូវរូបទាំងឡាយបាន ។ លំដាប់នោះ  
 អនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋី បានប្រកាសប្រគល់ខ្លួនជាឧបាសក ដល់នូវគ្រូ  
 សរណគមន៍ថា ឯសារវាំ កន្លៃ កតវន្តំ សរណាំ កត្តាមិ  
 ធម្មញ្ញា ភិក្ខុសង្ឃញ្ញា ឧបាសកំ មំ កតវា ធារេតុ  
 អដ្ឋតត្តេ ចាណុបេតំ សរណាំ កតំ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចំរើន  
 ខ្ញុំព្រះអង្គនេះ សូមដល់នូវព្រះមានព្រះភាគផង នូវព្រះធម៌ផង នូវព្រះ  
 ភិក្ខុសង្ឃផង ថាជាទីពឹងទំរព្វក សូមព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ជ្រាបនូវខ្ញុំព្រះ  
 អង្គថាជាឧបាសក ដល់ហើយនូវព្រះគ្រូសរណគមន៍ស្ទើរដោយជីវិត ចាប់  
 ដើមតាំងអំពីថ្ងៃនេះជាដើមទៀងទៅ ។

មួយយ៉ាងទៀត បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចំរើន, សូមព្រះមានព្រះភាគ  
 មួយអង្វើដោយភិក្ខុសង្ឃ ទទួលនិមន្តរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គ ដើម្បីកត្តកិច្ចក្នុងថ្ងៃ  
 វស្សា ។ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់ទទួលដោយតុណ្ណិភាព ។ គ្រានោះ  
 អនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋីបានដឹងច្បាស់ថា ព្រះអង្គទ្រង់ទទួលនិមន្តហើយ ក៏  
 ថ្វាយបង្គំលាព្រះមានព្រះភាគក្រោកចាកអាសនៈ ធ្វើប្រទក្សិណ រួចថយ  
 ចេញទៅ ។ កាលរាត្រីនោះកន្លងទៅហើយ អនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋី ក៏  
 ឲ្យជនទាំងឡាយកាក់តែងខាងនិយកោជនិយាហារដ៏ទុក្ខម ក្នុងគេហដ្ឋាន  
 របស់រាជគហសេដ្ឋីជាបងវិញ រួចហើយក៏ប្រែគេឲ្យទៅគ្រាបបង្គំទូលកត្ត-



កាលចំពោះព្រះមានព្រះភាគថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចំរើន, កាលគួរហើយ  
 ភក្ត្រក៏សម្រេចហើយ ។ នៅក្នុងវេលាបុព្វណ្ណសម័យ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រ្នី  
 ពុទ្ធដំណើរទៅកាន់លំនៅរបស់វាធម្មសេដ្ឋី ទ្រង់គង់លើអាសនៈដែល  
 គេក្រាលថ្វាយ ជាមួយនឹងភិក្ខុសង្ឃ ។ អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី បានអង្គុស  
 ថ្វាយខាងទិសគោលនិយាហារដ៏មានរសេត្យាញ់សាដោយដៃខ្លួនឯង ចំពោះ  
 ភិក្ខុសង្ឃមានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន, លុះដល់ទីបំផុតនៃភក្ត្រក៏ចូរហើយ ទើប  
 ក្រាបបង្គំទូលពាក្យនេះនឹងព្រះមានព្រះភាគថា មង្គិកសេតុ មេ  
 កន្ត្រ កតកា សារត្តិយំ វស្សាវាសំ សទ្ធិ ភិក្ខុសង្ឃេន  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចំរើន, សូមព្រះមានព្រះភាគជាមួយនឹងភិក្ខុសង្ឃ ទទួល  
 និមន្តគង់ចាំវស្សាក្នុងក្រុងសាវត្ថិរបស់យើងខ្ញុំព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គទ្រង់  
 ត្រាស់ថា ម្ចាស់គហបតី ព្រះតថាគតទាំងឡាយ រមែងត្រេកអរក្នុង  
 លំនៅដ៏ស្ងប់ស្ងាត់តែម្យ៉ាង ។ អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី បានក្រាបបង្គំទូល  
 តបថា សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស ខ្ញុំព្រះអង្គបានយល់ច្បាស់ហើយ ។  
 ទើបព្រះមានព្រះភាគទ្រង់តម្រូវលំនៅបិណ្ឌិកសេដ្ឋីឲ្យឃើញព្រម ឲ្យកាន់  
 យកព្រម ឲ្យវស្សាហ៍ព្រម ឲ្យរីករាយព្រម ដោយធម្មិកថាហើយ ក៏  
 ត្រេកចាកអាសនៈ ទ្រង់ពុទ្ធដំណើរចេញទៅ ។

សម័យនោះឯង អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ជាអ្នកមានមិត្តច្រើន មាន  
 សម្លាញ់ច្រើន មានវត្តគួរឲ្យអ្នកផងកាន់យក លុះបានចាត់ចែងកិច្ចការ

របស់ខ្លួនដែលគួរធ្វើនោះ ក្នុងក្រុងរាជគ្រឹះរួចហើយ ក៏គ្រឿងបំបែកឯក្រុង  
សាវត្ថីវិញ ។ កាលដល់ភ្នាក់កណ្តាលផ្លូវ អនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋី បាន  
ប្រកាសប្រាប់មនុស្សទាំងឡាយថា ម្ចាស់អ្នកទាំងឡាយ ចូរអ្នករាល់គ្នា  
ធ្វើអាកម សាងវិហារ ផ្ដើមធ្វើទានទៅ! ដ្បិតឥឡូវនេះ ព្រះពុទ្ធបាន  
គ្រាសំឡេងក្នុងលោកហើយ, ឯព្រះពុទ្ធអង្គនោះសោត ខ្ញុំក៏បាននិមន្ត  
ហើយ ព្រះអង្គនឹងទ្រង់ពុទ្ធដំណើរមកតាមផ្លូវនេះឯង ។ គ្រានោះ  
មនុស្សទាំងឡាយ ដែលអនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋីប្រកាសប្រាប់នោះ ក៏បាន  
នាំគ្នាធ្វើអាកម សាងវិហារ នឹងផ្ដើមធ្វើទាន ។ វេលាដែលអនាថ-  
បណ្ឌិតសេដ្ឋីទៅដល់ក្រុងសាវត្ថីហើយ ក៏គយគន់រកមើលទីកន្លែងគ្រប់អន្លើ  
ក្នុងក្រុងសាវត្ថី ដោយគិតថា ព្រះមានព្រះភាគ សមនឹងគង់នៅក្នុងទី  
ណាហ្ន៎! ទីណាដែលមិនជិតពេក មិនឆ្ងាយពេកអំពីស្រុក ជាទីល្មមទៅ  
ល្មមមកបានដោយស្រួល ល្មមពួកមនុស្សដែលត្រូវការដោយប្រយោជន៍  
ងាយនឹងទៅមក ហើយជាទីមិនច្រឡកច្រឡំក្នុងវេលាថ្ងៃ មានសំឡេង  
តិច ឥតមានសំឡេងគឺកកង ជាទីមានខ្យល់បក់ស្រួល គួរដល់ការ  
ពូនសម្បូរនៃមនុស្សទាំងឡាយ ។ អនាថបណ្ឌិតសេដ្ឋី បានឃើញ  
ទីនោះរបស់ព្រះរាជកុមារព្រះនាម ជេត ជាទីមិនឆ្ងាយពេក មិនជិតពេក  
អំពីស្រុក ល្មមពួកមនុស្សដែលត្រូវការដោយប្រយោជន៍អាចទៅមកបាន  
ដោយងាយ, លុះបានឃើញដូច្នោះហើយ ក៏ចូលទៅរកព្រះរាជកុមារ

ជេត ថា បតិត្រព្រះអង្គម្ចាស់, សូមព្រះអង្គប្រទានទទ្យានមកខ្ញុំព្រះអង្គ  
 ដើម្បីនឹងធ្វើអាកម ។ ព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត ឆ្លើយថា ម្ចាស់គហបតី  
 ទទ្យានខ្ញុំឲ្យទៅអ្នកទទេតុំបានទេ លុះតែអ្នកឲ្យថ្លៃ គឺក្រាលដោយកោដិ  
 ខែកហាបណៈពេញទាំងអស់ ទើបឲ្យបាន ។ អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី  
 ឆ្លើយថា បតិត្រព្រះអង្គម្ចាស់, ទទ្យាន ខ្ញុំព្រះអង្គប្រាកដជាមិនយក  
 ហើយ, ក៏ចាត់ចែងឲ្យគេផ្គុំកប្រាក់ដឹកដោយរទេះទាំងឡាយ មកចាក់  
 ក្រាលគម្រៀបដោយកហាបណៈក្នុងទទ្យានរបស់ព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត ។  
 ប្រាក់ដែលដឹកជញ្ជូនយកមកតែម្តងប៉ុណ្ណោះមិនគ្រប់គ្រាន់ នៅសល់ទី  
 ទោសបន្តិច ត្រង់ជុំវិញក្បាលទ្វារ ទើបអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋីបង្គាប់ឲ្យគេ  
 ទៅនាំយកប្រាក់មកថែមទៀត ដើម្បីនឹងក្រាលត្រង់ទោសនោះ ។  
 គ្រានោះ ព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត មានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា គហបតីនេះ  
 ចំណាយប្រាក់ច្រើនដល់ម៉្លោះ ចំពោះកិច្ចណា កិច្ចនោះ មិនមែនជារបស់  
 ថោកទាបទេ, ហើយក៏និយាយនឹងអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋីកា ឈ្មើយ  
 គហបតី, អ្នកកុំក្រាលត្រង់ទោសនោះឡើយ អ្នកចូរឲ្យទីទោសនោះ  
 ដល់ខ្ញុំ ទីដីនោះ ខ្ញុំទុកជាទាមរបស់ខ្ញុំ រួមជាមួយនឹងអ្នកផង ។

ន័យមួយទៀត មានសេចក្តីពណ៌នាក្នុងគម្ពីររបបញ្ចស្សទិទិ អង្គកថា  
 មជ្ឈិមនិកាយថា ទីដីនោះ គឺព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត បានជាដើមឈើធំ-  
 តូច ថែទាំធ្វើជាព្រៃស្តុនទទ្យាន មានលំអគួរជាទិវិកាយសប្បាយ សំរាប់

ទ្រង់យាងទៅក្រសាលកំសាន្តមួយដងមួយកាល ហើយទ្រង់ត្រូវជាម្ចាស់  
 ទ្បាននោះផង ព្រោះហេតុនោះ បានជាគេហៅ ទ្បាននោះថា  
 ជេតវន ។ អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋីចំណាយអស់ប្រាក់ ១៨ កោដិទិញដី  
 ទ្បាននោះអំពីព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត លុះបានដីទ្បាននោះហើយ ក៏  
 ចំណាយប្រាក់ ១៨ កោដិទៀត ចាត់ការរៀបចំសាងសេនាសនៈផ្សេងៗ  
 ជាច្រើន មានគន្លកដីធំមួយ ប្រកបដោយលំអររុងរឿង ជាទីសម្រាប់  
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធគង ជាដើម, លុះចាត់ចែងធ្វើអារាម ព្រមទាំងសេនាសនៈ  
 រួចសព្វគ្រប់ហើយ ក៏ចំណាយប្រាក់ ១៨ កោដិទៀត ធ្វើបុណ្យសម្ពោធន  
 គួង ។ រួមការចំណាយទាំង ៣ លើក គឺចំណាយទិញដី, ចំណាយ  
 ទិញគ្រឿងទេពូសម្ភារៈធ្វើសេនាសនៈ, ចំណាយទិញរណ្តាប់បុណ្យ មាន  
 ចំរើនខាងនិយកោដនីយាហារជាដើម ត្រូវជា ៥៤ កោដិប្រាក់ រួចហើយ  
 ក៏វេទិកាអារាមព្រមទាំងសេនាសនៈទាំងមូល ច្បាយដល់ព្រះសង្ឃ មាន  
 ព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ។ ព្រោះហេតុនោះ បានជាព្រះគន្លរចនាចារ្យទាំង  
 ឡាយ ចារឹកឈ្មោះនៃជនទាំងនោះទុកក្នុងខាងដើមនៃសូត្រជាច្រើន មាន  
 មន្ទិលសូត្រជាដើមថា ឯកំ សមយំ កនតំ សាវត្ថុយំ វិហារតិ  
 ជេតវនេ អនាថបិណ្ឌិកស្ស អារាមេ វិប្រថា សម័យមួយ  
 ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់គង់នៅក្នុងវត្តជេតវន ជាអារាមរបស់អនាថបិណ្ឌិក  
 សេដ្ឋី ជិតក្រុងសាវត្ថី ។ ទ្រង់ពាក្យថា ជេតវនេ នេះ គេចារឹក

ឈ្មោះអ្នកម្ចាស់ដើម គឺព្រះអង្គម្ចាស់ ជេត ជាម្ចាស់ដ៏ទឡាន, គ្រង  
 ពាក្យថា មហាជ បិណ្ឌិកស្ស អាហមេ នេ គេចារឹកឈ្មោះ  
 អ្នកម្ចាស់ខាងក្រោយ គឺអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ដែលបានទិញហើយចាត់  
 ការកសាងអារាម ។ បើមានពាក្យចោទសួរថា ការចារឹកឈ្មោះនៃ  
 ជនទាំងនោះទុកដូច្នោះ នឹងមានផលប្រយោជន៍ដូចម្តេច? ឆ្លើយថា មាន  
 ប្រយោជន៍យ៉ាងសំខាន់ គឺចារឹកទុកជាភស្តុតាងឲ្យបញ្ជូនទាំងឡាយ អ្នក  
 ប្រាថ្នាបុណ្យ បានឃើញហើយនឹងយកជាតម្រាប់តាមគោលក្នុងអនាគត ។

តាំងវិសាខ កសាងវត្តបញ្ញារាម

ថ្ងៃមួយ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ប្រមើលមើលសត្វលោក ក្នុង  
 បច្ចុសសម័យ បានឃើញនូវសម្បត្តិ គឺទមនិស្ស័យនៃសេដ្ឋីបុត្រម្នាក់  
 ឈ្មោះ កុដ្ឋិយៈ ដែលច្បាតចាកទៅលោកមកកើតក្នុងត្រកូលនៃសេដ្ឋី  
 ក្នុងកុដ្ឋិយនគរ, ព្រះអង្គទ្រង់ធ្វើកត្តកិច្ចក្នុងផ្ទះនៃអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋីរួច  
 ហើយ ទ្រង់បែរព្រះកក្កយាងទៅតាមទ្វារទិសខាងជើង ដើម្បីទៅសំដែង  
 ធម៌ប្រោសសេដ្ឋីបុត្រនោះឯង ។ តាមប្រក្រតី ព្រះបរមសាស្តា បើទ្រង់  
 ទទួលភិក្ខុហារក្នុងផ្ទះនៃនាងវិសាខរួចហើយ ទ្រង់យាងចេញតាមទ្វារ  
 ខាងត្បូងទៅក្នុងវត្តជេតពន, បើទ្រង់ទទួលនូវភិក្ខុហារក្នុងផ្ទះនៃអនា-  
 ថបិណ្ឌិកសេដ្ឋីរួចហើយ ទ្រង់យាងចេញតាមទ្វារខាងកើតទៅក្នុងវត្ត

បុព្វាម ។ មនុស្សទាំងឡាយ កាលបើបានឃើញព្រះភគវ័ត ទ្រង់  
 យាងសំដៅទៅកាន់ទ្វារទិសខាងជើង ហើយរមែងដឹងបានថា ព្រះអង្គ  
 ទ្រង់ត្រូវដំណើរចេញទៅកាន់ចារឹកជនបទខាងក្រៅ ។ ក្នុងថ្ងៃនោះ នាង  
 វិសាខា គ្រាន់តែបានឮដំណឹងថា ព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់យាងចេញទៅ  
 តាមទ្វារខាងជើងហើយ ក៏ស្ទុះម៉ឺងតាមទៅក្រាបថ្វាយបង្គំទូលថា សូម  
 ទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស, ខ្ញុំព្រះករុណាម្ចាស់ បានបរិច្ចាគទ្រព្យចំនួនច្រើនឲ្យ  
 គេសាងវិហារមួយថ្វាយព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គទ្រង់ព្រះមេត្តាយាងត្រឡប់  
 វិញ ។ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់វិសាខា, ដំណើរដែលគាត់គេទៅ  
 នេះ ជាដំណើរមិនត្រឡប់វិញទេ ។ នាងវិសាខា ជាស្រ្តីមានប្រាជ្ញា  
 ឈ្លាសវៃ គិតឃើញថា ព្រះភគវ័តទ្រង់ឃើញជនណាមួយដែលមាន  
 ទុបនិស្ស័យគួរបានសម្រេចមគ្គផលដោយពិតហើយ បានជាព្រះអង្គមិន  
 ទ្រង់ត្រឡប់វិញ, ទើបនាងក្រាបបង្គំទូលថា សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស  
 បើដូច្នោះសូមព្រះអង្គទ្រង់ចាត់ភិក្ខុមួយរូបដែលជាអ្នកចេះដឹងយល់ការគួរធ្វើ  
 និងការពុំគួរធ្វើ ឲ្យដល់ខ្ញុំម្ចាស់ ហើយសឹមព្រះអង្គយាងទៅចុះ ។ ព្រះអង្គ  
 ទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់វិសាខា, ការនេះសម្រេចនៅលើនាងចុះ បើនាង  
 ពេញចិត្តនឹងភិក្ខុណា ចូរទទួលបាត្ររបស់ភិក្ខុនោះទៅ ។ នាងវិសាខាធ្លាប់  
 ស្រឡាញ់រាប់អានព្រះអាទន្ទត្រូវ ជាយូរមកហើយក៏ពិតមែន ប៉ុន្តែ នាង  
 គិតថា ព្រះមហាមោក្ខល្លានត្រូវ មានឥទ្ធិពលក្នុងច្រើន បើបានលោក

មកជួយមើលការកសាងរបស់អាគ្នារញ ការនោះមុខជានឹងបានសម្រេច  
 ឆាប់តុំខាន, លុះគិតឃើញដូច្នោះហើយ ក៏ទទួលយកបាត្រនិមន្តព្រះ  
 មហាមោគ្គល្លានទៅ ។ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់មោគ្គល្លាន,  
 អ្នកចូរនាំយកភិក្ខុ ៥០០ រូបជាបរិវាររបស់អ្នក ត្រឡប់ទៅវិញចុះ ។  
 ព្រះមហាមោគ្គល្លាន ក៏បានថ្វាយបង្គំលាព្រះមានព្រះភាគ ហើយនិមន្ត  
 ទៅកាន់ទីកន្លែងដែលនាងវិសាខាកសាងវិហារនោះឯង ។ ដោយអនុ-  
 ភាពនៃព្រះមហាមោគ្គល្លានត្រូវជាអ្នកចាត់ការ មនុស្សទាំងឡាយ ទៅ  
 នាំយកឈើនិងដុំថ្មធំៗជាច្រើន ដោយរទេះ អំពីព្រៃ ចម្ងាយផ្លូវ៥០  
 យោជន៍ខ្លះ ៦០ យោជន៍ខ្លះ បានមកដោយសុខស្រួល ឥតមានលំ-  
 បាក ឬគ្រោះថ្នាក់បាក់ភ្លៅរទេះឡើយ ។ ការកសាងនោះ មិនយូរ  
 ប៉ុន្មាន ក៏បានធ្វើប្រាសាទមួយមានជាន់ពីរហើយស្រេច, ជាន់ខាងក្រោម  
 មានបន្ទប់ ៥០០, ជាន់ខាងលើ មានបន្ទប់ ៥០០ រួមជាប្រាសាទ  
 ប្រដាប់ដោយបន្ទប់ ១.០០០ ។ នាងវិសាខា យល់ឃើញថា បើ  
 មានតែប្រាសាទមួយទោលតែឯងយ៉ាងនេះ តុំស្រូវសមល្អឡើយ, នាង  
 ក៏បានបង្គាប់ឱ្យគេធ្វើប្រាសាទជាប្រធាន ៥០០ ប្រាសាទតូច ៥០០ និង  
 សាលារៀន ៥០០ ទៀត បិតនៅព័ទ្ធជុំវិញប្រាសាទធំពីរជាន់នោះឯង, ឯ  
 កំពូលប្រាសាទនីមួយៗ មានបង្គាប់ឱ្យគេធ្វើដោយដុំមាសទាំងអស់ ។  
 គ្រានោះ ព្រះបរមសាស្តា ដែលទ្រង់យាងទៅកាន់ចារឹកជនបទ

អស់ ៧ ខែ ហើយយានត្រឡប់មកក្រុងសាវត្ថុវិញ ទ្រង់គង់ក្នុងមហា  
 វិហារជេតពន ។ ការកសាងប្រាសាទរបស់នាងវិសាខា បានប្រព្រឹត្ត  
 ទៅអស់ ៧ ខែដែរ ទើបបានសម្រេច , នាងព្យាថា ព្រះសម្ពុទ្ធជាម្ចាស់  
 ទ្រង់យាងមកដល់វត្តជេតពនហើយ នាងក៏ទៅធ្វើបច្ចុគ្គមនាការទទួល  
 ព្រះអង្គ ហើយក៏អារាធនានិមន្តព្រះអង្គយាងមកឯវត្តរបស់ខ្លួន ហើយ  
 ក្រាបបង្គំទូលថា សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស , សូមព្រះអង្គនាំភិក្ខុសង្ឃ  
 មកគង់ក្នុងវត្តបុព្វារាមនេះ អស់កំណត់កាល ៤ ខែនេះ ខ្ញុំម្ចាស់នឹងធ្វើ  
 បុណ្យសម្ពោធជូនប្រាសាទថ្មីដែលទើបនឹងកសាងហើយនេះ ។ ព្រះ  
 សម្ពុទ្ធសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ទទួលដោយគុណភាព ។ ចាប់ដើមពីថ្ងៃនោះតទៅ  
 នាងវិសាខា បានចាត់ចែងធ្វើទានថ្វាយចំពោះភិក្ខុសង្ឃមានព្រះតុដ្ឋជា  
 ប្រធានក្នុងវត្ត ជានិច្ចរាល់ថ្ងៃ ។ គ្រានោះ មានស្រ្តីម្នាក់ជាសំឡាញ់  
 នឹងនាងវិសាខា បាននាំយកសំរាត់មួយមានតម្លៃមួយពាន់កហាបណៈ  
 បំរុងនឹងក្រាលក្នុងប្រាសាទនោះដែរ ប៉ុន្តែបានឃើញប្រាសាទពេញដោយ  
 កម្រាលទាំងអស់ស្រេច ក៏មកនិយាយនឹងនាងវិសាខាថា ខែសំឡាញ់ !  
 ខ្ញុំចង់បកកម្រាលខ្លះក្នុងប្រាសាទរបស់នាងចេញ ហើយយកសំរាត់នេះ  
 ក្រាលជាជំនួសត្រង់កន្លែងនោះវិញ សូមនាងមេត្តាប្រាប់កន្លែងកម្រាល  
 ដែលគួរបកយកចេញនោះដល់ខ្ញុំ ។ នាងវិសាខាឆ្លើយថា ល្អហើយ  
 សំឡាញ់ ! នាងចូរដើរត្រង់មើលក្នុងប្រាសាទទាំងពីរជាន់ នឹងបន្តប់ទាំង



១.០០០ ឲ្យសព្វគ្រប់ដោយខ្លួនឯងចុះ ហើយឃើញកម្រាលត្រង់កន្លែងណា  
មិនល្អ ចូរនាងបកកម្រាលត្រង់នោះចេញ ហើយយកសំពត់នាងទៅ  
ក្រាលជាជំនួសវិញចុះ ។ នាងនោះ បានកាន់សំពត់តម្លៃមួយពាន់  
កហាបណោះនោះ ដើរទិញសព្វកន្លែងក្នុងប្រាសាទទាំងពីរជាប់ មិន  
ឃើញកម្រាលណាដែលមានតម្លៃថោកអន់ថយជាងសំពត់ខ្លួនសោះ, នាង  
គិតថា ឧ! អាត្មាអញ ខានបានចំណែកបុណ្យក្នុងប្រាសាទនេះហើយ  
តើ, លុះគិតឃើញដូច្នោះហើយ ក៏អាក់អន់ភ្ញប់ចិត្ត ទៅឈរយំក្នុងទី  
មួយតែម្នាក់ឯង ។ គ្រានោះ ព្រះអាទន្ទត្រូវ បានឃើញនាងនោះ  
ឈរយំ ក៏សួរថា ព្រោះហេតុអ្វី បានជានាងយំ? ។ នាងនោះ  
ក៏បានទូលសេចក្តីនោះសព្វគ្រប់ ។ ព្រះអាទន្ទត្រូវប្រាប់ថា នាងកុំគិត  
ឡើយ! មក, អាត្មានឹងប្រាប់កន្លែងឲ្យនាងក្រាល, នាងចូរក្រាលត្រង់  
កន្លែងនេះចុះ ព្រោះភិក្ខុទាំងឡាយគ្រប់អង្គដែលលាងជើងរួចហើយ តែង  
មកឈរជូតជើងនៅកន្លែងក្បែរដណ្តើរឡើងនេះមុនគេ ហើយទើបនិមន្ត  
ចូលទៅខាងក្នុង, កន្លែងនេះ សំខាន់ណាស់ ទោះភិក្ខុណាក៏ដោយដែល  
និមន្តមក គង់តែជាប់ត្រង់ទីនេះមិនខាន, ចូរនាងក្រាលត្រង់កន្លែងនេះ  
ទៅ, នាងនឹងបានបុណ្យច្រើនជាងកន្លែងដទៃទៀត ព្រោះកន្លែងនេះនាង  
វិសាខាពុំបានជាចាប់ភ្លឹក នឹកពុំឃើញឡើយ ។ នាងនោះ បានយក  
សំពត់របស់ខ្លួនទៅក្រាលត្រង់កន្លែងដែលព្រះអាទន្ទបង្ហាញរួចហើយ ក៏

មានសេចក្តីត្រេកអរសប្បាយរីករាយ ។

នាងវិសាខា បានធ្វើទានដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន  
អស់ ៤ ខែក្នុងវត្តបុព្វារាម ក្នុងទីក្រុងដែលសម្ពោធជូនប្រាសាទថ្មី លុះ  
ដល់ថ្ងៃទីបីផុតបុណ្យ នាងបានប្រគេនសាងកសិកម្មធ្វើបរិវារមានចំនួន  
ច្រើនដល់ភិក្ខុសង្ឃ ព្រមទាំងបង្គោលដៃខ្សែត មានកេសជួញប្លែកផង ។  
នាងបានបរិច្ចាគទ្រព្យក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា កសាងសមិទ្ធិផ្សេងៗ អស់  
ចំនួនជាច្រើន គឺបរិច្ចាគទ្រព្យទិញដីកសាងវត្តបុព្វារាម អស់ ៧ កោដិ  
កហាបណៈ, បរិច្ចាគទ្រព្យទិញទិញសម្ភារៈធ្វើសេវាសនៈផ្សេងៗ មាន  
ប្រាសាទជាដើម អស់ ៧ កោដិកហាបណៈ, រួមការបរិច្ចាគទាំងអស់ត្រូវ  
ជា ២៧ កោដិកហាបណៈ ។

គួរឲ្យស្ងើចសរសើរចំពោះនាងវិសាខា ដែលជាអ្នកមានប្រាជ្ញា  
ឈ្លាសវៃ សូម្បីនាងបិតនៅក្នុងភេទជាស្រ្តី មានស្វាមីហើយមកនៅក្នុង  
ផ្ទះនៃមិតារសេដ្ឋីជាឧត្តកក្នុងដែលជាមនុស្សមិច្ឆាទិដ្ឋិ មិនជឿកាន់ព្រះពុទ្ធ-  
សាសនាសោះ នាងចេះធ្វើទុក្ខដោយផ្ទាល់ខ្លួនឧត្តកក្នុង ដរាបដល់ឧត្តក  
បានលះបង់ទំនិកដែលយល់ខុសនោះចេញ ហើយនឹកមកជឿកាន់ព្រះ  
ពុទ្ធសាសនាវិញ មិនតែប៉ុណ្ណោះឡើយ នាងបានបរិច្ចាគទ្រព្យសម្បត្តិ  
ជាច្រើន គឺដល់ទុកក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ពុំមានស្រ្តីដទៃណាមួយដូចនាង  
វិសាខាបានឡើយ ។

ក្នុងថ្ងៃដែលសម្ពោធនូវវិហាររួចស្រេចហើយ, វេលាថ្ងៃរសៀល  
 ល្ងាច នាងវិសាខាដោយមានកូនខឹងចៅជាបរិវារហែហមផង នាងបានគិត  
 ថា កិច្ចការណាដែលអាត្មាអញបានផ្គងទុកពីមុនមក កិច្ចការទាំងអស់នោះ  
 ក៏បានសម្រេចចប់សព្វគ្រប់អស់ហើយ នាងដើរក្រឡឹងជុំវិញប្រាសាទថ្មី  
 ដែលទើបនឹងឆ្លងហើយ ដោយមានសេចក្តីត្រេកអររីករាយខ្លាំង ក៏បន្តិ  
 ទទាទៅថា ដោយសំឡេងដ៏តំរោះ ៥ បទថា :

១- សេចក្តីត្រិះរិះដែលបានគិតទុកថា កាលណាហ្ន៎! អាត្មាអញ  
 នឹងបានកសាងប្រាសាទថ្មីដែលបូកលាបដោយកំបោរ ឲ្យជា វិហារនា ៤  
 គំនិតនោះ អាត្មាអញក៏បានបំពេញគ្រប់គ្រាន់អស់ហើយ ។

២- សេចក្តីត្រិះរិះដែលបានគិតទុកថា កាលណាហ្ន៎! អាត្មាអញ  
 នឹងបានធ្វើគ្រែ ភាំង ពូក និងខ្នើយ ឲ្យជា សេនាស ៤ កណ្តា, គំនិត  
 នោះអាត្មាអញក៏បានបំពេញគ្រប់គ្រាន់អស់ហើយ ។

៣- សេចក្តីត្រិះរិះដែលបានគិតទុកថា កាលណាហ្ន៎! អាត្មាអញ  
 នឹងបានតាក់តែងខ្សែសណ្តែកក្នុងលាយដោយសាច់ដ៏ស្អាត ឲ្យជា  
 គោរដ៏ល្អលាង, គំនិតនោះ អាត្មាអញ ក៏បានបំពេញគ្រប់គ្រាន់អស់  
 ហើយ ។

៤- សេចក្តីត្រិះរិះដែលបានគិតទុកថា កាលណាហ្ន៎! អាត្មាអញ  
 នឹងបានឲ្យសំពត់ដែលនាមកអំពីដៃនកាសី, សំពត់ដែលធ្វើអំពីសរសៃ

សំបកឈើ និងសំពត់ដែលធ្វើអំពីកប្បាស ឲ្យជា ជីវៈទោណ, គំនិត  
នោះ អាត្មាអញក៏បានបំពេញគ្រប់គ្រាន់អស់ហើយ ។

៥- សេចក្តីត្រិះរិះដែលបានគិតទុកថា កាលណាញ៉ា! អាត្មាអញ  
នឹងបានឲ្យទឹកដោះខាប់ ទឹកយុំ ប្រេង និងទឹកអំពៅ ឲ្យជា ភេសជ្ជៈ-  
ទោណ, គំនិតនោះ អាត្មាអញក៏បានបំពេញគ្រប់គ្រាន់អស់ហើយ ។

ភិក្ខុទាំងឡាយ បានឮសំឡេងនៃនាងវិសាខានោះហើយ ក៏នាំគ្នា  
ទៅគ្រាបបង្គំទូលព្រះបរមសាស្តាថា សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស, អស់  
កាលជាយូរមកហើយ, ខ្ញុំព្រះអង្គទាំងឡាយ តុំដែលធ្លាប់បានឮនាង  
វិសាខាច្រៀងឡើយ, ទើបតែក្នុងវិថីនេះ នាងវិសាខា ដែលមានកូននិង  
ទៅចោមកេមជាបរិវារ ច្រៀងដើរក្រឡឹងត្នូជុំវិញប្រាសាទ, ត្រង់នាង  
វិសាខាក៏រើកប្រមាត់ទៅជាធូតទេវីនឹង? ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ; នាងវិសាខាជាធីតាខែតថាគត មិនមែនច្រៀងទេ,  
អធ្យាស្រ័យរបស់នាងវិសាខា បរិបូណ៌ដោយការបំពេញកុសលបានច្រើន  
យ៉ាង, នាងមានសេចក្តីសប្បុរសចិត្ត ព្រោះបានឃើញសេចក្តីប្រាថ្នា  
ដែលខ្លួនបានតម្កល់ទុកមកទាំងប៉ុន្មាន ក៏បានសម្រេចដោយសព្វគ្រប់ ទើប  
ចម្លើយទំនាមវាយ៉ាងនេះឯង ។

ព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់មានបន្ទូលចំពោះភិក្ខុទាំងឡាយនោះរួចហើយ  
ទើបទ្រង់សំដែងធម៌ទៅទៀតថា : (នៅអានត)

**ផ្លូវការទស្សនសាស្ត្រ**

អក្សរសាស្ត្រខ្មែរ	ខ្មែរត្រូវបែបដូច
ឲ្យបានខ្ជាប់ខ្ជួន	គង់វង្សគត់មក់
ព្រោះអក្សរជាតិ	គោលជាតិប្រាកដ
អក្សររលត់	ជាតិករលាយ

ប.ព

**ពិចារណាដើម្បីយល់តក្កវិជ្ជា**

( ត )

លោក ហ៊ុន គឹមសៀ រៀបរៀង

**ការបែងបែកទស្សនៈ និង ការឲ្យន័យ**

- ក- ឲ្យន័យបានសេចក្តីថា វែកញែកនូវលក្ខណៈឯកជននៃទស្សនៈ
- ខ- ឲ្យន័យយ៉ាងណា ទើបបានត្រឹមត្រូវ?
- គ- អត្ថន័យនៃការឲ្យន័យ
- ឃ- បែងបែកទស្សនៈ
- ង- វិធាននៃការបែងបែក
- ច- រូបមន្តខ្លះៗ ក្នុងការបែងបែក
- ឃ- យ៉ាងណាដែលហៅថា ការឲ្យន័យ? បានសេចក្តីថា វែកញែកនូវលក្ខណៈឯកជន ( Privé ) នៃទស្សនៈ:-

នៅក្នុងរឿងនេះ យើងចង់និយាយថា : តើយើងត្រូវធ្វើដូចម្តេច

ដើម្បីវែកញែកឲ្យបានច្បាស់នូវលក្ខណៈឯកឯង (Caractère privé) និង  
លក្ខណៈទូទៅ (Caractère général) នៃទស្សនៈ? ជាបឋមយើងត្រូវ  
អធិប្បាយអំពីរបៀបវែកញែកលក្ខណៈ ឯកឯង ។

ការវែកញែកលក្ខណៈ ឯកឯងនៃទស្សនៈ (Concept) គឺជាការ  
បង្ហាញនូវលក្ខណៈផ្ទាល់ខ្លួននោះ ។ ឯវត្ថុនោះ គឺជាវត្ថុអ្វី? ។

ឧបមាដូចមនុស្សខ្លះ គេសួរយើងឲ្យពន្យល់ន័យអំពីមនុស្ស តើ  
យើងត្រូវឲ្យន័យ (définir) យ៉ាងដូចម្តេច? ។ យើងមិនអាចឆ្លើយ  
ថា: “មនុស្សគឺជាសត្វចេះការប្រពន្ធ ដើម្បីបង្កើតជាគ្រួសារ, ចេះពាក់  
មួកក្នុងពេលដើរហាលថ្ងៃ... នោះទេ ។ ផ្ទុយទៅវិញ យើងត្រូវឲ្យន័យ  
មនុស្សដូចគេទៅទើបត្រឹមត្រូវ ៖ មនុស្សគឺជាសត្វលោកម្យ៉ាង ចេះបង្កើត  
ឧបករណ៍សម្រាប់ប្រើ និងមានសមត្ថភាពគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការពិចារណា” ។

បើគេសួរយើងថា : “ទឹកគឺជាអ្វី? ហើយយើងឲ្យន័យថា ទឹកគឺ  
ជាវត្ថុរាវសម្រាប់ផឹក” កាលណាគេពន្យល់ គេចង់សើច ពីព្រោះការឲ្យ  
ន័យនេះវាមិនត្រឹមត្រូវសោះ ។ ផ្ទុយទៅវិញ យើងត្រូវឲ្យន័យទៅតាមវិទ្យា-  
សាស្ត្រដែលបង្រៀនយើងថា ទឹកគឺជាវត្ថុរាវ គ្មានពណ៌ គ្មានក្លិន គ្មាន  
សេដាតិ ហើយថ្លាផង ។ អស់ទាំងនេះហើយដែលយើងហៅថា “ការ  
ឲ្យន័យ បានសេចក្តីថា ការវែកញែកលក្ខណៈឯកឯង” នៃទស្សនៈ ។

យើងបានស្គាល់វត្ថុច្រើនណាស់ ប៉ុន្តែបើគេបង្គាប់ឲ្យយើងឲ្យន័យ

របស់វត្តទាំងនោះ យើងមានការពិបាកច្រើនដែរ ទោះបីអ្នកធ្លាប់រៀន  
សូត្រច្រើនក៏ដោយ ។

### យើងស្វ័យកម្មទាហរណ៍ក្នុងការឲ្យនិយមអំពីទឹក

ទឹកគឺជាវត្ថុរាវ, គ្មានពណ៌, គ្មានក្លិន, គ្មានរសជាតិហើយថ្នាំ ។ តើ  
យើងមានឃើញអ្វីខ្លះ? ។ យើងឃើញសមាសភាពនៃប្រយោគក្នុងការ  
ឲ្យនិយមមាន :

ទស្សនៈប្រភេទរាវដ៏គប្បីបំផុតក្នុងមន្ទីរវេជ្ជសាស្ត្រជាដាច់ខាតរបស់វត្តនោះ ។  
ទឹកជាវត្ថុរាវ ។ វត្ថុរាវ គឺជាទស្សនៈប្រភេទរបស់ទឹក, ស្រា, ទឹកដោះ,  
ប្រេង... ។ ប្រេងខុសពីទឹក, ស្រាខុសពីទឹកដោះ ពីព្រោះជំពូកវាមាន  
ខុសគ្នា ប៉ុន្តែវាមានប្រភេទដូចគ្នា គឺវត្ថុរាវ ។ បើយើងឲ្យនិយមថា ទឹក  
គឺជាវត្ថុ តើត្រូវឬទេ? ក៏ត្រូវដែរ ប៉ុន្តែវាមិនត្រឹមត្រូវដល់វត្ថុរាវទេ ពីព្រោះ  
វត្ថុរាវមាន រឹង, ទន់, រាវ, ជ្រាយ ។ បើយើងថា វត្ថុរាវ ទើបវាត្រូវ  
ច្រើនជាង ។ ចំណែកឯលក្ខណៈ គ្មានពណ៌, គ្មានក្លិន, គ្មានរសជាតិ  
គឺជាលក្ខណៈពិសេសនៃចំពូកទឹក ក្រៅពីទឹកគឺគ្មាន ។ មកដល់ត្រឹមនេះ  
យើងទាំងអស់បានថា : ការឲ្យនិយម សំខាន់ណាស់ បើយើងឲ្យនិយម  
ផ្ដេសផ្ដាសចំពោះវត្ថុមួយ បានសេចក្ដីថាយើងយល់វត្ថុនោះមិនខាន់ច្បាស់  
នៅឡើយទេ ។

សុំជូនទាហរណ៍មួយទៀត : ដទៃជាតិគឺជាអ្វី? ដទៃជាតិគឺត្នូក

មនុស្សមួយគ្រួសារធំដែលរស់នៅពាក់ទងគ្នា កើតឡើងក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រ  
មានការពាក់ទងខាងភាសា, សំដីនិយាយ, អាការចក្រ, ជីវភាពខាង  
សេដ្ឋកិច្ច, ខាងការលូតលាស់ក្នុងផ្លូវចិត្ត ដែលរួមគ្នាឲ្យបានទៅជា  
វប្បធម៌មួយ ។

### ១- ឲ្យនិយាយ៉ាងណាទើបបានត្រឹមត្រូវ ?

យើងយកទពហរណ៍ “ពលកម្មគឺជាអ្វី?” ពលកម្មគឺជាការចលនា  
មានគោលបំណងរបស់មនុស្សក្នុងសង្គម ដោយប្រើទប់ករណ៍កែប្រែធម្ម-  
ជាតិ ។

ថ្មីនិយាយអំពីរបៀបសរសេរប្រយោគ (phraseologie) យើង  
យល់ឃើញថា ឃ្លានេះមានចំផ្នែក, ផ្នែកទី ១ គឺយកទស្សនៈមកឲ្យនិយ  
ផ្នែកទី ២ គឺប្រើទស្សនៈក្នុងការឲ្យនិយ ។ ផ្នែកទាំងពីរនេះវាជាប់គ្នា  
ដោយពាក្យ “គឺជា” ។ ដូច្នេះយើងយកទពហរណ៍ពីរបីមកពិចារណា  
ល្បួងមើល?

- ជីវិត គឺជាសាលារៀន,

- ប្រពន្ធចង់ឯង គឺជាភស្តុតាង... ។ល។ តាមទពហរណ៍នេះយើង  
យល់ថា មិនមែនជាការឲ្យនិយទេ ឬថាការឲ្យនិយមិនត្រឹមត្រូវ ។ តែ  
កាលណាឲ្យនិយមិនត្រឹមត្រូវ យើងមិនអាចចាត់ថាជាការឲ្យនិយបានទេ ។



បើចង់ឲ្យនិយមឲ្យបានគ្រឹមត្រូវ យើងត្រូវស្គាល់ឲ្យច្បាស់នូវលក្ខណៈនៃវត្ថុ ដែលយើងត្រូវឲ្យនិយម ។ ដូចគ្នានឹងមនុស្សដែលមិនធ្លាប់ស្គាល់ផ្លូវ គឺមិនអាចឲ្យនិយមបានឡើយ ។ ដូចជាយើងមិនធ្លាប់ហាត់រៀនសម្ភារៈ និយមប្រវត្តិសាស្ត្រ យើងមិនអាចឲ្យនិយមនូវសម្ភារៈនិយម ប្រវត្តិសាស្ត្របានឡើយ ។ ប៉ុន្តែបើយើងគ្រាន់តែស្គាល់វត្ថុ ដើម្បីឲ្យនិយម ហើយ យើងគ្មានចេះវិធីឲ្យនិយមក៏មិនបានដែរ ។

វិធីឲ្យនិយមមានបែបផែន ៥ យ៉ាង ហើយការឲ្យនិយមណា ដែល មានសភាពប្រហែលៗ នឹងបែបផែនទាំង ៥ ខនេះ ទើបយើងចាត់ហៅ ថា ជាការឲ្យនិយមបាន ។

វិធីទី ១ - លក្ខណៈទូទៅនៃទស្សនៈ ដែលយើងយកមកឲ្យនិយម និងលក្ខណៈទូទៅនៃទស្សនៈ ដែលយើងប្រើក្នុងការឲ្យនិយម ត្រូវមានភ័យ ស្មើគ្នា ដូចជាយើងឲ្យនិយមអំពី "ទឹក" ថាទឹកគឺជាវត្ថុរាវ គ្មានពណ៌, គ្មានក្លិន, គ្មានរសជាតិ ហើយថ្លាដូច្នោះឯង ។ ការឲ្យនិយមនេះវាគ្រឹមត្រូវ ពីព្រោះវាគោតនៃទឹកនឹងវត្ថុរាវ គ្មានពណ៌, គ្មានក្លិន, គ្មានរសជាតិហើយ ថ្លាវាស្មើគ្នា មានលក្ខណៈទូទៅប៉ុន្មាន ។

បើយើងចង់ដឹងថា តើទស្សនៈពីរនៃការឲ្យនិយម វាមានភ័យប៉ុន្មាន ឬទេ? យើងត្រូវប្តូរឃ្លានោះល្បួងមើល ៖

វត្ថុរាវ, គ្មានពណ៌, គ្មានក្លិន, គ្មានរសជាតិហើយថ្លា គឺវត្ថុអ្វី? ។

គ្មានអ្វីក្រៅពីទឹកទេ ។ យ៉ាងនេះ យើងយល់បានថា ការឲ្យន័យនេះ វា  
ត្រឹមត្រូវ ។

ផ្ទុយទៅវិញ យើងយកទទាហារណ៍ថា :

“ ប្រពន្ធបង គឺជាកសិករ ” មកពីពារណា យើងឃើញថា មិន  
មែន “ ការឲ្យន័យទេ ” ។ យើងដូរឃ្លានេះល្បួងមើល “ កសិករ គឺ  
ជាប្រពន្ធបង ” ។ ស្តាប់មិនបានសោះ - បើដូច្នោះ យើងហៅថា  
“ ការឲ្យន័យមិនបាន ” ។

វិធីទី ២ - ទស្សនៈប្រភេទប្រើក្នុងការឲ្យន័យ មិនត្រូវឲ្យហួស  
លក្ខណៈវាទេ ។ ដូចជា “ ទឹក ” បើយើងថាតែ “ វត្ថុ ” គ្មានពណ៌, គ្មាន  
ក្លិន...មិនមែនទឹកទេ ពាក្យ “ វា ” វាសំខាន់ណាស់ គឺជាពាក្យបញ្ជាក់  
លក្ខណៈដាច់ខាត ។ យើងពិនិត្យមើល “ វត្ថុថា, គ្មានពណ៌, គ្មាន  
ក្លិន, គ្មានរសជាតិ គឺត្រូវ ” តែវត្ថុ “ វាគ្មានពណ៌...គឺទឹក ” ។

វិធីទី ៣ - បណ្តាលលក្ខណៈដែលយើងយកមកឲ្យន័យ ត្រូវ  
ឲ្យស្របនឹងប្រធាន (précis) ត្រូវឲ្យពិតហើយជាក់ ។ ប្រការនេះយើង  
ងាយយល់ទេ ក្នុងការឲ្យន័យខាងប្រភេទ បើយើងប្រើពាក្យមិនចំ ឲ្យ  
ន័យមិនចំ គេអាចយល់ខុសទៅថាវត្ថុផ្សេងក្រៅពីប្រធាន ។

វិធីទី ៤ - ការឲ្យន័យ មិនមែនជាការនិយាយផ្ទុយ បើយើង  
ពន្យល់ដោយប្រើពាក្យផ្ទុយ គឺវាឲ្យយើងគ្មានបានចេះដឹងអ្វីចំណងរស់ ។

១ ពហុពណ៍ “ដែលហៅថា ក្របី គឺមិនមែនគោ, ដែលហៅថា មនុស្ស គឺមិនមែនឆ្កែ” បែបនេះហៅថា “ការឲ្យន័យម្តេចកើត” ។

វិធី ទី ៥ - “ការឲ្យន័យ” ត្រូវឲ្យគ្រប់គ្រាន់, ចំរា, កុំប្រើពាក្យ វិលវង្វេងបត់បែនចុះឡើង ។ ឲ្យន័យត្រូវលើកយកតែលក្ខណៈសំខាន់ជា ចាំបាច់ ។ ចុះបើយើងថា “មនុស្សមិនមែនជាឆ្កែ” វាម្តេចកើត ។ វានៅមាន ជ្រូក, មាន់, តា, ឆ្កា ឯទៀតជាច្រើន ។

គ- អត្ថន័យនៃការឲ្យន័យ

ការឲ្យន័យមានសារៈសំខាន់ណាស់ក្នុងរឿងជជែកយកចាញ់ឈ្នះ ។ គេត្រូវចេះបន្ថែមលក្ខណៈនៃប្រធាន ក្នុងការឲ្យន័យ ។

១ ពហុពណ៍ យើងយក១ ពហុពណ៍ក្នុងអក្សរសាស្ត្រ មួយមកវែក ញែក ។

ក- ស្នេហារវង់ ជុំនិង ទាវ គឺជាស្នេហាដែលមានលក្ខណៈ អច្ឆរិយៈ, “អច្ឆរិយៈ គឺជាលក្ខណៈអស្ចារ្យ” ។ ប៉ុន្តែបើយើងចង់ទាត់ចោល យោបល់ខាងលើ យើងត្រូវថែមលក្ខណៈមួយទៀត គឺអស្ចារ្យហើយ មនុស្សធ្វើមិនកើតផង ។ ដូច្នេះយើងបានចម្លើយថា “ស្នេហារវង់ ជុំនិង ទាវ ជាស្នេហាដែលមានលក្ខណៈ អច្ឆរិយៈម្តេចកើត បើអច្ឆរិយៈ មានន័យថាអស្ចារ្យ មនុស្សធ្វើមិនកើត ។ ចុះបើជុំនិង ទាវជាមនុស្សធ្វើ កើតទៅហើយ តើស្នេហានេះ ហៅថា “អច្ឆរិយៈ” ដូចម្តេចបាន? ។

ដល់គ្រងនេះ យើងទាំងអស់គ្នាយល់បាទភ្លាមថា : ការឱ្យន័យមានសារៈ  
សំខាន់ ហើយអនុលោមទៅតាមនិន្នាការថែមទៀតផង ។ ដូចថា :  
“ចក្រពត្តិ” បើតាមវចនានុក្រម គេពន្យល់ថា : “អំណាចជាជំនះជាន់  
លើគេឯង” ប៉ុន្តែបើតាមពួកកុម្មុយនិស្តវិញ របេន្ទែមលកូណា : “ជិត  
ស្ងប់” មួយថែមមកទៀត ពីព្រោះគេយល់ថា : តែជំនះជាន់ឡើងថ្នាក់  
ចក្រពត្តិហើយ គឺ “ជិតស្ងប់” ហើយ ។

(នៅមានត)

# វប្បធានក្រុមសំស្រ្កឹត-ខ្មែរ

( ៧ )

ព្រះមហា ចាង្គ-ទាត់ រៀបរៀង

អបករណ៍      នប៉ុ.      កិរិយាបំបាត់, កិរិយាធ្វើឱ្យស្មើ ។

អបករណ៍      គុ.      ដែលមានអាណិតគឺច, កាច ។

អបកតិសិ      នប៉ុ.      កិរិយាហែក, កិរិយាពាត់ ។

អបកត្ថ  
                 ប្ប      ការក.      អ្នកដេរ ។

អបកមិសិ      នប៉ុ.      កិរិយាប្រគល់ឱ្យ, កិរិយាសងបំណុល ។

អបកថិ  
                 ប្ប      ប៉ុ.      គុណវិបត្តិ, កិរិយាបំបាត់, កិរិយាខ្វះខាត, កិរិយា  
                 ដាក់ចុះ ។ កិរិយាដំឡើង (ផ្លូវ) ។ កិរិយាគិតអនាគត ។

អបកថិសិ      គុ.      ដែលបន្ថយ ។      នប៉ុ.      កិរិយាញែកចេញ, កិរិយា  
                 លើកឡើង ។

អបកបិសិ      គុ.      ដែលបាញ់បន្ថែម ។

អបកលង្គ  
                 ក្ក      គុ.      ដែលមិនប្រណាំង ។

អបការ ប៉ុ. កិរិយាធ្វើឲ្យខុស, សេចក្តីអន្តរាយ, កិរិយាមើលងាយ ។

- តិ ឆ្លើ. ប្រទេច ។

អបការវិធី គុ. ដែលធ្វើឲ្យខូចខាត, ដែលដេរប្រទេច ។

អបក្ស ឆាតុ. ញែក, លើកឡើង, ធ្វើឲ្យខុស, ដេរ ។ - ក្ស ប្រ គុ. ដែលធ្វើឲ្យខូចប្រយោជន៍, ញ៉ាំង ។ សប្ត. កិរិយា ប្រទេច, កិរិយាដេរប្រមាថ ។

អបក្ខត ការក. អ្នកធ្វើឲ្យខូចប្រយោជន៍ ។

អបក្ខតិ ឆ្លើ. កិរិយាដេរ ។

អបក្ខត្យ សប្ត. កំហុស ។

អបក្ខប្រ ឆាតុ. ដក, ខាញ ។ យិត (ធ្វូ) ។ បន្ថយ ។ - ក្ខ ប្រ ដែលធ្វើឲ្យទៅឆ្ងាយ, ទាប, អាក្រក់, បន្តិចបន្តួច ។

អបក្រមិ ឆាតុ. ចៀសចេញ, បើកឲ្យ ។ - ក្រ ឆ្លើ ដែលចិយ ចេញ, ដែលកន្តងទៅហើយ ។

អបក្រម ប៉ុ. កិរិយាចរចេញ ។

អបក្រមណា សប្ត. ចាកត្រា ។

អបក្រិយា ស្រ្តី. កំហុស, វិធីទិលខូច ។

អបក្រី ធាតុ. បានដោយប្រាក់, បាន ។

អបក្រុម្ភ គុ. ដែលបង្ហោកបន្ទាប ។

អបក្ស គុ. ដែលមិនឆ្លិន ។

អបក្ស គុ. ដែលមិនមានបក្សពួក ។ លោប ឬ - សាទ  
ប៉ុ. (អ្នក) មិនបាត់ស្លាប ។

អបក្សិបិ ធាតុ. ញែកចេញ, ចំបែកចេញ ។

អបក្សិ ធាតុ. លិចបាត់ (ព្រះចន្រ្ទ) ។ - អបក្សិតិ គុ. ដែល  
លិចបាត់ ។

អបគតិ ស្រ្តី អបគតិ, គតិអាត្រា ។

អបគមិ ធាតុ. គេចចេញ. បាត់ទៅ ។ - គិចិ គុ. ដែល  
ចេញទៅបាត់ ។

អបគម ប៉ុ. កិរិយាចៀសចេញ. កិរិយាចេញទៅ

អបគដិចិ គុ. ដែលមិនគម្រាម (ផ្លូវ)

អបគុណ គុ. អបគុណ, ដែលនឹកគុណ ។ កិរិយាបន្ទោស ។

- អបគ្រប់ិ ធាតុ. លើកឲ្យខ្ពស់, យកចេញ ។
- អបយន គុ. ដែលមិនមានពាក្យ ។ ប៉ុ. ខ្លួន
- អបប្បណិ គុ. ដែលមិនមានសេចក្តីអាណិត ។
- អបង្កតា ស្ត្រី ភារមិនមានភក់ ។
- អបបយ ប៉ុ. អបច័យ, កិរិយាបន្ថយ, វិសាស, កិរិយារោយច្រើន ។
- អបបិវ ធាតុ. ខ្វះខាត, ធ្វើខុស ។ - បិវិវិ ឧប្ប. កំហុស, កិរិយាប្រមាថ ។
- អបបាយិណិ គុ. ដែលមិនពោរពូ, ដែលធ្វើខុស ។ - បាយិវិ ឧប្ប. ភារនៃកិរិយាមិនពោរព ។
- អបបារ ប៉ុ. កំហុស, កិរិយាប្រមាថ ។ អំពើអាក្រក់, កិរិយាមើលងាយ ៖ សេចក្តីស្លាប់ ។ - បារិណិ គុ. ដែលមិនមានភក្តី ។
- អបបិ ធាតុ. បន្ថយ ។ បិវិ គុ. ដែលបន្ថយ ។
- អបបិ ធាតុ. រាប់អាន ។ បិវិ គុ. ដែលគួរពោរព, ឧប្ប. កិរិយាពោរព, កិរិយាសុំទោស ។

(នៅមានត)



# បណ្ណាភសិក្ខវខ្មែរ

ដោយ អ៊ុំ ផ្លែ - ស៊ី ម៉ង់

ធ្វើការនៅអគ្គស្នងការផ្តល់យុវជនរាជសង្គមនិយមខ្មែរ

ខ្ញុំបាទចាស់ហើយ  
កាលវ័យនៅរៀន

រិះគិតមិនស្បើយ  
គ្មានខំសិក្សា  
អន់ខ្សោយទន់ទៅ ។

នឹកស្តាយអស្ចារ្យ  
ម្ល៉ោះហើយបញ្ញា

ចាល់ក្រខ្លាំងណាស់  
រស់ខ្លះវិជ្ជា

ចេះតុំជ្រៅជ្រះ  
ប្រដូចប្រៀបទៅ  
ក្នុងរណ្តៅគរថ្ងង់ ។

ស្ទើរលូតលូងខ្មៅ  
ស្ទើរខ្វាក់រស់នៅ

ខំធ្វើតសរសេរ  
មេពេតអវិជ្ជា

នាពេលទំនេរ  
ដែលពាក្យទាក់ទង់  
ក្នុងវដ្តសង្សារ ។

គ្រាន់កំចាត់បង  
ឲ្យលោកលិបលង់

កូនខ្មែរខំរៀន  
គោរពប្រណិបតន៍

តាមពាក្យទូន្មាន  
គ្រូសាស្ត្រាចារ្យ  
ធ្វើកសិករ ។

ចាស់ទុំមេបា  
ចប់ការសិក្សា



តាប់តាស់រានដី

កូនខ្មែរប្រសស្រី

តូងខ្មែរអង្គរ

ធ្វើស្រែចំការ

សង់ផ្សារក្រុងល្អ

ខ្មែរផុតពាល់ក្រ

ឡើងថ្នាក់អ្នកមាន ។

តាប់តាស់ដឹកកាយ

ទំនប់ប្រឡាយ

វាន់កម្លាំងមាន

នាំគ្នាដោះស្រាយ

ដឹកព្រែកសង់ស្ពាន

ផ្លូវនាវាយាន

ចែកជូនអ្នកក្រោយ ។

ធ្វើស្រែចំការ

លក់ដូរផល

ខ្លួនច្រើនចំហើយ

កុំនៅទំនេរ

ដើរលេងប្រដើយ

គិតមើលកុំឱ្យ

ខាតពេលវេលា ។

នៅជិតភូមិផ្ទះ

ដឹកអណ្តូងស្រះ

ចែកទឹកគ្នា

ដាំចេកអំពៅ

លេងផងមូស្យា

ចិញ្ចឹមមាន់ពា

លក់យកប្រាក់កាស ។

ទំប្រឹងខ្លួនឯង

តាប់តាស់លីសែង

ដេរចាក់ដុលប៉ះ

កើតមកក្នុងលោក

គ្រូចេះឱ្យច្បាស់

វិជ្ជាសិល្បសាស្ត្រ

រើបរគងឯកោត ។

ដើរតាមក្បួនច្បាប់

កុំចេះចាប់

ធ្វើតាមការគោត

ផ្សងព្រេងខាតពេល

តាមចិត្តលោភលោភ

បើនឹងពិសោធ

ទៅតាមក្បួនល្អ ។

មុនប្រាជ្ញសរសេរ	ចង់ក្បួនទុកកេរ្តិ៍	លោកយើងព្យាខ្មៅស
សម្រិតសម្រាំង	សម្រួលពូជល្អ	បណ្តុះបណ្តូង
	តាមសម័យលោក ។	

រកស៊ីលោកមាន	បើមិនសូវបាន	គង់រួចបរិភោគ
កុំធ្វើវាយមាយ	ធ្លាក់ខ្លួនចាបថោក	ក្រលុកចូលមក
	រកខ្ចីបុលគេ ។	

គំនិតមិនល្អ	កម្មកាយវិណ្ឌក	ពុំច្រសើរទេ
ខ្លឹមមួយគេវា	ត្រូវសងគេទ្វេ	គ្មានទ្រព្យផ្សំផ្សេរ
	ដោះគេលែងរួច ។	

ខំកាប់តាសដី	កូនខ្មែរប្រុសស្រី	ចៀសវាងទិលខូច
អំពើអាក្រក់	ពាលឆក់ថ្លង់លួច	នាំកេរ្តិ៍អសោច
	ពូជពាង្សខ្មែរមក ។	

ខ្មែរស្មុគត្រង់ណាស់	គោរពធម៌ព្រះ-	ពុទ្ធជាំងអស់គ្នា
ចៀសវាងរឿងបាប	កម្មពៀរវេក	ប្រមូលគ្នាគ្នា
	រកហានសួគ៌ខ្មែរ ។	

រឿងរស់ខ្លួនឯង	ខំប្រឹងស្វះស្វែង	រឿងរាល់ថ្ងៃខែ
ដាំតាមរដូវ	គោគផលផ្កាផ្លែ	នេះឯងពូជខ្មែរ
	លើកកសិករធំ ។	

កូនខ្មែរជួយជាតិ  
វេរយកដៃគ្នា

ចេះដោះទុកញាតិ  
ខ្មែរតែងនិយម  
របរមត្តាពិត ។

ដាំច្រូតស្រូវជុំ  
នៅតាមស្រុកភូមិ

រកទទួលបាន  
រសសុខសប្បាយ

គិតពីបាទមាន  
ក្នុងកាយជីវិត  
រកផ្លូវចំរើន ។

គ្រប់រូបឆ្ងាយជិត  
បបួលគ្នាពិត

រាជរដ្ឋាភិបាល  
គ្រប់ផ្នែកវិស័យ

ចេញជួយគ្រប់កាល  
វៃឆ្លុះជួយរកស្រូវច្រើន  
ទិញផលរកស្រ្តអស់ ។

ឲ្យបាទជឿនលឿន  
រោងចក្រចំរើន

រកស្រ្តគិតពីដាំ  
រាជការរកផ្សារ

ជ្រើសផលដំណាំ  
លក់ដូរលើកបោះ  
ហូរចូលជាតិខ្មែរ ។

ពូជល្អឥតខ្ចោះ  
ឃើញប្រាក់ស្រស់ ។

កុំកាប់ដើមត្នោត  
ត្នោតដុះយូរណាស់

ចូរទំដាំដោត  
ទំកំផ្កាផ្លែ  
ទើបហុចផលក្រោយ ។

តាមផងភ្នំស្រែ  
រាប់រយឆ្នាំខែ

កូនត្នោតតូចដុះ  
កាប់តាស់កំពឹង

ហាមកូស្រីបួស  
គ្មានគិតមុខក្រោយ  
ឲ្យផលជាស្រូវ ។

យាក់កេងកុំឲ្យ  
ត្នោតដងឆ្កែយ

ដាក់ក្នុងស្រាក់បោក

ចម្រាញ់ស្ករត្នោត

ចេញជាស្ករស

ចក្រកំពង់ត្រាំ

វិទ្ធិប្រសិទ្ធិល្អ

ធ្វើបានស្ករស

ខ្ញុំជំយ៉ាងស្អាត ។

លក់ចែកជូនជាតិ

ថ្ងៃថែកជូនញាតិ

ចំណេញគ្នានាខាត

ចំណាយចំណូល

កត់ត្រាតាមខ្នាត

ជាតិខ្មែរគ្មានខាត

រូបិយប័ណ្ណ ។

ដាំដើមក្រចៅ

កប្បសក់ពៅ

ខ្វះស្វាយទៀបចាន់

ម្រេចខ្មាស់សាវហ័រ

ក្រូចភ្លៀវសេមាន់

កៅស៊ូសំខាន់

តាមដីដីល្អ ។

ដីខ្មែរសម្បូរ

ពុំលក់បឹងអូរ

ទន្លេលើហៃហៃ

សល់ដីច្រើនណាស់

ជូនកសិករ

ជួញដូរទេវ

ខាងកសិកម្ម ។

ហៃអស់ពលរដ្ឋ

ជួយឱ្យហ្មត់ចត់

រាជបន្ទូលផ្តាំ

អង្គព្រះសីហនុ

កូនចៅចង់ចាំ

បេកេសិកម្ម

ប្រុសស្រីក្រែលែង ។

ទៅចាប់ដីថ្មី

សៅទៅធ្វើអ្វី

ដីមួយកន្លែង

កេរ្តិ៍ជូនគា

វិនិច្ឆ័យហ្មត់ហែង

ដីមួយកន្លែង

ក្តីគ្មានបែប ។

កូនកើតបន្ត	បួនប្រាំតំណ	ចែកកេរ្តិ៍មិនគ្រប់
ពាសបង្កបួនឯង	ខ្លាំងគ្នាខលរលប់	ម្តេចមិនគ្រឿង
	ទៅកនដីថ្មី ។	
ពាបរដ្ឋពាំងអស់	កុំភ្លេចឲ្យសោះ	យើងរស់ទឹងអ្វី
ធ្វើស្រែចំការ	កងកស្រុមទ្រុឌ	ស្ស្គហកម្មថ្មី
	ជោគជ័យជាតិយើង ។	
កនដីបានធំ	ខ្មែររស់ដួបដុំ	ចិញ្ចឹមសត្វឡើង
សេះគោក្របី	គ្រីមាន់ទាយើង	ជួយលើកតំកើង
	ដល់សេដ្ឋកិច្ចខ្មែរ ។	
យន្តការរស់ដី	សេះគោក្របី	អត្តខាតហូរហែ
ចិញ្ចឹមសត្វឡើង	តាមភ្នំភ្នំមិស្រៃ	ហែអស់កូនខ្មែរ
	រុករត់យូរលសត្វ ។	
ស្រែកច្រៀងឆ្លងឆ្វើយ	សូរសម្លេងល្វើយ	ទន់ថ្លើមប្រមាត់
ខ្មែរច្រៀងយូរលោ	ហ្មួចហោរសាត់	តាមបំពង់មាត់
	ទ្វារព្រៃរលោះ ។	
សប្បាយខ្វាំងណាស់	ប្រសស្រីក្មេងចាស់	ខ្មែរយើងពាំងអស់
ប្រឹងចិញ្ចឹមសត្វ	គ្រប់ច្រកកៀនគោះ	ជួញយកប្រាក់ប្រោះ
	ព្រំគ្រួសារខ្មែរ ។	

ករុកស័យន្តចក្រ  
តាមស្ថានភាពដី

ប្រតិភាតលើកដាក់  
ភ្នំចំការស្រែ

មិនគ្រប់គ្នាទេ  
ពលរដ្ឋព្រៃស្រែខ្មែរ

សេចក្តីប្រកប

ត្រូវការប្រើគោ ។  
ដឹកដល់ដំរី

ធ្លុងវាលភ្នំអូរ

ករុកស័យដីកដី

ទឹមក្របីគោ

ទិញជាក់លក់ដូរ

រហូតរៀនទៅ ។

ខ្លះប្រើយន្តចក្រ

ខ្លះក្រអន់គួរ

គួរគិតឲ្យជ្រៅ

ប្រើគោក្របី

បាទការគ្រប់ដូរ

ចិញ្ចឹមសត្វទៅ

ជំនួយដល់ជាតិ ។

ភ្នំស្រែល្វឹងល្វើយ

កុំនៅប្រាង្គើយ

អសខ្មែរសង្ហាត

ធ្វើតដាក់កូនឈើ

បង្កើនដីជាតិ

សន្តិភាពស្នាក់

ក្រសាំងអង្កាញ់ ។

ម្លប់ឈើគ្រជាក់

ទាញទឹកភ្លៀងធ្លាក់

ដីកើតជីខ្លាញ់

ដាំដំណាំល្អ

កសិករអស់អញ្ចា

យកផលចំរាញ់

មួយភាគយ៉ាងធំ ។

ពីកូនឈើស្រស់

ទម្រង់ទេតស្រស់

លាមកមូតជ្រាំ

ចំបើងក្រណាត់

កុំដុតទោលគុម្ព

ផ្លែសត្វតូចធំ

ផ្សែងផ្សំធ្វើដី ។

វិះគិតឲ្យគ្រប់	កុំតាមទម្លាប់	ដុតវាលខ្ទេចខ្ទី
ពេលរដូវប្រាំង	ឃើញភ្លើងឆេះ	ពាលពេញដីធ្លី
	ពាលដល់ព្រៃស្បែក ។	
ភ្លើងឆេះវាលស្រែ	កូនឈើដុះវិញ	ពេលឆេះវាលស្បែក
ពិតលំដល់ចុង	ជាជួនសុទ្ធសាធ	តើទណ្ឌខាត
	គិតសឹកវិញ ។	
ប្រាជ្ញលោកពោលថា	ដីដីអស្ចារ្យ	តាមចំការស្រែ
ជាដុះឈើស្រស់	ដីរស់វិញទេ	ម្តេចដុតវាលស្រែ
	ដីហិលវិលខាត ។	
នាយព្រានប្រមាញ់	កុំដើរមេប្រាញ់	រុករានរកត្បាត
បង្កិនសត្វព្រៃ	ចតុ-ទ្វេបាទ	នាំសត្វបង់ខាត
	ព្រាត់គូស្រករ ។	
ទន្សោងតោព្រៃ	លួសសម្រើសក្របី	រមាំងខ្លាំងវល្លិ
ទុកឲ្យគ្នាវស	ក្តាន់ស្វានពានរ	ប្រាញ់ទាល់វត្តក្រ
	ព្រឹក្សព្រៃខេមរា ។	
កុំតាមសប្បាយ	ត្រូវទាញចិត្តកាយ	កុំដើរប្រហារ
សត្វស្ងួតគ្នាទំពិស	ម្តេចមិនមេត្តា	សីលប្រាំទៅណា
	នាយព្រានកំហុច ។	



ស្តាយសត្វស្រុកព្រៃ

ទ្រព្យធម្មជាតិថ្ងៃ

គ្មានអ្វីប្រៀបដូច

បាញ់បំផ្លាញអស់

បានអ្វីតូច

សូមកុំប្លន់ប្លួច

វិនាសទ្រព្យជាតិ ។

តំណភ្ជាប់

ពាលខ្ទប់រឹងនៅ

បំផ្លាញសត្វពាតុ

សត្វកាចពិសពុល

គួរយេងពិយាត

សត្វស្ងួតជាញាតិ

ទុកលំអព្រៃ ។

ប្រាប់ប្រាមកូនចៅ

សត្វចង់រស់នៅ

ចាកផុតទុក្ខភ័យ

ត្រូវមានមេត្តា

ករុណាប្រណី

កុំទៅប្រល័យ

ចងពៀរព្យាបាទ ។

រស់ជាខេមរា

ក្រុងកម្ពុជា

រស់រួមមិត្តញាតិ

កិច្ចជំរុញ

រស់បរិវេណ

សាសនាពុំយូរាត

ព្រះរាជបល្ល័ង្ក ។

ពន្លឺភ្លើងចន្ទៈនៅស្រុកស្រែ

# ឯកសារ សាស្ត្រាស្តីករិត និង ក្រាំង

ដែលមាននៅវិជ្ជាបាលពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

លោក ញ៉ុក-ថែម រៀបរៀង

( ៣ )

ចំណងជើង : “ សាស្ត្រា សេចក្តីអរិយសត្វ<sup>(១)</sup> ”

អ្នកនិពន្ធ : ព្រះអរិយសត្វ ( ? ) ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យពាក្យ បទភាគគតិ ។

ប្រភពរឿង : ដូចសាស្ត្រាគ្រមច្បាប់ ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្តីករិត ១ ខ្សែ មាន ៣ សន្ធិកកន្លះ ។

ឯកសារនេះ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានមកពីវត្តខ្លុង កំពង់ចាម

ចុះលេខសាស្ត្រា ៦៦៧ ។

អត្ថបទផ្អែម : បទភាគគតិ ។ អរិយសត្វ នន្តិកចែងបាន បង្កើត

ជាច្បាប់ ឲ្យអស់សិស្សផង គ្រាប់ត្រង់សណ្តាប យកជាគម្រាប់

គម្រង់អាត្មា ។ ឲ្យមានប្រយោជន៍ ប្រយ័ត្នសោចន៍

រាល់រូបអ្នកណា អម្បាលមករៀន របៀងសាស្ត្រា ប្រយ័ត្នអាត្មា

ការកេរ្តិ៍លោកិយ ។ . . . ល។

១ ក៏វិនេះ បានសន្មតយកពោរម្យងាររបស់ខ្លួន ធ្វើជាឈ្មោះអត្ថបទចំណងជើង ។ ក៏វិនេះ ប្រហែលជាពន្លឺនិពន្ធ មានសមណសក្តិ ទិវាតាគណៈ ងារជា “ព្រះអរិយសត្វ” ។

អត្ថបទបញ្ចប់ : អរិយសត្វា គន់គិតចែងចារ ចែងចប់សេចក្តី

គម្រងគម្រាប់ ជាច្បាប់យ៉ាងថ្មី វាសតៀនស្រដី លើសព្វប្រការ។  
កូនគិតរករៀន កិច្ចការរបៀន របស់ក្សត្រា តាមច្បាប់និទាន  
ខ្លួនអាត្មា គ្រប់សិល្បសាស្ត្រា សូរេចចប់ហោង ។

XXX

ចំណងជើង : “ សេចក្តីតម្កើរច្បាប់ក្រម(១) ”

អ្នកនិពន្ធ : រកមិនទាន់ឃើញ ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យកាព្យ (បទភាគគតិ) និង ពាក្យរាយ ពន្យល់  
ន័យក្នុងសាស្ត្រាច្បាប់ក្រម ។

ប្រភពរឿង : សុដ៏វេធមិ និង សីលធមិ ។

លក្ខណៈឯកលារ : សាស្ត្រាស្តីករិកេ ៨ ខ្សែ ខ្សែ ១ មានសន្ធិក ៦,  
ទី ២ មានសន្ធិក ៧, ទី ៣ មានសន្ធិក ១០, ទី ៤ មាន  
សន្ធិក ៧, ទី ៥ មានសន្ធិក ១៣, ទី ៦ មានសន្ធិក ១១,  
ទី ៧ មានសន្ធិក ១៦, ទី ៨ មានសន្ធិក ១៣ ។ លេខ  
សាស្ត្រា ១៣៧៧ ។

---

១ អត្ថបទពន្យល់ អធិប្បាយ សាស្ត្រាច្បាប់ក្រមនេះ ប្រហែលជាគេទើបនិពន្ធឡើងជាង  
ក្រោយទេ ។ អត្ថបទនេះ មានវិបត្តិទាំងអក្ខរវិរុទ្ធភាំងពាក្យពេចន៍ និង អត្ថន័យ ប្រើអន្លើ  
ណាស់ គេមិនអាចស្តាប់ចាប់យកសេចក្តីបានដូចម្តេចទេ ។

អត្ថបទដើម : នេះគឺច្បាប់ក្រម ប្រសើរទុក្ខម ទូន្មានអ្នកផង  
ប្រើទេលំបោន កុំបីមានផ្គង ប្រាជ្ញាបុណ្យផង កើត  
ដោយប្រណិបតន៍ ។

ក្រមគឺស្រឡាញ់ មានអត្ថ ២ មានសេចក្តីអធិប្បាយដូច  
ម្តេចខ្លះ ហៈអ្នក? . . . . . ។ល។

អត្ថបទបញ្ចប់ : វិស្វន័យធម៌ជាផ្លូវ ទៅកាន់បរលោក ចូលមហា-  
បាតិមោក្ខ គឺនិព្វានហោង ។

នេះដូចសត្វលោកយើងសព្វថ្ងៃ គណនាដូចសត្វបក្សីចាប  
បានកាប់សំបុកទុកកូនទៅ ។ លុះត្រឹកស្វាងកាលណាហើយ  
ក៏ហើរចេរយាត្រា ទៅរកចំណីស៊ីចំអែតអាត្មា នាំអស់ផលហារ  
វិលចូលមកសំបុកវិញ ។ ទេម៉ ។ ក្សេមក្សាន្តដោយអរិយមគ្គ  
ប្រាសចាកទុក្ខ ។ ខំវិស្វន័យធម៌ជាផ្លូវ ទៅមកបានហើយ  
ទៅកាន់មហាបាតិមោក្ខ គឺចូលហើយចេញ ហើយចូលមកវិញ។  
ពុំនោះសោតបីដូចរូបយើងទាំងឡាយរាល់គ្នា សព្វ (ថ្ងៃ) នេះ  
មានតែព្រះនិព្វានធម៌នោះជាទីពឹង ព្រោះកើតហើយស្លាប់ ស្លាប់  
ហើយកើតឡើងវិញ មិនមានខ្លះអ្នកឯណាឡើយ ហៅជាព្រះ  
និព្វានហោង ។ អត្ថទី ១០ ឯវំ ចប់ដោយប្រការអម្បាលរណៈ  
ហោង ។

×  
× ×

ចំណងជើង : “ សាស្ត្រា នាវឯក ”

អ្នកនិពន្ធ : រកពុំទាន់ឃើញ ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យកាព្យ ៧ (និង បទគាកតតិ បទពំនោល) ។

ប្រភពរឿង : ព្រឹត្តិការណ៍ខ្ពង់សម័យលង្វែក (ចលនាខេរនិយម) ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្នីករិត អក្សរច្រៀង ទំព័រនីមួយៗ មាន

៥ បន្ទាត់ ១១រូបចប់ ចំនួនសន្លឹក ៣២ ។ ឯកសារនេះ មាន

នៅវត្តព្រែកក្រើស ខេត្តកំពត ។

អត្ថបទផ្តើម : នេះនឹងថ្វាយថ្ងៃនិពន្ធទុំ នៅខេត្តបាភ្នំដែនដីស្រែ

សង្កាតសូត្ររៀនចប់អត្ថប្រៃ ស្រុកស្រែល្បីគ្រប់សព្វដែនដី ។

បួសទេននៅវត្តវិហារធំ ចិន-ខ្មែរកុះកុំទាំងប្រុស-ស្រី រៀនសូត្រ

ធម៌អាថ៌សាស្ត្រាភ្នំ បទបែបបាលីសីនិច្ឆេទព្រម ។ មានទេន

មួយសោតរណ្ណះទេនពេជ្រ រៀនសព្វសោចគ្រេចមានរូបឆោម

រឹងចំណេះចេះយ៉ាងល្អម រូបឆោមមុខល្អយ៉ាងកណ្តាល ។ . .

• ខុសចាប់ចុងចូន នៅចុងទី ៣ គួរ “ពាលពលស្រែក្រៅ,, ទើបអាចចាប់ចុងចូនបាន។  
ការភ្លាំងភ្លាត់ ប្រហែលកើតឡើងដោយការបាចម្នុងគ្រឿង?

សូមដកបថា រឿងទុំទារតែមួយ តែមានចំណងថា “ទារឯក” ក៏មាន ថា “ទុំទារ” ក៏  
មាន ប៉ុន្តែអត្ថន័យប្រហែលជាមានប្លែកៗពីគ្នាខ្លះៗ សូមប្រៀបធៀបមើល ។

អត្ថបទបញ្ចប់ : ថាចិត្តនេះមាន៖ ពាលោតតា ពុំកោតចេស្តា អាង

តែអាពុក បានជាទុកញ៉ាំ អរជូននោះណា ជាស្តេចត្រាញ់ក្រៅ។  
សម្លាប់ឲ្យអស់ ក្រៅលែងពីនោះ ឲ្យមើលតែឈ្មោះ ដោយ  
ញាតិជិតឆ្ងាយ ញាតិជីដូនមួយ ពាលពលសង្រ្គឹក<sup>(១)</sup> ។ អស់  
ញាតិណា ។ ដែលម្ចាស់មេត្តា ទុកជីវិតនៅ ស្តេចឲ្យចូលជា  
អ្នកងារវិញទៅ ប៉ុន្មានដែលនៅ ខេត្តក្បួនយ៉ូហាន ។

អ្នកភិក្ខុចន្ទបទុម ចារចម្លងចប់ នៅថ្ងៃពុធ ៩ រោច ឆ្នាំមមី  
ឆស័ក ព.ស. ២៤៨១, ។

XXX

បំណងដើម្បី : “ សាស្ត្រា ច្បាប់ចាស់ ”

អ្នកនិពន្ធ : ព្រះអង្គសត្វ ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យភាព្យ បទភាគគតិ ។

ប្រភពឡើង : ធម្មសង្ខេប តាមគោលពុទ្ធនិយម ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្ថិតិ ១ ខ្សែ ៤ សន្លឹក ។

ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានចារចម្លងអំពីវត្តស្វាយតូង ខេត្ត

កំពង់ចាម ចុះលេខសាស្ត្រា ៦៣៧ ។

១ ពាក្យនេះមិនត្រឹមត្រូវសោះ តែច្បាប់ដើមដូច្នោះ ។

អត្ថបទដើម : នេះបទកាក ។ សូរ្យសែនធីន្ទ្រ ត្រឡប់ស្មី ស្រយុត  
ឆាប់ទៅ ជិះជិតជនក្នុង ស្រទំនិត្យនៅ មើលមើលទៅ  
ពពកសាត់ឆ្ងាយ ។

ទុះទុះអនិច្ចា ព្រះសែនសូរ្យា ដូចរូបទាំងឡាយ រីឯពពក  
សាត់ជ្រកទៅឆ្ងាយ បីដូចរូបកាយ វិញ្ញាណយេនីឯង ។  
... ។ល។ ...

អត្ថបទបញ្ចប់ : ធ្វើបុណ្យទុកទៅ ទាន់ខ្លួនរស់នៅ ចែកចាយធនធាន  
ជីវិតជាមនុស្ស រស់នៅវិញ្ញាណ រក្សាសីលទាន  
សំរាប់ខ្លួនចាស់ ។

ព្រះអង្គសត្វ គន់គិតចែងចារ ចង់ជាច្បាប់ច្បាស់  
តាំងទុកសណ្តាប់ សម្រាប់ក្មេងចាស់ ឲ្យដឹងជាក់ច្បាស់  
ដោយច្បាប់នេះហោង ។

XXX

បំណងដើម : “ សាស្ត្រា ទៅកំព្រា ”

អ្នកនិពន្ធ : រកមិនទាន់ឃើញ ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធ : បទកាកភក្តី ។

ប្រភពរឿង : ច្បាប់សីលធម៌-សុជីវធម៌តាមប្រពៃណីនិយម ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្នីករិត ១ ខ្សែ មាន ៧ សន្លឹក ។

ឯកសារនេះ គេចារជាភ្នំអក្សរល្អិត ។ មាន ៤ បន្ទាត់ក្នុង ១ ទំព័រ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យបានឯកសារនេះ អំពីវត្ត . . . . .  
(រលប់បាត់) ខេត្តបាសាក់ ( កូសាំងស៊ី ) ចុះលេខសាស្ត្រា  
៦១៥ ។

អត្ថបទផ្ទៃមុខ : នេះបទភាគគតិ ។ ទៅកំព្រា ពន្លកស្នូនភ្នំ  
សម្បត្តិអាពុក បណ្ឌិតសាច់ត្រួយ តែមួយជាមុខ ការកេរ្តិ៍  
ការស្រុក ស្រែភ្នំសាច់ដៅ ។ អាពុកមានស្នូន ព្រលឹងខ្លឹម  
ខ្លួន សង្ឃឹមតែទៅ ជាច្បងបង្កសំ អំណើវែងទៅ អាពុក  
ឥឡូវ ខ្លួនចាស់ហើយណា ។ . . . . ។ល

អត្ថបទបញ្ចប់ : ច្បាប់នេះសូរេច ចែងចប់សេចក្រឹត

អស់អាថ៌ដំកល់            ពោះអ្នកឯណា  
ប្រាជ្ញាល្មើនិយល់        រំពឹងឆ្ងាយសល់  
ប្រុងប្រាជ្ញាវៃ ។  
គ្រិនរិះបំរុង                គ្បិតកើតមកក្នុង  
បច្ចុប្បន្ននេះវែន           ប្រែខុសជាតាច់



ក្រឡាប់ពេកក្រែក កើតក្នុងលោកិយ ។

គួរតែអនិច្ចា ។

បើអ្នកណា បាន ច្បាប់នេះទូន្មាន

ទុកខ្លួនហើយ ណា អ្នកនោះនឹង បាន

រូបត្ថិក្ខុត្ថា ពោសក្នុងលោកា

និរពោសនិក្ខយ ។

ប្រកបនូវទ្រព្យ ធនធានត្រាន់គ្រឿង

ខ្ញុំប្រស ខ្ញុំស្រី តាមគួរដោយធម៌

ធម៌ប្រធានថ្ងៃ បរិបូណ៌ស្រេចថៃ

ដល់និព្វានហោង ។

X X X

បំណងដើម្បី : “ សាស្ត្រា ពោជ្ជតា(១) ”

១ រឿងពេជ្ជតានេះ មានដំណើរផ្ទៃរឿងប្រហែលនឹងរឿងសត្វសិទ្ធិដែរ ។ រឿងនេះ ដំណាល ពីសត្វប្រគេចញី-ឈ្មោល កាប់សំបុកពង លើមែកព្រឹក្សា ភ្លើងព្រៃនេះពេល រាលមក ប្រគេចញីសុទ្ធចិត្តស្លាប់ជាមួយនិងពងអាត្មា ហើយមុនស្លាប់សប្តាថាធម្មតាប្រុស កុំឱ្យ ខ្លួននិយាយរក្សសោះ ។ ឯប្រគេចឈ្មោលបានឮដូច្នោះ ក៏តាំងសព្វថា សុំឱ្យជិបប្តាជាគូ ប្រចាំដំរិតទៅមុខទៀត ហើយពេញចូលទៅស្លាប់ទៅ ។

ប្រគេចញីបានទៅកើតជាវដ្តបុត្រក្សត្រាឧអង្គ តាំងពីកើតមកដល់ធំ ឥតនិយាយរកប្រុស ណាសោះ សូម្បីព្រះវររាជបិតាព្រះនាងធម៌និយាយរកដែរ ។ ឯប្រគេចឈ្មោលបានទៅកើតជា បុត្រក្សត្រាឧអង្គដែរ ប៉ុន្តែគូព្រេងតែឯបិតាប្រាត់ ។ ទៅទីបំផុតគូអង្គប្រុស មានចំណេះវិជ្ជាខាង សិល្បសាស្ត្រ ប្រមាណបណ្ឌិតយល់ផ្សេង ៦ ធ្វើឱ្យព្រះនាងវររាជបិតាព្រះនិយាយរកកាលតែបាន ។ គូព្រេងនេះ ក៏ត្រូវបានអភិសេកជាមួយគូ រួមព្រះបង្គំជាមួយគ្នាទៅទៀត ។

អ្នកនិពន្ធ : ភិក្ខុធម្មបញ្ញា ម៉ែន

កាលបរិច្ឆេទ : ថ្ងៃអង្គារ ៥ កើត ខែអាសាធ ឆ្នាំមមែ ព.ស. ២៤០១  
(គ.ស. ១៨៥៨) ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យកាព្យ (បទកាកគតិ - ពំនោល - ព្រហ្មគីត -  
កុជ្ឈលីលា និង លោមនាង ។

ប្រភពរឿង : រឿងនេះមានទំនងជារឿងជាកក១ដរ ប៉ុន្តែគ្មាន  
បញ្ជាក់អំពីការសជ្ជា ដូចជាកាកនានាទេ ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្និករឹត ១ ខ្សែ មាន ៣៦ សន្ធិក ។  
ឯកសារនេះពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានមកអំពីវត្ត កងតាលីង  
ខេត្តកំពង់ចាម ចុះលេខ សាស្ត្រា ៦១២ ។ ឯកសារនេះចាស់  
គ្រាំគ្រាពេក ខ្លះស្តីសន្ធិកស្និករឹតអស់ច្រើន ។

អត្ថបទផ្អែម : នេះបទកាកគតិ ។ យើងខ្ញុំបង្ខំ ក្រញក្រាបប្រណម្យ  
ដោយដាក់សិរស ឆ្ពោះរស្មោះតម្រង ព្រះអង្គគតិវា ក្រញក្រាប  
វន្ទា ប្រក្រតិសព្វថ្ងៃ ។ ត្បិតខ្ញុំនេះកាត់ ចិត្តខ្លាំងពេកក្តាត  
លាភិលេសនៃ មកបួសសំណាក់ ក្នុងពុទ្ធភោណញ្ញេយ្យ  
ទស្សហ៍សព្វថ្ងៃ តាមពុទ្ធវចនា . . . ។ល។

អត្ថបទបញ្ចប់ : ប្រពោចញ្ញាទី៥ គន់គិតជញ្ជីង សច្ចាផ្ដេជ្ជា មិនឲ្យស្រដី  
 នឹងប្រសណាៗ ដល់កើតជាតិជា មនុស្សប្រុសស្រដី ។ ប៉ុន្តែ  
 ប្រពោច ឈ្មោលចិត្តមិនដាច់ ពីគ្នាឡើយនៃ សច្ចាឲ្យបាន  
 ឈ្នះស្រីទី១ ទើបបានមូលវែម ជាក្នុងវិញ្ញា ។ ចប់មួយនិទាន  
 លោកប្រើឲ្យបាន ដឹងអាថ៌នោះវិញ ទើបគិតលើកត្តា លោក  
 ប្រែចែងចេញ ចប់និទានមិញ និងក៏សូរេច ។

XXX

បំណងដើម្បី : “ សាស្ត្រាព្រះបាទធម្មសកេត្តិ ”

អ្នកនិពន្ធ : រកតុំទាន់ឃើញ ។

កាលបរិច្ឆេទ : គ្មានបញ្ជាក់ក្នុងអត្ថបទ ។

របៀបនិពន្ធន៍ : ពាក្យកាព្យ - បទកាកគតិ - ពំនោល - ព្រហ្មគីតិ -  
 កុដ្ឋន្តលីលា ។

ប្រភពរឿង : រឿងជាតកមួយ (ប៉ុន្តែគ្មានបញ្ជាក់) ថាបិតនៅក្នុងក្រុម  
 ជាតកណាទេ ។ ឯចលនារឿងមានកំសត់ ព្រាក់ប្រាស  
 លទ្ធិកម្ពុជល ពៀរវែក ដូចរឿងក្រុងសុភមិត្រដែរ  
 ប៉ុន្តែសកម្មភាពរបស់អង្គប្រែករផ្សេងគ្នា ។

លក្ខណៈឯកសារ : សាស្ត្រាស្ថិតិ ២ ខ្សែចប់ដុំជាតក ។ ខ្សែទី ១

មាន ៤៣ សន្ធិក, វិទ្យុទី ២ មាន ២២ សន្ធិក ។ ឯកសារ  
នេះ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានមកអំពីវត្តកំបោរវៃក្នុង ( មាន  
ដោយស្មាន អក្សរលេខអស់ច្រើន ) ខេត្តកំពង់ចាម លេខ  
៦០៨ ។

អត្ថបទដើម : នេះបទភាគតិ ។ លុតលើកកំបង់ . អញ្ជាញផ្លូវ  
ថ្នាក់ថ្នាយវត្តា ព្រះអង្គត្រាស់ក្រេច ហារពេជ្វសាស្តា  
បុណ្យបារមីតា លើសលើកត្រៃ ។ ព្រះអង្គទត្តម  
ខ្មែរសន្សំ ព្រះបារមីថ្ងៃ ព្រះអង្គបានត្រាស់  
ច្បងច្បាស់ញាណញាយ ជាព្រះពុទ្ធថ្ងៃ បុណ្យបារមីតា ។  
ខ្ញុំសូមបង្គំ ព្រះធម៌ទត្តម . . . . ។ល។

អត្ថបទបញ្ចប់ : ឯករាជកុមារ អង្គអញ្ជាញ . គតឯងនោះទែ  
បានត្រាស់ប្រាថ្នា ហារពេជ្វញាណញាយ ជាព្រះពុទ្ធថ្ងៃ  
ប្រោសសព្វសត្វផង ។ ឯស្តេចវិលោ ចិត្តច្រើសលោភោ  
រឹងរូសកន្លង ចេរីលើរឹងមក យោឧយកជាតិហោង  
ខេរីខត្តច្រើសយួង ប្រមាថពុទ្ធអង្គ ។  
ព្រះអង្គពេជ្វញាណ ស្តេចនាំនិទាន កាលជាតិកន្លង  
ឆ្ងាយទៅលង់ក្តាត់ ប្រមូលមកផ្គង ដុំជាតិហោង  
សូរេចម្ល៉េះណា ។ ( តើអាត់ )

# រឿងសាមគ្គី

ឧកញ៉ាវិបុលរាជសេនា

ទូ - កក ៨

ប្រែ-រឿបរឿង

( ក )

រឿងសាមគ្គីកុរុក្កិយ្យស្រុកស្រួ អ្នកវាងវៃឆ្ងាសបើបានអាណ  
 នឹងចេះឧបាយកលចំណាន ទាំងមានសន្តានស្នេហាជាតិ  
 យូរ—អ៊ុន

ព្រោះយើងគិតយល់គួរទៅដល់ចូឆ្ងណាស់ ព្រោះពីដើមស្រុកទេស  
 រាស្ត្រកើតបះបោរចលាចលទាល់តែខ្ទេចខ្ទីវិនាសអស់ បណ្តាកសិករក៏រត់  
 ទៅជ្រកក្នុងដោយព្រៃភ្នំក្រំ លុះតែចូឆ្ងលើកទី៧ទៅប្រាបប្រាមសឹក  
 សត្រូវ ទើបបានស្រុកក្នុងបទបដកបមកដល់ឥឡូវនេះ គ្រានេះអស់  
 បុណ្យចូឆ្ងទៅហើយ បានចូកដំនួសទីបីតា មានសតិបញ្ញាអនុភាព  
 លើសជាងបីតាទៅទៀត អាណាប្រជានុកស្រុកទាំងឡាយ ក៏និយមរាប់មាន  
 ស្រឡាញ់ពេញចិត្តស្ម័គ្រ សុំឲ្យអ្នកឡើងសោយរាជសម្បត្តិដំនួសយើង  
 ចុះ លុះធ្វើរួចក៏ចាត់ប្រើទៀវអ៊ុម ឲ្យនាំព្រះរាជសារនិងគ្រាសម្រាប់រាជ្យ  
 ទៅប្រគល់ឲ្យចូក ។

ចូកបានឃើញព្រះរាជបន្ទូលដូច្នោះ ក៏មានរំណរណាស់ ទើប  
 និយាយនឹងការសៀងចាំ ព្រះទៅហៀនតេ ប្រគល់គ្រាសម្រាប់រាជ្យមក  
 ឲ្យយើងដល់៦ដំនិហើយ បើនឹងទទួលយកវេលានេះ ក៏មិនខានជុំគ្នាអស់

សេចក្តីនិន្ទា ការសៀងឆ្លើយថា បើទ្រង់នៅបារម្ភពុំអស់ព្រះទ័យ ត្រូវ  
 ត្រាស់ប្រើទៀវអ៊ុំមឲ្យនាំយកគ្រាទៅថ្វាយវិញម្តងទៀត ឲ្យទៀវអ៊ុំមនិយាយ  
 នឹងហ្ន៎ហ្ន៎ម ឲ្យទូលព្រះចៅហៀនគេថា៖ បើព្រះអង្គទ្រង់ព្រមប្រគល់រាជ  
 សម្បត្តិឲ្យចូកប្រាកដហើយ ចូរឲ្យចាត់ការសង់រោងពិធីអភិសេកឲ្យខ្ពស់  
 មានថ្នាក់ព្យាងៗ ប្រដាប់ទិះទៅចាមរ បែមន់ ទង ធ័ត្រូតនានា តាម  
 បូកណាវាជ្រវៃណីធម្មតាឲ្យសព្វគ្រប់ លុះបានចូក្សពារពេលាល្អ ក៏ត្រូវ  
 ឲ្យប្រជុំនាម៉ុនសព្វមុខមន្ត្រីតូចធំឲ្យព្រមគ្នា ទៅប្រជុំក្នុងរោងរាជពិធី ហើយ  
 ឲ្យចូកឡើងអង្គុយលើមហាបុស្សកវែលខ្ពស់ អស់នាម៉ុនក្រៅពីនោះ ឲ្យ  
 ក្រាបថ្វាយបង្គំជុំពីក្រោមរាជបល្ល័ង្ក ហើយត្រូវព្រះចៅហៀនគេ ទ្រង់  
 ស្រោចទឹកស័ង្ក័ប្រគល់ព្រះខ័ននិងត្រាសម្រាប់រាជ្យថ្វាយព្រះចៅចូក ជាទិ  
 រាជាភិសេកឯក្សត្រិយ៍សោយរាជសម្បត្តិទៅ បើព្រះចៅហៀនគេធ្វើ  
 តាមដូច្នោះហើយ ទ្រង់ក៏នឹងអស់សេចក្តីគរហានិន្ទា ។

ចូក៏បានឮការសៀងទូលដូច្នោះ ក៏ពេញព្រះទ័យណាស់ ទើបត្រាស់  
 ប្រើទៀវអ៊ុំមឲ្យនាំគ្រាទៅថ្វាយព្រះចៅហៀនគេទៀត ឲ្យហ្ន៎ហ្ន៎មនាំឡើង  
 ទៅទូលតាមពាក្យពារសៀងគ្រប់ប្រការ ព្រះចៅហៀនគេ ទ្រង់សួរអស់  
 នាម៉ុនខ្ញុំរាជការថា ហេតុម្តេចបានជាចូកនៅមិនព្រមទទួលរាជសម្បត្តិឲ្យ  
 ផុតទៅតែម្តង ហ្ន៎ហ្ន៎មទូលថា ដែលចូកនៅមិនទាន់ទទួលនោះ ព្រោះ  
 ឃើញថា ព្រះអង្គប្រគល់រាជសម្បត្តិខ្ពស់អំពីខ្ញុំម្យ៉ាងច្បាប់រាជប្រវេណីបូកណា

ច្រើនប្រការ ហ្នឹងហ្នឹងក៏ពណ៌នាតាមសំដីការសៀងឲ្យនិយាយនោះ ទូល  
 ព្រះចៅហៀងគេគ្រប់ប្រការហើយទូលថា ច្រើនអង្គនឹងប្រគល់រាជសម្បត្តិ  
 ឲ្យចូក្តីនោះ ត្រូវចាត់ការធ្វើឲ្យបានដូចសេចក្តីដែលទូលបង្គំទូលនេះ ទើប  
 ចូក្តីព្រមទទួលជាប្រាកដ នោះទាំងខ្លួនព្រះអង្គនិងព្រះញាតិវង្សរបស់ព្រះ  
 អង្គ ក៏នឹងបានពឹងបុណ្យចូក្តីជាសុខគេទៅ ។

ព្រះចៅហៀងគេបានទ្រង់ព្រះសណ្តាប់ ក៏គ្រឿព្រះកេសាហើយដក  
 ដង្ហើមធំ ទើបបង្គាប់ឲ្យថែសៀងជាមេការៈទៅតាក់តែងពេទ័យពិធីតាមទំនៀម  
 បុណ្យរាជាភិសេកស្រេចហើយ លុះដល់ខែកត្តិកថ្ងៃ ៥ កើត ជាបូក្សជោគ  
 ជ័យល្អ លុះព្រឹកព្រាងស្វាងព្រះទិវករ ក៏អញ្ជើញចូក្តីឲ្យឡើងគង់លើ  
 បល្ល័ង្កបុស្សុក អស់ពួកនាម៉ុនមុខមន្ត្រីតូចធំមកប្រជុំគ្នាប្រហែល ៤០០ ចូល  
 ទៅគង់តាល់ជុំវិញពេទ័យពិធីជាមហា ឡារឹក មានទាហានទាំងពួកជើង  
 គោកជើងទឹកប្រមាណ ១០ ម៉ឺន កាន់ខ្សែគ្រឿងសាស្ត្រារុក្ខ ព័ទ្ធជាច្រើន  
 ជាងដើម្បីការពារអន្តរាយផ្សេងៗ ។

ខណៈនោះ ព្រះចៅហៀងគេ ក៏តាំងព្រះទ័យមានស្ទុះក្រោកកាន់  
 ព្រះវិសេន្ត្របីនិងត្រាសម្រាប់រាជ្យ ហើយនិងព្រះបន្ទូលសញ្ញា ឡើងទៅ  
 លើមហាបុស្សុក ក៏ហុចប្រគល់ទៅឲ្យចូក្តី ។ ក៏ទទួលយកហើយហុច  
 ព្រះតម្រាស់នោះទៅអាណិត្តិណ៍សូត្រប្រកាសប្រាប់អស់នាម៉ុនមុខមន្ត្រី ខ្ញុំ  
 អស់អាណាប្រជាឧកស្រ្តទាសករទាំងឡាយ សឹងថ្វាយសត្វសាធុការពារ



ជាគោលការណ៍លើកត្រឹមត្រូវមហិមា សុខត្រូវយុត្តិធម៌ជា ព្រះចៅអ្នកប្តី  
 ចូកក៏គំនិតនៅក្នុងទិសម្នាក់ក្រុមត្រូវយុត្តិធម៌រាជគំនិតពីនោះមក (ព.ស. ៧៦៣)  
 ព្រះចៅចូកក៏គំនិតក្រុងហ្វូតា ប្រែជាក្រុងតែវុយកុក ហើយគ្រាសំឡេង  
 លើកលែងយកខ្លួនស្នេហាសារភាពអំពីព្រះប្រជានុរាជ ៣ ឆ្នាំ និងឲ្យបើក  
 លែងមនុស្សទោសក្នុងគុក ហើយឲ្យចារក៏អក្សរនៅទីអនុស្សាវរីយ៍ ដែល  
 បញ្ជូនសពបិតាជាថ្មី ហៅថាព្រះចៅថែទ្រព្យហ្វូហ្វាតេ ហ្វូហ្វូមនាំយកសេចក្តី  
 ក្រាបទូលថា ប្រវេណីបូកណាលោកមិនដែលឲ្យមានម្ចាស់ផែនដីដល់ ២  
 ព្រះអង្គគង់នៅក្នុងនគរជាមួយគ្នាទេ ដែលទ្រង់នឹងឲ្យព្រះចៅហៀនតេទៅ  
 គង់នៅទីដំបងណា ឬប្រការម្តេចក៏ត្រូវសម្រេចឲ្យឆាប់ប្រញាប់ទៅ ហើយ  
 ហ្វូមបង្គាប់ឲ្យព្រះចៅហៀនតេម្តេចស្តាប់ព្រះតម្រាស់ព្រះចៅចូក ៗ ក៏គំនិត  
 ព្រះចៅហៀនតេឡើងជាទីរើសេស ហៅថាសាទំអៀងកុង ហើយឲ្យទៅ  
 នៅដំបងសាទំអៀង ទីនោះមិនត្រូវឲ្យមានដំណែងគាល់ហ្វូឡើយ ឯ  
 បៀវត្សសម្រាប់ឆ្នាំក៏មិនត្រូវឲ្យមាន នោះសាទំអៀងកុងក៏លាចេញទៅ  
 ហ្វូហ្វូមហួតគ្រប់ឡើងកាន់ហើយស្រែកថា ជាទំនៀមប្រវេណីផែនដីរៀង  
 មក បើមួយអង្គទ្រង់រាជសម្បត្តិហើយ ត្រូវកំចាត់មួយអង្គចេញ ព្រះចៅ  
 ចូកប្រោសប្រណីទ្រង់ណាស់ ហើយបានជាទុកព្រះជន្មប៉ុណ្ណោះ ថែមគំនិត  
 ជាទីសាទំអៀងកុងទៀត ជាព្រះតេជះព្រះគុណគ្មានទីបំផុតទេ អំណើះ  
 ពីនេះទៅ បើមិនមានព្រះតម្រាស់ឲ្យហៅទ្រង់ចូលមកគាល់ទេ នឹងចូល



ម្តុំបានជាដាច់ខាត សាន់អៀងកុងទ្រង់ព្រះវិយោគ ក៏ក្រោកលាចេញ  
 ទៅ ហើយឡើងគង់លើសេះនាំអស់គ្រប់គ្រូទៅនៅឯដំបង់អៀង ខណៈ  
 នោះអស់បណ្តាជនទាំងឡាយ ឃើញសាន់អៀងកុងត្រូវទឹកទេសដូច្នោះ  
 ទាំងអស់គ្នាក៏មានសេចក្តីអាណិតអាសូរពន់ប្រមាណណាស់ សឹងតែយំ  
 ស្រណោះអាណោះអាណ័យក្រៃទេក ។

ឯព្រះចៅចូក៏ពេញទីជាក្សត្រិយ៍ខត្តិយរាជ មានវិទ្ធិអំណាចលើស  
 លុប ទ្រង់ប្រាព្ធនឹងអស់មន្ត្រីទាំងពួងថា : ការដែលយើងធ្វើទាំងអម្បាល  
 នេះ ត្រូវតាមទម្លាប់ទំនៀមបូរាណហើយឬម្តេច? អស់នាម៉ុនខ្ញុំរាជការ  
 សឹងក្រាបទូលថា ដែលព្រះអង្គទ្រង់តម្រិះដូច្នោះ ជាត្រឹមត្រូវតាមបូរាណ  
 រាជប្រវេណីណាស់ហើយ។ ក៏នាំគ្នាសរសើរព្រះសតិបញ្ញាជាអនេកប្បការ  
 ផ្សេងៗ ហើយថាគួរព្រះអង្គនឹងតាក់តែងគ្រឿងសក្ការបូជាពាលីការទេពតា  
 ការក្សដែលស័ក្តិសិទ្ធិ បំរើបុព្វាវិទ្ធិឲ្យថ្លើងរុងរឿងឡើងទៀត ព្រះចៅ  
 ចូក៏ទ្រង់យល់ឃើញផង ក៏ក្រាស័ឲ្យក្នុងការរៀបតាក់តែងគ្រឿងសែន  
 ព្រេនតាមទំនៀម កាលព្រះចៅចូក៏ចេញទៅរៀបសែនព្រេននៅទីពិធីនោះ  
 ក៏បណ្តាលឲ្យកើតជាព្យុះខ្យល់ខ្លាំងធំអស្ចារ្យ បណ្តាគ្រឿងអាមិសពាលីការ  
 ជាច្រើនទៀតទាំងឡាយ ក៏រលំលេត់ខ្ចាត់ខ្ចាយទៅអស់ ផ្ទេកបន្ទោកកំរាល  
 ប្រវត់ត្រូវពេញទាកាស ដុំថ្មក៏ប្រឡាសខ្ចាត់ឡើងទង្គិចគ្នាជាកាលាហល  
 ខ្យល់ក៏បក់ដាត់ដីតអស់ទិសទី មេឃម្លឹមរលឹមធ្លាក់មក បទុស្សម្នាក់ក៏ភិត

ក៏យកគ្រប់គ្នាសព្វស្ថាននានា នឹងមើល ភ្នាក់ពុំឃើញពុំយល់សោះឡើយ។

ព្រះចៅចូក៏ភ័យភក់ស្កែតរន្ធក៏ស្មារតីដួលសន្ទប់ទៅ លុះអស់ព្យុះខ្យល់  
ស្ទប់ស្ទប់វេលាណា បណ្តាឆាមុខមុខមន្ត្រី ក៏ក្រឡេកឃើញព្រះចៅចូក  
ដួលសន្ទប់ដូច្នោះ ក៏នាំគ្នាស្ទុះទៅលើកគ្រាហ៍ឡើងបានមួយស្របក់ ទើប  
រត្យកដឹងព្រះអង្គ ឆាមុខទាំងពួងក៏អញ្ជើញស្តេចចូលទៅក្នុងព្រះរាជវាំង  
ព្រះចៅចូក៏ទ្រង់ប្រឈួនជាប់វាយរថ្ងៃ មិនបានចេញស្តីរាជការ លុះ  
ស្បើយព្រះឈួនកាលណាក៏ស្រាបសព្វហ៍មានព្រះទ័យចេញទៅកាន់ទីព្រះរាជ  
រោងរម្យ ទ្រង់និយមលើកសរសើរអស់ពួកខ្ញុំរាជការ ហើយឲ្យល្បឿន  
យសសក្តាជាលំដាប់គ្រប់វាគ្នាតាមគុណានុរូប ឯព្រះរោងនោះក៏មិនទាន់  
សះជា ព្រះចៅចូក៏មានព្រះទ័យសន្ធិសន្សំយ ក្រែងខ្មោចព្រៃព្រាយ  
បិសាចកាចខូចនៅក្នុងទីព្រះរាជវាំង ច្រើនណាស់មកពាល់ប៉ះធ្វើឲ្យព្រះអង្គ  
ទ្រង់អាពាធមិនសះជា ព្រះអង្គក៏ទ្រង់ចិន្តាថា គួរនឹងប្រែទីឋានទៅរកវិមាន  
ប្រាសាទឯទីដទៃទៀតចុះ លុះគិតដូច្នោះ ក៏គ្រាសបង្គាប់ភ្នាក់ងារឲ្យម្នីម្នា  
ទៅកសាងវាំងកំពែងឯទីស្រុកឡូកអៀងវិញ អស់ពួកភ្នាក់ងារនោះមិញក៏  
ចេញទៅចាត់ការកសាងព្រះរាជវាំងថ្មី នៅទីស្រុកឡូកអៀងហើយស្រេច  
ព្រះចៅចូក៏ស្តេចទៅគង់នៅទីនោះ ខណៈនោះមានបំរើស៊ើបការនាំអាចិ  
ពតិមានទៅក្រាបទូលព្រះចៅឡើងថា ៖ តាមដំណើរជាប្រាកដថា ចូក  
ប្រហារជីវិតព្រះចៅហឿនគេ ហើយដណ្តើមយកបានរាជសម្បត្តិ ឡើង

សោយរាជ្យជាព្រះមហាក្សត្រិយ៍គង់នៅស្រុកឡូកអៀង ។

ព្រះចៅឡៅតីព្រះបង្គោល ក៏ទ្រង់ព្រះករុណាស្រឡាតិលាបអាណិតអាទាថ  
ណាស់ ត្រាស់ឲ្យបង្គាប់សព្វមុខមន្ត្រី និងអាណាប្រជានុកស្រ្តប្រុសស្រី  
ស្វៀកពាក់សកាន់ទុក្ខ ហើយឲ្យពាក់តែងត្រឡឹងសែនព្រះសពតាមទម្លាប់  
ទំនៀម ហើយឲ្យចារឹកព្រះនាមព្រះចៅហៀងតេថា ព្រះចៅហៅមិន-  
ហងតេ ដាក់ក្នុងក្តារឈើក្រអូបតាំងទុកបូជា តាំងពិធានមកព្រះចៅឡៅតី  
ក៏ទូរទំទូកក្តៅក្រហាយពុំមានសប្បាយក្នុងព្រះទ័យសោះ ចាប់ព្រះរោគ  
អាពាធសព្វអស់ព្រះរាជកាយ និងចេញនិយាយជារាជការក៏ពុំបាន ទ្រង់  
ប្រទានមុខងារឲ្យខ្មែរចេញចេញនិយាយរាជការជួសព្រះអង្គ ខ្មែរចេញក៏ឲ្យ  
ហៅទៅចេញ និងជៀវជីវ ទូរអស់នាម៉ឺនទាំងពួងមកប្រឹក្សាថា វេលានេះ  
ចូកវាលាងព្រះចៅហៀងតេសាបសូន្យទៅហើយ គួរយើងលើកព្រះចៅ  
ឡៅតីឲ្យចេញទីជាព្រះមហាក្សត្រិយ៍ សោយរាជសម្បត្តិព្រះរាជវង្សព្រះ  
ចៅហៀងតេទៅចុះ ។

ជៀវជីវថា ខ្ញុំបាទបានឃើញរាជវង្សសីមាស្រុកសែនឈ្នួន មានទី  
អស្ចារ្យដោយប្រការផ្សេងៗប្លែកច្រើនណាស់ បានឃើញច្បាស់ថាផ្កាយ  
ប្រចាំខ្លួនឡៅតីមានទីរុងរឿងដោយពន្លឺរស្មីភ្លឺស្មីព្រះចន្ទ ដែលយើងនឹង  
លើកឡៅតីឡើងកាន់ទីជាស្រុកត្រិយ៍ ក៏គិតឃើញគួរឈ្នួនណាស់ ព្រោះ  
ឡៅតីជាព្រះរាជវង្សស្រាប់ អស់មុខមន្ត្រីទាំងឡាយបានស្តាប់ ក៏យល់

ឃើញត្រូវទាំងអស់គ្នា គេបើធ្វើឡើងក៏តាមប្រាជ្ញា លើកឡើងជាទី  
 គួរត្រូវឲ្យឡើងសោយរាជសម្បត្តិក្នុងដែនដី ក៏នាំសេចក្តីនោះយកទៅ  
 ថ្វាយ ឡើងបានឃើញសេចក្តីចុះហាយដូច្នោះ ក៏នឹកស្តុករខ្ពស់ចិត្តគិត  
 ថា បណ្តាមន្ត្រីទាំងអស់នេះ ដែលមកនាំឲ្យយើងធ្វើដូច្នោះ ដើម្បីមិន  
 ឲ្យកាំងចិត្តដោយសីក្សានុវត្តិបាន គិតហើយក៏បានវាចាឆ្លើយប្រកែកវា  
 ទទួល ខ្ពង់បឿងក៏គ្រាបទូលទៅថា បណ្តាជាទ្រព្យទាំងឡាយដែលទំទួល  
 ខ្លាយគិតគ្នាទាំងម៉្លោះ ព្រោះយល់ឃើញថា ចូកវាដកដណ្តើមយករាជ  
 សម្បត្តិជាគិលាហិតរបស់ព្រះអង្គ បានជាចង់លើកឲ្យទ្រង់គង់ជាម្ចាស់  
 ដែនដីទៅ ។

ឡើងថា បើយើងត្រាមទទួលធ្វើជាម្ចាស់ដែនដីនេះហើយ ពោះបី  
 បើយើងមិនបានដណ្តើមយករាជសម្បត្តិដូចគេ ក៏គង់មានគេវាដូចជា  
 ដណ្តើមរាជសម្បត្តិដូចអាសត្រូវនោះដែរ ថា តែប៉ុណ្ណោះក៏គ្រាកឡើងចូល  
 ទៅក្នុង លុះកន្លងមកព្រៃថ្ងៃ ខ្ពង់បឿងប្រជុំអស់នាម៉ឺនមុនមន្ត្រីចូលទៅ  
 គាល់ត្រាមគ្នា ទៅចេញទូលថា បណ្តាមន្ត្រី និងបណ្តាព្រះស្រីនានាសឹង  
 មានសេចក្តីស្នេហាស្រឡាញ់ទ្រង់ បង់ឲ្យឡើងសោយរាជសម្បត្តិពិត  
 ណាស់ ទើបប្រជុំយល់ត្រាមគ្នាលើកព្រះអង្គឡើងជាមហាក្សត្រិយ៍សោយ  
 រាជសម្បត្តិទៅ ដើម្បីនឹងលើកទ័ពទៅកំចាត់អាសត្រូវចូកឲ្យវិវាសចេញ  
 បំផ្លាញវាទោះមិញ ជាទីសងសឹកដ៏ខ្ពស់ព្រះចៅហៀងគេឲ្យបាន ។

ឯកសារ កម្មវិធីស្រុក

( ក )

លោក ឌីក-ពាម ប្រមូលរៀបរៀង

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាសាធារណៈ : ខ.ក. ១៥, ទំព័រ ៧,  
ឆ្នាំ ១៩៤១, (ម.៥២/១៣) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានស្រុក : លោក រ៉យ-ប៊ុក ខ.ក. ៧, ទំព័រ  
៨២៨, ឆ្នាំ ១៩៤៦ (ម.៥២/២៨) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានស្រុក : លោក ស៊ុន ហ៊ុន  
ខ.ក. ២, ទំព័រ ៣៧៧, ឆ្នាំ ១៩៤៧ (ម.៥២/៣១) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាសាធារណៈ : លោក រ៉យ-ប៊ុក ខ.ក. ៣, ទំព័រ  
១៨៤, ឆ្នាំ ១៩៤០, (ម.៥២/២២) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាសាធារណៈ : យុទ្ធសាស្ត្រស្រុក-ថែម ខ.ក. ១,  
ទំព័រ ១៥, ឆ្នាំ ១៩៤៤, (ម.៥២/១៦) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាសាធារណៈ : លោក ផេង-ជ័រ ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៨២០,  
ឆ្នាំ ១៩៦២ (ម.៥២/៣២) ។

អគ្គនាយកដ្ឋានសេវាសាធារណៈ : យុទ្ធសាស្ត្រស្រុក-ថែម ខ.ក.  
១១, ទំព័រ ៥៦១ ឆ្នាំ ១៩៤៦, (ម.៥២/១៨) ។

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : လောက ဝါဒ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၇, ခံတံ ၂၀၈,  
ဤ ၁၈၄၄ (ဗ.၄၆/၇၀) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : မုက္ခကဏ္ဍိ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၆, ခံတံ ၃၀၇,  
ဤ ၈၆၆ (ဗ.၄၆/၇၆) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : ဝ.က. ၇ ၄-၈, ခံတံ ၁၄၆, ဤ ၁၈၇၇,  
(ဗ.၄၆/၆) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : လောက ဝါဒ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၄, ခံတံ ၇၆၇,  
ဤ ၁၈၄၇, (ဗ.၄၆/၆၈) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : လောက ဝါဒ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၈, ခံတံ ၁၆၁,  
ဤ ၁၈၆၈, (ဗ.၄၆/၆၁) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : ဗြဟ္မာဏ ဝါဒ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၆, ခံတံ ၄၇၇,  
ဤ ၁၈၄၆, (ဗ.၄၆/၆၆) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : ဗြဟ္မာဏ မုက္ခ-မုက္ခ ဝ.က. ၁၁, ခံတံ ၈၆၈,  
ဤ ၁၈၄၄ (ဗ.၄၆/၇၀) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : ဗြဟ္မာဏ မုက္ခ-မုက္ခ ဝ.က. ၈, ခံတံ  
၇၄၈, ဤ ၁၈၄၄, (ဗ.၄၆/၇၀) ။

မုတ္တမ္မာန္တရီယာ : ဗြဟ္မာဏ ဝါဒ-ဟိမ္မာဒ ဝ.က. ၆, ခံတံ ၆၆၆,  
ဤ ၁၈၄၇, (ဗ.၄၆/၆၆) ။

អត្តាណុទិដ្ឋិ : ទកញ្ញំ សំ-សុខ ទ.ក. ៣, ទំព័រ ១៧៦; ឆ្នាំ ១៩៥២, (ម.៥២|២២) ។

អត្តាណុកក្ខតថា : ព្រះរាជាយ វេទិ-សុខ្ម ទ.ក. ៥, ទំព័រ ៣៣១. ឆ្នាំ ១៩៥៥; (ម.៥២|២២) ។

អត្តទ្វារកថា : ព្រះបាណិវង្ស សូ-ហាយ ទ.ក. ៧, ទំព័រ ៦១០, ឆ្នាំ ១៩៥៦, (ម.៥២|២៤) ។

អត្តន័យនៃការសិក្សា : លោក សុខ-ហ៊ាន ទ.ក. ៣, ទំព័រ ២៤៤, ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២|៥) ។

អធិបតេយ្យកថា ៣ យ៉ាង : ព្រះហសនមុខី កិម គូរ ទ.ក. ១១, ទំព័រ ១០៨៣, ឆ្នាំ ១៩៦៣, (ម.៥២|៣៥) ។

អធិប្បាយច្បាប់កេរ្តិ៍កាល (កាត្យ) : លោក ស្រី-អ៊ូ ទ.ក. ៤, ទំព័រ ៧២៦, ឆ្នាំ ១៩៥៤, (ម.៥២|៣) ។

អធិប្បាយតុទ្ធភាសិត : លោក លី-ធាមគេង ទ.ក. ៧, ទំព័រ ៧៧៦, ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២|២៧) ។

អធិប្បាយសុភាសិត : យុទ្ធស្រីជំរុំ ចាប ពិម ទ.ក. ៣, ទំព័រ ២៤៥; ទ.ក. ៤, ទំព័រ ១៦៧, ឆ្នាំ ១៩៤៥. (ម.៥២|១៧) ។  
ស្តេង-តូរ ទ.ក. ១០, ទំព័រ ១១៦៦, ឆ្នាំ ១៩៦០, (ម.៥២|៣២) ។

អធិប្បាយសុភាសិតខ្លះ (កោត្យ : លោក ចាប-តិវ ខ.ក. ៤,

ទំព័រ ៣៦៧, ឆ្នាំ ១៩៥៨, (ម.៥២/៣០) ។

អនាមតធម៌ : យុទ្ធសុត្តនិទ្ទេយ្យអិវ ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៦១២,

ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២/២៧) ។

អនាមយកថា : ខេមរន្ទី ខ.ក. ៣, ទំព័រ ២៧, ឆ្នាំ ១៩៤៩,

(ម.៥២/១៣) ។

អធិច្ចធម្មនៃ ព្រះមហា ឈីម-នង្គ : ខ.ក. ៨, ទំព័រ ៧១៨,

ឆ្នាំ ១៩៦៤ (ម.៥២/៣៦) ។

អធិច្ចធម្មនៃ ព្រះនេតម្មនិយ្យ-ប្ញុណ្ណ : ព្រះទេពសត្តា សូរ-ហាយ

ខ.ក. ១១, ទំព័រ ៨៧១, ឆ្នាំ ១៩៥១, (ម.៥២/២៣) ។

អធិច្ចធម្មនៃ ព្រះមហា មាស-សុវណ្ណ : ខ.ក. ១០, ទំព័រ

១១៣១, ឆ្នាំ ១៩៦៤, (ម.៥២/៣៦) ។

អធិច្ចធម្មនៃ សម្រេចព្រះសង្ឃបាយកកណៈធម្មយុត្តិក.

និកាយ ខ.ក. ២, ទំព័រ ១៨៨, ឆ្នាំ ១៩៥៦ (ម.៥២/២៨) ។

អនុត្តរយសុត្ត : ព្រះវណ្ណសុត្តន្តស ខ.ក. ១, ទំព័រ ២៧,

ឆ្នាំ ១៩៤៧, (ម.៥២/២)

អនុមោទនវិធី : អាចារ្យ ប៊ែន-សុខ ខ.ក. ១០, ទំព័រ ៧, ឆ្នាំ

១៩៣០ (ម.៥២/៣) ។



မဂ္ဂုပ္ပဏနိဗ္ဗာန်ဝိသုဒ္ဓိဝင်္ဂဓာတ် : လောက မုခိ-လှိမ္မဒံ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၁၆, ဣံ ၅၁၇၄,  
(မ.၄၆/၆၆) ၇

မဂ္ဂုပ္ပဏနိဗ္ဗာန်ဝိသုဒ္ဓိဝင်္ဂဓာတ် : သိ ၈ ဝ.က. ၆,  
ဝိဂံာ် ၅၃၅, ဣံ ၅၁၇၅, (မ.၄၆/၆၇) ၇ ၆ ၅၀  
ဝ.က. ၇, ဝိဂံာ် ၆၅၃, ဣံ ၅၁၇၆ (မ.၄၆/၆၈) ၇  
၆ ၅၅ ဝ.က. ၆, ဣံ ၅၁၇၇, (မ.၄၆/၆၉) ၇ ၆ ၅၆  
ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၅၇၂, ဣံ ၅၁၇၈, (မ.၄၆/၇၀) ၇  
၆ ၅၇ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၅၇, ဣံ ၅၁၇၉, (မ.၄၆/၇၁) ၇  
၆ ၅၈ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၈၂, ဣံ ၅၁၈၀, (မ.၄၆/၇၂) ၇  
၆ ၅၉ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၅၇, ဣံ ၅၁၈၁, (မ.၄၆/၇၃) ၇  
၆ ၆၀ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၅၇, ဣံ ၅၁၈၂, (မ.၄၆/၇၄) ၇  
၆ ၆၁ ဝ.က. ၅, ဝိဂံာ် ၆၅၇, ဣံ ၅၁၈၃, (မ.၄၆/၇၅) ၇

မဂ္ဂုပ္ပဏနိဗ္ဗာန်ဝိသုဒ္ဓိဝင်္ဂဓာတ် : မဂ္ဂုပ္ပဏနိဗ္ဗာန်ဝိသုဒ္ဓိဝင်္ဂဓာတ်  
ဝ.က. ၆, ဝိဂံာ် ၅၇၂, ဣံ ၅၁၆၇, (မ.၄၆/၅၇) ၇

អនុវិទ្យាគម្ព : ព្រះរាជសត្តា កិម ភូ ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៨០៣,  
ឆ្នាំ ១៩៥៦ (ម.៥២/២៨) ។

អបរិហានិយន្តិ : លោក ប៊ុ-ថ្មី ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៧២៧, ឆ្នាំ  
១៩៦៤, (ម.៥២/៣៦) ។

អប្បមាណកថា : ព្រះរាជសត្តា កិម-ភូ ខ.ក. ៣, ទំព័រ ២០៣,  
ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២/២៧) ។

អប្បមាណនិម្ម : លោក ទ្រីញ-វីញ ខ.ក. ១០, ទំព័រ ៨៧៧,  
ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២/២៧) ។

អនាយត្តុ : ព្រះគ្រូសិរីសាភ័ណ កិម ភូ ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៤៧៧,  
ឆ្នាំ ១៩៥១, (ម.៥២/២៣) ។

អនយនាមតិសេស : ព្រះបាណិវង្ស សូ-ហាយ ខ.ក. ២,  
ទំព័រ ៨៧, ឆ្នាំ ១៩៥៥, (ម.៥២/២២) ។

អភិធម្មវិភាគ : ព្រះញាណបរិវេណី អែម .ក. ៨, ទំព័រ-១ ; ឆ្នាំ  
១៩៦៧, (ម.៥២/២) ។

អភិធម្មត្ថសង្គហា : ព្រះគ្រូមិលបញ្ញា ស៊ីម-ស៊ី ខ.ក. ២, ទំព័រ  
១៧, ឆ្នាំ ១៩៦៦-៦៧, (ម.៥២/១) ។

អភិធម្មវិភាសិក : លោកគ្រូអាចារ្យ ស៊ុក-ជា ខ.ក. ៧, ទំព័រ ១២  
ឆ្នាំ ១៩៤២, (ម.៥២/១២) ។

អង្គជានិច្ច : យុទ្ធបណ្ណាឱក្យប្តី-ប្តី ខ.ក. ៨, ទំព័រ ១២៨,  
ឆ្នាំ ១៩៥០ (ម.៥២/២២) ។

អរិយសត្វកថា : ព្រះបាណិវង្ស សូរ-ហាយ ខ.ក. ៦, ទំព័រ  
៥០៣, ឆ្នាំ ១៩៥៧, (ម.៥២/២៧) ។

អរិយសត្វជាតុន្តិកាសិក្ខា : លោកគ្រូអាចារ្យ ប៉ាន់-ខាត់ ខ.ក. ១,  
ទំព័រ ៥២, ឆ្នាំ ១៩៤៥ (ម.៥២/១៧) ។

អរិយ្យា : លោក ផេង-ជ្រីវ ខ.ក. ២, ទំព័រ ១២១, ឆ្នាំ ១៩៦២,  
(ម.៥២/៣៤) ។

អរិយ្យា និង វិជ្ជា : ព្រះញាណបរិវេណ វិមម ខ.ក. ៣, ទំព័រ ៣៥,  
ឆ្នាំ ១៩៤៧, (ម.៥២/២) ។

អសារកសូត្រ : ទកញ្ញាកក្កិរាណ យ៉ាង ខ.ក. ១-២-៣, ទំព័រ  
៦៣, ឆ្នាំ ១៩៣៣, (ម.៥២/៦) ។

អាទ្យាគក្កាខ្លួន ( រឿងត្រៃដ ) : ខ.ក. ៤-៥-៦, ទំព័រ  
១៤៣, ឆ្នាំ ១៩៣៥ (ម.៥២/៧) ។

អាជីវកម្មក្តីអ្វី? : ធម្មរង្សី ខ.ក. ៥, ទំព័រ ៣, ឆ្នាំ ១៩៤១,  
(ម.៥២/១៣) ។

អាណុលីង (រឿង) : អ្នកទេញវិស្សរវិជ្ជា សំ-ស៊ុន ខ.ក. ១០,  
ទំព័រ ៥៤៣, ឆ្នាំ ១៩៤៧, (ម.៥២/១៧) ។

អាចារ្យបិណ្ណដា : កញ្ចប់បញ្ចវគ្គបិណ្ណដា ខ.ក ១-២-៣, ទំព័រ  
១៦២ ឆ្នាំ ១៩៣៣, (ម.៥២/៦) ។

អាថ៌កំបាំងរបស់ព្រះពុទ្ធសាសនា : លោក ប៊ូ ប៊ូ ខ.ក. ៧,  
ទំព័រ ៨០, ឆ្នាំ ៧៦៣ (ម.៥២/៣៥) ។

អាណុកាតនៃខ្មែរអតីត : លោក រ៉យ-ប៊ុក ខ.ក. ៧, ទំព័រ  
៨០៦, ឆ្នាំ ១៩៤៧, (ម.៥២/២៧) ។

អាម្មិលហ្វាអ៊ុរិស : លោក រ៉យ-ល្យុត ខ.ក. ១, ទំព័រ ៤៣,  
ឆ្នាំ ១៩៦៤, (ម.៥២/៣៦) ។

អាតុកក្លេករើសក្សៈ ប្រសារ : ខ.ក. ១ - ២ - ៣, ទំព័រ  
១២៥, ឆ្នាំ ១៩៣៦ (ម.៥២/៤) ។

អាមាត្យរក្សាវ្យាប្រាសាទព្រះរាជប្រតិបត្តិ រៀងព្រេង : ខ.ក.  
១៧-១៨, ទំព័រ ៦៦, ឆ្នាំ ១៩៤២, (ម.៥២/១៤) ។

អាយុសម័យនៃពុទ្ធរូប បន្ត-ខ្មែរ-ថៃ : ខ.ក. ២, ទំព័រ ១៧,  
ឆ្នាំ ១៩៤០, (ម.៥២/១២) ។

អាណាចក្របាលី : សាស្ត្រាចារ្យ ផេង-ជ័រ ខ.ក. ១២,  
ទំព័រ ៧១២, ឆ្នាំ ១៩៥១ (ម.៥២/២៣) ។

អារក្សវ្យាប្រាសាទព្រះវិហារ រៀងព្រេង : លោក សាវណៈ សាវណៈ ខ.ក.  
៧, ទំព័រ ៥៤៦, ឆ្នាំ ១៩៤១, (ម.៥២/២៣) ។

សោយរាជ្យជាព្រះមហាក្សត្រិយ៍គង់នៅស្រុកឡូកអៀង ។

ព្រះចៅឡៅធីត្តជ្ជប្ដោះ ក៏ទ្រង់ព្រះកន្សែងភិលាបអាណិតអាថលាស់ ត្រាស់ឲ្យបង្គាប់សត្វមុខមន្ត្រី និងអាណាប្រជានុកស្រ្តប្រុសស្រី ស្មៀកពាក់សកាន់ទុក្ខ ហើយឲ្យតាក់តែងគ្រឿងសែនព្រះសពតាមទម្លាប់ ទំនៀម ហើយឲ្យចារឹកព្រះនាមព្រះចៅហៀនតេថា ព្រះចៅហៅម៉ិន-ហង់តេ ដាក់ក្នុងក្តារឈើក្រអូបតាំងទុកបូជា តាំងពិធានាមកព្រះចៅឡៅធីត្ត ក៏ទូរខ្ញុំទូកក្តៅក្រហាយតុំមានសប្បាយក្នុងព្រះទ័យសោះ ចាប់ព្រះរាគ អាពាធសត្វអស់ព្រះរាងកាយ និងចេញនិយាយជារាជការក៏តុំបាន ទ្រង់ ប្រទានមុខងារឲ្យទ្រង់បេងចេញនិយាយរាជការជួសព្រះអង្គ ខ្ញុំបេងក៏ឲ្យ ហៅទៅបេង និងជៀវជីវ ខ្ញុំអស់នាម៉ិនទាំងពួងមកប្រឹក្សាថា វេលានេះ ចូកវាលាងព្រះចៅហៀនតេសាបសូន្យទៅហើយ គួរយើងលើកព្រះចៅ ឡៅធីត្តឲ្យតេញទីជាព្រះមហាក្សត្រិយ៍ សោយរាជសម្បត្តិព្រះរាជវង្សព្រះ ចៅហៀនតេតទៅចុះ ។

ជៀវជីវថា ខ្ញុំបាទបានឃើញរាជវង្សសីមាស្រុកសែល្អួន មានទី អស្ចារ្យដោយប្រការផ្សេងៗប្លែកច្រើនណាស់ បានឃើញច្បាស់ថាផ្កាយ ប្រចាំខ្លួនឡៅធីត្តមានទីរុងរឿងដោយពន្លឺរស្មីភ្លឺស្មើព្រះចន្ទ ដែលយើងនឹង លើកឡៅធីត្តឡើងកាន់ទីជាព្រះមហាក្សត្រិយ៍ ក៏គិតឃើញគួរឈ្នួលណាស់ ព្រោះ ឡៅធីត្តជាព្រះរាជវង្សស្រាប់ អស់មុខមន្ត្រីទាំងឡាយបានស្តាប់ ត័យល់

ឃើញត្រូវទាំងអស់គ្នា ទើបធ្វើរឿងរ៉ាវតាមប្រាជ្ញា លើកឡៅពីជាទី  
 គួរត្រូវបើឱ្យឡើងសោយរាជសម្បត្តិក្នុងដែនដី ក៏នាំសេចក្តីនោះយកទៅ  
 ជួយ ឡៅពីបានឃើញសេចក្តីចុកហាយដូច្នោះ ក៏នឹកស្មុគរខ្ពស់ចិត្តគិត  
 ថា បណ្តាមន្ត្រីទាំងអស់នេះ ដែលមកនាំឱ្យយើងធ្វើដូច្នោះ ដើម្បីមិន  
 ឱ្យកាំងចិត្តដោយសីត្យទូរធម៌បាន គិតហើយក៏មានវិចារធ្វើយប្រកែកវា  
 ទទួល ខុសបែងក៏ត្រាបទូលទៅថា បណ្តាជំនុំទាំងឡាយដែលទំលុំ  
 ខ្មោយគិតគ្នាទាំងម៉្លោះ ព្រោះយល់ឃើញថា ចូកវាជាក្នុងដណ្តើមយករាជ  
 សម្បត្តិធាតិលោហិតរបស់ព្រះអង្គ បានជាចង់លើកឱ្យទ្រង់គង់ជាម្ចាស់  
 ដែនដីតទៅ ។

ឡៅពីថា បើយើងព្រមទទួលធ្វើជាម្ចាស់ដែនដីនេះហើយ ទោះបី  
 បើយើងមិនបានដណ្តើមយករាជសម្បត្តិដូចគេ ក៏គង់មានគេជាដូចជា  
 ដណ្តើមរាជសម្បត្តិដូចគ្នាសត្រូវនោះដែរ ថាតែប៉ុណ្ណោះក៏គ្រោកឡើងចូល  
 ទៅក្នុង លុះកន្លងមកព្រាថ្ងៃ ខុសបែងឱ្យប្រជុំអស់នាម៉ឺនមុនមន្ត្រីចូលទៅ  
 គាល់ព្រមគ្នា ទៅចងទូលថា បណ្តាម៉ឺន និងបណ្តាកស្រូវនានាសឹង  
 មានសេចក្តីស្នេហាស្រឡាញ់ទ្រង់ ចង់ឱ្យឡើងសោយរាជសម្បត្តិពិត  
 ណាស់ ទើបប្រជុំយល់ព្រមគ្នាលើកព្រះអង្គឡើងជាមហាក្សត្រីយ៍សោយ  
 រាជសម្បត្តិតទៅ ដើម្បីនឹងលើកទ័ពទៅកំទាត់អាសត្រូវចូកឱ្យវិនាសចេញ  
 បំផ្លាញវាទោះមិញ ជាទីសងសឹកដ៏ខ្ពស់ព្រះចៅហៀងគេឱ្យបាន ។

ឧប្បត្តិកថា វិត្តកបញ្ញា និង មលនរាបញ្ញា : ព្រះសិវី  
សម្មតិវិជ្ជា ឯម ខ.ក. ៧-១២; ទំព័រ ១២៤, ឆ្នាំ ១៧៧១,  
(ម.៥២/៧) ។

ឧស្សាហកម្មជាតិបេះដូងនៃសេដ្ឋកិច្ច : ខេមរាវិជ្ជា ខ.ក.  
៧, ទំព័រ ៣, ឆ្នាំ ១៧៤០, (ម ៥២/១២) ។

អូប៊ុនជាបុណ្យប្រលីងខ្មែរ ដែលស្ថាប័ននៅទាំងប៉ុណ្ណា  
(ជប៉ុន) ក្រុមការជុំ-មេ ខ.ក. ១៦, ទំព័រ ៤១៦, ឆ្នាំ ១៧៣៣,  
(ម.៥២/៥) ។

ឯកភាគនៃមិលីដូប្បញ្ញា : យុននិពន្ធមន្ត្រីភ្នំ-វិថី ខ.ក. ៣,  
ទំព័រ ១៦៥, ឆ្នាំ ១៧៤៤, (ម.៥២/១៦) ។

ឯកនិពន្ធជាកត : អាចារ្យហ៊ឹម ខ.ក. ១-២-៣, ទំព័រ ៤៦,  
ឆ្នាំ ១៧៣៣, (ម.៥២/៦) ។ ខ.ក. ៤-៥ ៦; ទំព័រ ៨១;  
(ម.៥២/៦) ។ ខ.ក. ១០-១១-១២; ទំព័រ ៤៥, ឆ្នាំ ១៧៣៣  
(ម.៥២/៦) ។

ឯកសហគ្រាសគ្រី កាត : ១៣ យុនសុន្តរាមធី ញ៉ុន-សៀង  
ខ.ក. ៣, ទំព័រ ១១៣; ឆ្នាំ ១៧៤៧ (ម.៥២/១៧) កាត ១៤  
យុនសុន្តរាមធី ញ៉ុន-សៀង ខ.ក. ៨; ទំព័រ ៤១១; ឆ្នាំ ១៧៤៧

(ဗ.၄၆/၅၈) ၊ ကာလ ၅၆ လောကဋ္ဌယ ပျံ့ပွား ၅.က. ၈,  
 ခံတံ ၆၆၆, ဣံ ၅၈၆၆, (ဗ.၄၆/၅၄) ၊ ကာလ ၅၅  
 ယုဒယုဒကမထိ ဣန္ဒ-ဟေဗီ ၅.က. ၄, ခံတံ ၆၆၄, ဣံ  
 ၅၈၆၆ (ဗ.၄၆/၅၄) ၊ ကာလ ၅၀ ဟူဒဒိဋ္ဌဗုဒ္ဓိ ဣန္ဒ ၄၅  
 ၅.က. ၅, ခံတံ ၅၅, ဣံ ၅၈၆၆, (ဗ.၄၆/၅၄) ၊ ကာလ ၅၄  
 ယုဒယုဒကမထိ ဣန္ဒ-ဟေဗီ ၅.က. ၆, ခံတံ ၅၅၈, ဣံ ၅၈၆၆  
 (ဗ.၄၆/၆၀) ၊ ကာလ ၆ ကြမကာ မို-ဟေဗီ ၅.က. ၅.၆.၇,  
 ခံတံ ၅၈, ဣံ ၅၈၇၇, (ဗ.၄၆/၅၆) ၊

သီလ သာသနာ သိက္ခာ သီလဝိသိဋ္ဌာန် : လောက ဣန္ဒ ၄၅ ၅.က.  
 ၈, ခံတံ ၄၅၆, ဣံ ၅၈၆၄, (ဗ.၄၆/၇၇) ၊

သီလ မဇ္ဈိမ ဣန္ဒ : ဗ. ဟေဗီ ၅.က. ၅.၆.၇ ၊

ဗုဒ္ဓိ ဝိသိဋ္ဌာန် : လောက ဣန္ဒ ၅.က. ၇, ခံတံ ၅၅၅, ဣံ  
 ၅၈၆၀, (ဗ.၄၆/၆၆) ၊

ဗုဒ္ဓိ ဝိသိဋ္ဌာန် : ဗြဟ္မဏ ဣန္ဒ ၅.က. ၈, ခံတံ ၅၅၅, ဣံ  
 ၅၈၆၀, (ဗ.၄၆/၆၄) ၊

ဗုဒ္ဓိ ဝိသိဋ္ဌာန် : ဗြဟ္မဏ ဣန္ဒ ၅.က. ၈, ခံတံ ၅၅၅, ဣံ  
 ၅၈၆၀, (ဗ.၄၆/၇၄) ၊



អ្នកកម្ពុជ្យាល្យោមស្វតត្រង់ និង ព្រះរាជវិទ្យា . លោក  
ផេង-ជ្រី ខ.ក. ១២, ទំព័រ ១០៦៧, ឆ្នាំ ១៩៥៧,  
(ម.៥២/២៧) ។

អ្នកជម្ងឺធូរស្រី លាប្រែកតែឯង : លោក គួច-ភីឡេង ខ.ក.  
៣, ទំព័រ ២៧៧, ឆ្នាំ ១៩៦០, (ម.៥២/៣២) ។

អ្នកជាតិជិយម : លោក ផេង-ជ្រី ខ.ក. ៧, ទំព័រ ៧៣៤,  
ឆ្នាំ ១៩៦៣, (ម.៥២/៣៥) ។

អ្នកដំណើរតាមគោក : ខ.ក. ៤-៥-៦, ទំព័រ ១៦៥, ឆ្នាំ  
១៩៣៧, (ម.៥២/៧) ។

អ្នកតាម្យ៉ាងមៀង (រឿងព្រេង) : ខ.ក. ១, ទំព័រ ២៤, ឆ្នាំ  
១៩៤១, (ម.៥២/១៣) ។

អ្នកតំណាងខេត្តកំពង់ចាម ជ្រើសរើស និង រុក្ខដ្ឋាន  
ចូលមកព្រះរាជបណ្ណាល័យ : ខ.ក. ៣, ទំព័រ ១១៥, ឆ្នាំ  
១៩២៧ (ម.៥២/២) ។

អ្នកលេខដូរក្រុមជិត្តភាព (រឿងព្រេង) : ខ.ក. ១០-១១-១២,  
ទំព័រ ១៤៧, ឆ្នាំ ១៩៣៦, (ម.៥២/៨) ។

អ្នកបរិភោគកាម ១៦ ពួក : ខ.ក. ១២, ទំព័រ ១២៤២,  
ឆ្នាំ ១៩៦៣, (ម.៥២/៣៥) ។

អ្នកមានគុណ : លោក ហេង-សំអាង ទ.ក. ៣, ទំព័រ ២២៧,  
ឆ្នាំ ១៩៦៤, (ម.៥២/៣៦) ។

អ្នករៀនដើម្បីជាតិ : លោក អាំង ហួន ទ.ក. ៧, ទំព័រ ៨២៥,  
ឆ្នាំ ១៩៦៤, (ម.៥២/៣ ) ។

អ្នកស្នេហាជាតិ-សាសនា-មហាក្សត្រ : យុទ្ធបណ្ណាវទីក្ស  
ប៊ូប៊ូ ទ.ក. ៣, ទំព័រ ២២៨, ឆ្នាំ ១៩៥៦, (ម.៥២/២៨) ។

អ្វីជាប្រធានរបស់ ទុស្ស័យ ភិក្ខុ ឡាយ-ត្រី ទ.ក. ៧, ទំព័រ ៧៣៦,  
ឆ្នាំ ១៩៦៤, (ម.៥២/៣៦) ។

សូមជំរាបថា ៖ ឯកសារបែបនេះ  
ពុំទាន់អស់សព្វគ្រប់នៅឡើយទេ  
ត្បិតមានអត្ថបទចុះផ្សាយបន្តទៅ  
ជាច្រើនទៀត ដែលយើងនឹងចង  
ក្រងផ្សាយទៅអនាគត ។

# ជីវិតប្រតិបត្តិ

## នៃព្រះមុនីកោសល ស្វរ-ហាយ

លោកជំទាវ វត្តនិរោធរដ្ឋី. អធិបតីវង្សក្រុមជំនុំព្រះប្រែបដិវ

យើងខ្ញុំជាសិស្ស ទាំងពីររូប ដូចមានឈ្មោះ ក្នុងទិប័ដុត ជាអ្នក  
សរសេររៀបរៀងជីវប្រតិបត្តិ នៃព្រះតេជព្រះគុណ ជាព្រះទេវសម្បទាពារ្យ  
ដោយការចែកបរិច្ឆេទនៃជីវប្រតិបត្តិនេះ មាន ៨ បរិច្ឆេទ ដើម្បីឲ្យងាយមើល  
ចំណាំក្នុងបរិច្ឆេទមួយៗ តាមរយៈកាលនៃជីវភាព និងករណីយកិច្ច របស់  
លោក ព្រមទាំងងាយស្រួល ក្នុងការសរសេររៀបរយសេចក្តីដូចតទៅនេះ៖

- ១- ជាតិបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការកើត
- ២- កុមារបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីភាពនៅជាកុមារ
- ៣- បព្វជ័យបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីបព្វជ័យ
- ៤- ទុបសម្បទាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីទុបសម្បទា
- ៥- សិក្ខាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការសិក្សា
- ៦- ហ៊ាននិរុបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការទទួលបាននូវសេចក្តី
- ៧- ពុទ្ធវិជ្ជាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការធ្វើសេចក្តីបម្រើនៃក្នុង

ព្រះពុទ្ធសាសនា

៨ - សេតាសនិក្ខណ្ឌបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការ កសាង

សេនាសនិក្ខណ្ឌ ទុកបម្រើព្រះពុទ្ធសាសនា ។



ព្រះមុនីកោសល ស្វរ-ហាយ

អធិបតីក្រុមជំនុំព្រះក្របីជាន

សេចក្តីវាយការណ៍នៃបរិច្ឆេទមួយៗ ដូចតទៅនេះ ៖

១ ជាតិបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការកើត ។

ព្រះមុនីកោសល សុរ-ហាយ កើតក្នុងភូមិភូមិមួយ ឈ្មោះ ភូមិបុស្ស័ជ្ជ ក្នុងសង្កាត់ក្រាលតោ បិតានៅក្នុងទិសខាងលិចវត្តបឹងរ៉ៃ ចំនួនជាង ២ គ.ម. ក្នុងកាលណោះ ភូមិនោះមានផ្ទះចំនួនតែ ៧ ខ្នង ។ មាតារបស់លោកឈ្មោះ ម៉ុង-ទក ជាស្រ្តីមានសីលតាំងតិក្ខុន៍, បិតា ឈ្មោះ សៅ-សូ មានលំនៅដើមឈ្មោះភូមិកន្ទួតប្រាង សង្កាត់ស្វាយជ្រំ ស្រុក ខេត្ត ស្វាយរៀង ។ មាតាបិតានៃព្រះមុនីកោសល មានបរា អាជីវៈខាងកសិកម្មពាក់មធ្យម ។ ពារក សុរ-ហាយ កើតនៅថ្ងៃ ព្រហស្បតិ៍ ៨ រោច ខែតិហខ ឆ្នាំរោងឆស័ក ព.ស. ២៤៤៨ គ.ស. ១៧០២ មានបងប្អូន ៦ នាក់ គឺស្រី ៤ នាក់ ប្រុស ២ នាក់ ។

ស្រី ៤ នាក់នោះគឺ ១-សុរ-ខ្លួន ២-សុរ-យួន ៣ សុរ-ថៅ ៤-សុរ ឡូត ។ ប្រុស ២ នាក់គឺ ១-សុរ ហុង, ២-សុរ-ហាយ ។ ពារក សុរ-ហាយ ជាកូនពៅរបស់មាតាបិតា ដែលបានទទួលការសង្រ្គោះ ពាក់មធ្យមអំពីមាតាបិតាជាងបងៗទាំងអស់ ។

២- កុមារបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីភាពនៅជាកុមារ ។

កុមារ សុរ-ហាយ មានអាយុ១០ឆ្នាំ ទើបមាតាបិតាបាននាំយកទៅ ឲ្យសិក្សាអក្សរសាស្ត្រជាតិ តាមប្រវត្តិវិទ្យាវត្តបឹងរ៉ៃ ក្នុងសំណាក់លោក

គ្រូសូត្រនាម ខេត្តយ៉ែន លុះលោកគ្រូសូត្រ ខេត្តយ៉ែន លាភកស៊ីតា -  
 បរទេសទៅប្រមាណ គំនរទៅរៀន ក្នុងសំណាក់លោកគ្រូនាម សុខ-វិហារ  
 ខៀន លុះដល់អាយុ ១៣ ឆ្នាំ បានទទួលការសិក្សាអក្សរសាស្ត្រ បេធីន្ទ្រ  
 សម អាចារ្យលទ្ធផលសេចក្តី ទើបត្រឡប់មកនៅឯផ្ទះវិញ ដើម្បីជួយ  
 បំពេញកិច្ចការបន្តិចបន្តួចរបស់មាតាបិតា តាមទំនៀមនៃគ្រូកូលកសិករ ។

៣ - ព្រះជ្វាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីបច្ចុប្បន្ន ។

កុមារ សូត្រ-ហាយ យ លុះដល់អាយុ ១៧ ឆ្នាំ ក៏ត្រឡប់ទៅសិក្សាធម៌  
 វិមយឯកត្ថប្រវិវិញ ដើម្បីនឹងបួសជាសាមណេរ ដោយខំមន្តលោកគ្រូ  
 ចៅអធិការនាម កែវ-ទិត ជាគ្រូរបបជ្ជាយ័យ បួសក្នុងថ្ងៃ ៨ កើត ខែភិសាខ  
 ព.ស. ២២៦៦ គ.ស. ១៧២២ លុះបានទទួលជួសជុំសាមណេរភាព  
 នៅក្នុងវត្តនោះតែ ១ វស្សា ក៏សូមហេតុព្រះបដ្ឋាយ័យចេញអំពី វត្តប្រវិវិ មក  
 នៅរៀនខ្មែរក្រមសូត្រ តាមសម័យនោះឯវត្តសិរីសោគរ កំណត់គ្រូបែក  
 បានចំនួន ២ ខែ ព្រះចេញអំពីវត្តសិរីសោគរ មកនៅរៀនវត្តត្រៃកងម  
 ក្នុងស្រុកតាមក៏ ខេត្តត្រៃវែង ក្នុងសំណាក់លោកគ្រូបោរ្យនាម មុត ។  
 បានរៀនប្រមូលកិច្ចាយមៈសម្លឹងមូលនាម ចំនួន ២ ខែ ក៏ចេញរំពិ  
 ទីនោះមករៀនឯវត្តទណ្ឌលោម ក្រុងភ្នំពេញ ឆ្នាំ ១៧២២ នៅក្នុង  
 គ្រូលោកគ្រូត្របេហា ហោម-លុះ អធិការចៅអធិការ វ្លូមិរេធាវ្យី ។

កាលនៅសិក្សា នៅវត្តទណ្ឌលោមក្នុងសម័យនោះ រៀនប្រមូល

ក្នុងសំណាក់លោកគ្រូព្រះមហា សោម.ឈុន និង លោកគ្រូ  
 អាចារ្យ ម៉ៅ.ខុត នៅរៀនអស់ឆ្នាំ ទើបចប់មូលកិច្ចការ ៗ បន្ទាប់  
 មកមានជំងឺគ្រុនចាញ់ជាខ្លះ គ្រឡប់ទៅ ឯវត្តកំណើតដើមវិញ ដើម្បី  
 ព្យាបាលរោគគ្រុនរាងឆាង ១ ខែ ទើបជាសះស្បើយ រួចក៏ទៅនៅរៀន  
 ឯវត្តស្វាយព្រៃក្រគ ក្នុងសង្កាត់តាត្រឹង ស្រុក-ខេត្ត ស្វាយរៀង ក្នុង  
 សំណាក់លោកគ្រូអាចារ្យ នាម ទៀង បោះឧវស្សនកត្ត ក៏វិលត្រឡប់មក  
 វត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភ្នំពេញវិញ ទៅក្នុងក្រុមដដែលដូចមុន បាន  
 សូមរៀនប្រគម្តិរធម្មបទដ្ឋកថាបុព្វភាគ ក្នុងសំណាក់ លោកគ្រូព្រះមហា  
 សោម.ឈុន និងលោកគ្រូអាចារ្យ ម៉ៅ ខុត ដរាបដល់អាយុ ២១ ឆ្នាំទើប  
 គ្រឡប់ទៅបំពេញទបសម្បទា ជាភិក្ខុ ឯវត្តបឹងរ៉ៃ ជាវត្តដើមកំណើត  
 របស់ខ្លួនវិញ ។ សាមណេរ សូរ.ហាយ ជាបព្វជិតមានចិត្តស្ងប់ស្ងួន  
 ហ៊ានមកនៅដល់ក្រុងភ្នំពេញ ព្រោះសម័យនោះ ពុំមានសាមណេរណា  
 មួយខែខេត្តស្វាយរៀងមកនៅវត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភ្នំពេញទេ ។ ជីវិត  
 ក្នុងការព្យាយាមខែសាមណេរ សូរ.ហាយ ឃើញថាវិលវល់អណ្តើកអណ្តូក  
 កំសត់រាស់ដែរ ទំកំនឹងបោះស្រួល ត្រូវគ្រាប់រង្គាត់ សាចុះសាឡើង  
 អស់ប្រើគ្រឡប់ ។

២- ឧបសម្បទាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីទបសម្បទា ។

មុនទបសម្បទា សាមណេរ សូរ.ហាយ មានជំងឺបួសដូងទាត

នៅពេលនោះ បានលាព្រះឧបជ្ឈាយ៍ចាកសិក្ខាបទទៅជាគ្រូហស្ត ដើម្បី  
 ព្យាបាលរោគបុសដូងបាត ក្នុងសំណាក់គ្រូម៉ា នៅភូមិដំណាក់កន្ទួត ក្នុង  
 សង្កាត់ស្វាយយាវ ចំនួន ១ ខែ លុះជាសះស្បើយចាករោគនោះហើយ  
 ទើបមកសូមទេសសម្បទាឯវត្តបឹងវែក ក្នុងថ្ងៃ ៨ កើត ខែជេស្ឋ ឆ្នាំឆ្លូវសប្តស័ក  
 ព.ស. ២២៦៧ គ.ស. ១៧២៥ មានលោកគ្រូចៅអធិការ កែវ-ទិត  
 ជាព្រះឧបជ្ឈាយ៍ លោកគ្រូសូត្រ សុខវៃហម និង លោកគ្រូសូត្រ ឆ្លុន-ស៊ុន  
 ជាព្រះឧបសម្បទាចារ្យ លុះបានទទួលទេសសម្បទាជាភិក្ខុហើយ ក៏ត្រឡប់  
 វិលមករៀនឯវត្តឧណ្ណាលោមវិញ នៅក្នុងក្នុងក្រុមដដែល ។

៥- សិក្ខាបរិប្បេទ កំណត់អធិការសិក្សា ។

ភិក្ខុ សូរ-ហាយ បានសិក្សាព្រះបរិយត្តិធម៌ជាប់មាំមួនដោយមាន  
 សុខភាពបរិបូណ៌ តាំងអធិការវិញដែលបានទទួលទេសសម្បទាជាភិក្ខុមក លុះ  
 ដល់ គ.ស. ១៧២៧ បានទៅរៀនឯវត្តជ័យនាវិច្ឆន្ទិកោះសំរោង រេត្ត  
 កំពង់ចាម អស់ ១ រស្សា ក្នុងសំណាក់លោកគ្រូអាចារ្យនាម ប៊ែន-សុខ  
 សត្វវិជ្ជាលោកហេតុសមណសក្តិ ជាព្រះបិណ្ឌសោភ័ណ “ រាជគណៈ  
 ពិសេស ” ។

ការសិក្សាព្រះបរិយត្តិធម៌ក្នុងសម័យនោះ នៅជាបៀបទម្រង់ចាស់  
 នៅឡើយ ពុទ្ធិកវិទ្យាល័យក្នុងជំនាន់នោះហៅថា សាលាបាលីជាន់ខ្ពស់  
 មានព្រះគេងព្រះគុណ ព្រះមហាវិមលធម្មព្រះនាម ថោង ជាចាងហ្វូង



មានលោកគ្រូបង្រៀនប្រចាំថ្នាក់ច្រើនរូប មានសម្តេចព្រះសង្ឃរាជជាដើម  
 កាលនៅជាព្រះគ្រូសង្ឃសត្វា ។ ការសិក្សានៅសម័យនោះ មានកម្មវិធី  
 សិក្សាមិនច្រើនល្អិតហ្មត់ចត់ដូចសម័យសព្វថ្ងៃនេះទេ ។ កាលបើបេត្ត-  
 សមណៈប្រឡងប្រជែងចូលជាប់ ត្រូវរៀនតាមកំណត់ច្បាប់សាលា ក្នុង  
 សម័យនោះអស់ប្រាំឆ្នាំទើបប្រឡងចេញ ។ ភិក្ខុ សូរ-ហាយ ជាបេត្ត-  
 សមណ មួយរូប បានចូលប្រឡងប្រជែងក្នុងឆ្នាំ ១៧២៧ បានជាប់ជា  
 សិស្សសុទ្ធ ពីព្រោះកាលនោះ រាជការកំណត់សិស្សប្រឡងជាប់តែចំនួន  
 ២៥ រូបប៉ុណ្ណោះ ហើយបន្ថែមសិស្សស្តាប់ ៥ រូបទៀត ។

ការសិក្សាព្រះបរិយត្តិធម៌នៃភិក្ខុ សូរ-ហាយ មានជាគង្គយល្អគួរ  
 សមដែរ គឺថាចេះតែមានសុខភាពបរិបូណ៌ ពុំដែលមានជម្ងឺជំងឺកាត់អ្វីឡើយ  
 រហូតដល់ឆ្នាំ ១៧៣៣ ទើបប្រឡងចេញ ។ តាមលេខរៀងនៃលោកអ្នក  
 ប្រឡងជាប់បានពិន្ទុគ្រប់វិញ្ញាសានៃការប្រឡងនោះ ភិក្ខុ សូរ-ហាយ  
 បានជាប់លេខ ៣ ។

លុះភិក្ខុ សូរ-ហាយ បានប្រឡងចេញជាប់ហើយ សម្តេចព្រះ  
 សង្ឃរាជ កាលព្រះអង្គនៅជាព្រះសាសនសោភ័ណ បានចាត់ឱ្យទៅធ្វើ  
 អាចារ្យបង្រៀនសាលាបាលីរង ឯវត្តបរិវាស សង្កាត់សំរោង ស្រុកបន្ទាយ  
 មានសេដ្ឋកិច្ចអស់ ៥ ខែ គឺតាំងពីខែជេស្ឋ រហូតដល់ខែចេត្ននៃឆ្នាំសុរាស្រ  
 ក៏ត្រឡប់មកវត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភ្នំពេញវិញ ដោយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

តម្រូវឱ្យខ្លួនកម្ចីជាគ្រូមជ្ឈម្ស័ត្រប្រឹក្សា ក្នុងខែតុលា ១៩៣៣ ពីព្រោះ  
បានប្រឡងជាប់ជាគ្រូមជ្ឈម្ស័ត្រប្រឹក្សានោះ តាំងពីខែកញ្ញា ប៉ុន្តែពេល  
នោះនៅក្នុងវិស្វាល័យឡើយ លុះបរិច្ឆេទចេញវិស្វាល័យ ទើបមក  
គ្នាញា ចូលធ្វើការក្នុងគ្រូមជ្ឈម្ស័ត្រប្រឹក្សាតាំងពីកាលណោះដល់បច្ចុប្បន្ន ។

៦ ហ៊ានត្រូវបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការទទួលបានខ្លួនសក្តិ ។

ក៏ក្នុងហា សូរ ហាយ បានទទួលនាទីជាព្រះបាទ្យាត្រាញាណាជា  
បាទ្យាត្រាព្រះបាទ្យាត្រា រសាម ឈុន ក្នុង គ.ស. ២៤៨១ គ.ស. ១៩៣៧ ។

- បានទទួលនាទីជាព្រះបាទ្យាត្រាញាណា ក្នុង គ.ស. ១៩៤២ ។

- បានទទួលនាទីជាព្រះទេវាសត្តា រាជគណៈថ្នាក់ទី ៤ ដោយព្រះ  
រាជក្រឹត្យលេខ ១៩៣ ច.រ. ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែសីហា ឆ្នាំ ១៩៤៨ ។

- បានទទួលនាទីជាព្រះបាទ្យាត្រាព្រះបាទ្យាត្រា រាជគណៈថ្នាក់ទី ៣ ដោយព្រះ  
រាជក្រឹត្យលេខ ៥ ច.រ. ចុះថ្ងៃទី ២១ ខែមករា ឆ្នាំ ១៩៥៤ ។

- បានទទួលនាទីជាព្រះមុនីភោសល រាជគណៈថ្នាក់ទី ២ ដោយព្រះ  
រាជក្រឹត្យលេខ ២៧ រ.វ. ចុះថ្ងៃទី ២ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៦០ ។

- បានចូលជាសមាជិកនៃគណៈកម្មការវប្បធម៌វិទ្យាសាស្ត្រ ដោយព្រះរាជ-  
ក្រឹត្យលេខ ៣៧៣ គ.ស. ចុះថ្ងៃទី ២១ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៤៧ ។

- បានចូលជាសមាជិកថវិកាដោយព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ១១១ ច.រ. ចុះថ្ងៃទី ៧ កញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៤៨ ។

- បានទទួលនាទីជាអធិបតីរង នៃក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដក ដោយព្រះសង្ឃដ៏កាន់នៃសម្តេចព្រះពោធិវង្ស លេខ ១៤៥ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ១៩៥៧ ។

- បានទទួលនាទីជាទេវតាអធិការ វគ្គនិពោធិវង្ស ដោយសញ្ញាប័ត្រ លេខ ៣ ៧៧ ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ១៩៦១ ។

៧- ពុទ្ធវិទ្យាបរិប្រេង កំណត់ការធ្វើសេចក្តីចម្លែកក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា។  
ព្រះមុនីគោសល សូរ-ហាយ បានធ្វើមេប្រយោគនៃការប្រឡងសមណសិស្ស យកវិញ្ញាបនប័ត្រពុទ្ធិកថមសិក្សា, សមណសិស្សប្រឡងចូលពុទ្ធិកវិទ្យាល័យ ព្រមទាំងសមណសិស្ស ប្រឡងយកសញ្ញាប័ត្រពុទ្ធិកមធម្មសិក្សារៀនរាល់ឆ្នាំ គាំងពី ព.ស. ២២៧៤ គ.ស. ១៩៧២ ដល់បឋមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។

- បានធ្វើជាអាចារ្យបង្រៀនសាលាបាលីរង វគ្គបរិពេស ស្រុកបន្ទាយមាន ខេត្តកំពត ពីឆ្នាំ ១៩៧៧ ។

- បានប្រឡងជាប់ជាទីក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដកឆ្នាំ ១៩៧៧ ។

- បានធ្វើជាប្រធានគណៈកម្មការសង្ឃ វគ្គទណ្ឌលោម ជាដំបូង ក្រោមព្រះអធិបតីភាពនៃសម្តេចព្រះបណ្ឌិត ។

- បានធ្វើជាអាចារ្យបង្រៀនសមណសិស្សវគ្គទណ្ឌលោម ដែលបម្រុងប្រឡងប្រជែងចូលរៀនក្នុងពុទ្ធិកវិទ្យាល័យ ។

- បានធ្វើជាសមាជិកគណៈកម្មការរៀបរៀងធម៌វិន័យ ក្រោមព្រះ  
រាជាធិបតីភាពនៃសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ។

- បានធ្វើជាសមាជិកគណៈប្រតិភូជាមួយនឹងសម្តេចព្រះសង្ឃរាជទៅ  
ក្រុងភ្នំប្រទេសកូម៉ា ដើម្បីធ្វើផ្តល់សន្តិភាពនាពុទ្ធសាសនាឆ្នាំ ១៩៥៣ ។

- បានធ្វើជាប្រធានគណៈកម្មការ ពិនិត្យអត្ថបទធម៌ បោះពុម្ពចែកជា  
ធម្មបទក្នុងឧបាយកលសុខសុភមង្គល ២៥០០ វស្សា ។

- បានចូលជា ជនរសមាជិក នៃពុទ្ធិកសមាគមមជ្ឈមណ្ឌលកម្ពុជារដ្ឋ  
តាំងពីការបង្កើតជាដំបូងដរាបមក ។

- បានធ្វើជាសមាជិកតែងអត្ថបទបោះពុម្ពជាក្នុងទស្សនាវដ្តី កម្ពុជ-  
សុរិយា និង ពន្លឺពុទ្ធចក្រ ។

- បានធ្វើសន្និសីទអំពីសីលធម៌អប់រំយុវជន វត្តឧណ្ណាលេខ ម ក្រោម  
ព្រះអធិបតីភាពនៃសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ។

- បានចូលជាសមាជិកនៃសមាគមគិលានុបដ្ឋានព្រះមហាក្សត្រិយានី  
“ពោរព្រះសង្ឃ” ។

- បានធ្វើកម្រិត រាង ដង្ហែទៅវត្តបឹងរ៉ៃ ១១ ដង គឺតាំងពីឆ្នាំ ១៩៥៧  
រហូតដល់ឆ្នាំ ១៩៦៧ ។

- បានធ្វើកម្រិតបានដង្ហែទៅវត្តឈើទាល ស្រុកស្វាយរៀងត្បូងឃ្មុំ ។

- បានធ្វើកម្រិតបានជាមួយពុទ្ធបរិស័ទ ដង្ហែទៅវត្តសិរីសោភ័ណ កំពង់  
ត្របែកម្តង ។

- បានចូលជាសមាជិកសមាគមមិត្តពុទ្ធិកវិទ្យាល័យតាំងពីដំបូង ។

- បានចូលជាសមាជិកវិទ្យាសមាគមមិត្តកសិក្រសង្រ្គោះក្នុងក្រុមពុទ្ធបរិស័ទ

សាលាសន្សំសុខ សង្កាត់លេខ៥ ក្រុងភ្នំពេញ ។

ឈ្មោះសៀវភៅធម៌ដែលព្រះមុនីកោសលបានរៀបរៀង

១ - វិសុទ្ធិកថា

២ - បទពិចារណាពុទ្ធាភិសេក

៣ - បទពិចារណាធម៌វិន័យ

៤ - អធិប្បាយប្រជុំកងធម៌ ភាគ ១ ភាគ ២ ថ្នាក់ទៅ

៥ - អធិប្បាយចតុប្បារិសុទ្ធិសីល

៦ - ពុទ្ធបារមិតថា

៧ - គិហិសមណសុខកថា

៨ - ព្វទសកម្មកថា

៩ - កាលិកវិន័យកថា

១០ - សីលធម៌របស់មនុស្ស

១១ - សាមគ្គីកថា

១២ - សិប្បកថា

១៣ - អរិយសច្ចកថាសង្ខេប

១៤ - ពុទ្ធារាជកថា

១៥- ជីវិតធម្មកថា

១៦- កតពាក្យកថា

១៧- ប្រាហ្មវិហារធម្មកថា

១៨- សាសនាប្រៀបធៀប ។

អត្ថបទទាំងនេះ ដែលបោះពុម្ពក្នុងទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយានិង  
ពុទ្ធពុទ្ធចក្រ ក៏មានច្រើន ស្ទើរតែគ្រប់សៀវភៅ ។

៨- សេដ្ឋានវិទ្យាបរិច្ឆេទ កំណត់អំពីការកសាងសេនាសន-  
ក័ណ្ឌ ទុកបម្រើជាតិ, ព្រះពុទ្ធសាសនា ។

ព្រះមុនីកាសល សុរ-ហាយ បានបច្ចុលសិស្សគណកសាងក្នុង  
១ ខ្នង មានពីរជាន់ ដោយគ្រឿងបេតុងអារម្ម ក្នុងវត្តឧណ្ណាលោមក្នុង  
លេខ ៣៨ មានបណ្តោយ ១៨ ម. ទទឹង ៨ ម. ពី គ.ស. ១៩៥៦  
អស់បច្ច័យផ្ទាល់ខ្លួនចំនួន ៣០ ម៉ឺនរៀល បច្ច័យសិស្សគណ, ពុទ្ធបរិស័ទ  
ចំនួន ២២ ម៉ឺនរៀល បូករួមជា ៥២០ ០០០ ០០០ ។

- បានជួយខំទុកបម្រើកសាងសាលាបឋមសិក្សា សង្កាត់ក្រោលគោ  
តាំងពីឆ្នាំ ១៩៤៧ មក អស់ចំនួន ៣០.០០០ ០០០ ។

- បានចូលកសាងមហាកុដី វត្តឧណ្ណាលោម សម្រាប់សម្តេចព្រះ  
សង្ឃរាជគង្វែរ អស់ចំនួន ១០ ០០០ ០០០ ។

- បានចូលកសាងវិហារវត្តឧណ្ណាលោម អស់ចំនួន ១៥.០០០ ០០០ ។

- បានចូលកសាងវិហារវត្តព្រៃត្រកួម ខេត្តកំពត ជាមួយនិងលោកវរ-  
សេនីយឯក ស្រីសាមន ចំនួន ៦.០០០.០០០ ។

- បានកសាងទម្ងន់សាលាវត្តបឹងកែវ ជាវត្តកេរ្តិ៍ដំណែល (ស្វាយ-  
រៀង) ១ ខ្នងដោយគ្រឿងបេតុងការម៉េ ជាមួយនិងពុទ្ធបរិស័ទជើងវត្ត  
អស់បច្ច័យផ្ទាល់ខ្លួនចំនួនជាង ២០០.០០០៛ (២០ម៉ឺន) ។

- បានជួយកសាងកុដី ១ ខ្នង មាន ២ ជាន់ សម្រាប់លោកគ្រូចៅ  
អធិការវត្តបឹងកែវ អស់បច្ច័យចំនួន ៣០.០០០៛ ។

- បានចាប់កសាងវិហារវត្តបឹងកែវ ជាមួយ នឹងពុទ្ធបរិស័ទជើងវត្ត តំបន់  
១៧៦៦ អស់បច្ច័យផ្ទាល់ខ្លួនរួចហើយចំនួន ១៥០.០០០៛ ។ ប៉ុន្តែ  
វិហារនោះតុំទាន់ហើយនៅឡើយ ដិតរួចដែរហើយ ។

- បានចូលជួយកសាងអនុវិទ្យាល័យ ស្វាយជ្រំស្រុកខេត្តស្វាយរៀង  
ក្នុង ១ ឆ្នាំចំនួន ២ ពាន់រៀល ឥឡូវនេះបាន ៤ ឆ្នាំហើយ ត្រូវជា ៨ ពាន់  
រៀល សន្យាថានឹងចូលជួយដកបច្ច័យតែហើយស្រេចទើបឈប់អស់ចំនួន  
បច្ច័យ ១៥.០០០៛ ។ ស្វាយជ្រំនេះជាលំនៅជាតិកូមិនៃញាមប្រុស ។

- បានចូលជួយកសាងមន្ទីរពេទ្យព្រះសង្ឃនៅជ័ក្រុងស្វាយរៀងអស់  
បច្ច័យចំនួន ៤.១០០៛ ។ ចូលជួយកសាងវត្តសាមគ្គីឆ្នាំ ៣៧០០៛ ។

- បានដឹកនាំលោកអ្នកឧកញ៉ា ឧត្តមភោគី លីមហ្លួត ឲ្យ  
កសាងចំណុះនិង ធីតវ្យក្រោលនោះ ស្រុកស្វាយរៀង ហើយធានា

រ៉ាប់រង ខាងសម្ភារៈផ្សេងៗ មានគ្រឿង គុ ជាដើមសម្រាប់គិលានដ្ឋាន នៃ  
លោកអ្នកឧត្តមភោគី អស់ចំនួន ៤៥.០០០ រៀល ។

- បានបរិច្ចាគបច្ច័យប្រចាំខែ ៧០០ រៀលសម្រាប់ចិញ្ចឹមភិក្ខុសាមណេរ  
និងក្មេងនៅក្នុងកុដិលេខ ៣៨ ក្នុងវត្តទណ្ឌលោម តាំងពីឆ្នាំ ១៩៦៣  
ដែលលោកមកគង់នៅឯវត្តនិរោធរង្សី ដល់មកឆ្នាំ ១៩៦៦ បន្ថយមកវិញ  
នៅតែ ៧៥០ រៀលវិញ ព្រោះភិក្ខុសាមណេរនិងក្មេងក្នុងកុដិនោះ ក៏មាន  
ចំនួនតិចជាងមុនដែរ ។

- បានជំនុំផ្ដើមកសាងអនុវិទ្យាល័យរស្មីសម្តេចផ នៅជិតវត្តព្រែកឯង  
ស្រុកកៀនស្វាយ ហើយបានចូលបច្ច័យក្នុង ១ ឆ្នាំ ១០០០ រៀល។ ដរាប  
ទាល់តែហើយស្រេច ឥឡូវនេះបានចូលអស់បីឆ្នាំហើយ ព្រមទាំងបច្ច័យ  
ជាវិភាគទាន ដែលកើតអំពីធម៌ខេសនាជាច្រើនដង រួចចូលបន្ថែមទៀត  
ត្រូវជាប្រាក់ ៤០០០ រៀលហើយ ។

- បានកសាងកុដិឈើប្រក់ភ្លៀង ១ ខ្នងអស់បច្ច័យ ៥០.០០០៧០០  
(៥ ម៉ឺនរៀល) ក្នុងវត្តនិរោធរង្សី ។

- បានកសាងបង្ហើយវិហារវត្តនិរោធរង្សី ដោយបច្ច័យនៃពុទ្ធបរិស័ទ  
អ្នកភ្ជាប់ជ្រះថ្លា មានលោកជំទាវ ឧត្តមសេនីយ លន់-ណុល ជាដើមអស់  
បច្ច័យចំនួន ២៥ ម៉ឺនរៀល (២៥.០០០៧០០) ។

- បានកសាងកុដិឈើ ១ ខ្នង នៅវត្តបុស្សីស្រស់ សម្រាប់លោក



អាចារ្យបង្រៀនតុលាការបឋមសិក្សា អស់បច្ច័យចំនួន ៤ ម៉ឺន ៨ រយហាសិប  
រៀល (៤០.៨៥០.០០០) ។

- បានចូលភស្តុតាងនៅខ្សាច់រ៉ែ កំពង់ក្នុង ស្រុកលើកដំបូង ខេត្ត  
កណ្តាល ក្នុងមួយឆ្នាំ ១០០០.០០០ សន្យាថា ចូល ១០០០.០០០ ក្នុងមួយ  
ឆ្នាំ ដរាបទាល់តែហើយស្រេច ។

- បានជួលគេដឹកអណ្តូង ១ ក្នុងវត្តនិរោធរង្សី អស់បច្ច័យចំនួន  
៦.០០០ រៀល ។

ព្រះមុនីកោសល បានទាក់ទងនឹងគហបតី លី បិន រួចក៏គហបតីបាន  
កសាងបណ្ណាល័យ ១ ខ្នង សម្រាប់តម្កល់តម្កល់ក្នុងវត្តនិរោធរង្សី អស់បច្ច័យ  
២០០.០០០.០០០ ។

- បានចូលជួយទិញស៊ីម៉ង់, ដី, ក្រស, ខ្សាច់ ធ្វើឧបដ្ឋានសាលាវត្ត  
និរោធរង្សីអស់បច្ច័យចំនួន ៣០.០០០.០០០ ។

- បានទិញក្រសក្រហមសម្រាប់គ្រាលជុំវិញវិហារវត្តនិរោធរង្សី អស់  
បច្ច័យចំនួន ៣៤.០០០ រៀល តែពុំទាន់ហើយទេ នៅពុំទាន់ដឹងថាអស់  
ប៉ុន្មានទៀតទេ ដែលជួលកម្មករប្រចាំខែឲ្យភាគីស្មៅ ព្រមទាំងគ្រាល  
ក្រសក្រហមនោះ ។

ឥស្សរិយយសនៃព្រះមុនីកោសល

១ មេដាយ អស្សរិយិយសាភ័ណ្ឌ ដោយគុណបំណាច់នៃការប្រ  
ព្រះគ្រូបិដក បោះពុម្ពព្រះគ្រូបិដក ។

២- មេដាយព្រះរាជាណាចក្រជាតិ (លោក) (Officier de l'ordre royale du comboge) ដោយគុណបំណងនៃការសាងសង់លានដួង និងអនុវិទ្យាល័យ ។

៣- មេដាយស្ថាបនាជាតិ ៣ ខៀត ដោយចេញតម្រូវមួយៗ ៣៥០ រៀល ។

ចប់ ដីប្រវត្តិកែប្រែឈ្មោះ ។

### ទស្សនៈនៃខ្ញុំក្នុងជីវប្រវត្តិនេះ

ខ្ញុំករុណា ខ្ញុំបាទ “គួប ពី ឡើង” ជាសិស្សនៃព្រះគោតមព្រះគុណ ព្រះមុនីគោសល សូមរៀបចំវិវត្តន៍ប្រវត្តិ នៃព្រះគោតមព្រះគុណអង្គនេះ តាមទស្សនៈ (ការយល់ឃើញ) របស់ខ្ញុំដោយឡែកទៀត ដូចតទៅនេះ ៖

ខ្ញុំករុណា ខ្ញុំបាទ កាលនៅជាបព្វជិត កំពុងរៀបចំដំណើរទៅរៀន ឯព្រះទេសឥណ្ឌា ដោយសម្តេចព្រះសង្ឃរាជជ្រើសរើសរកលោក ដែល ប្រឡងចេញពីសាលាបាលីជាខ្ពស់ថ្មីៗ មានសញ្ញាប័ត្រពុទ្ធិកម្មធម្មសិក្សា ហើយ ឲ្យរៀនអក្សរអង្គភ្នំស ដើម្បីអប់រំឲ្យចេះដឹងគួរសម នឹងបញ្ជូនទៅ រៀនប្រទេសឥណ្ឌា ។ ក្នុងសម័យនោះ សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ខ្ញុំខ្លះខ្លះ ចាត់ចែងខ្លាំងណាស់ ដោយព្រះរាជហឫទ័យចង់ឲ្យសមណទិស្សិតជាតិ ខ្មែរ បាទៅរៀនប្រទេសឥណ្ឌា ទ្រង់បាទធ្វើព្រះសង្ឃដ៏តាចាក់ខ្លួន និង ព្រះរាជរដ្ឋាភិបាល ព្រមទាំងទូតឥណ្ឌា ទាល់តែបាទសម្រេចសព្វគ្រប់ ដូចបំណង ។

ក្នុងដំណើរចេញទៅប្រទេសឥណ្ឌា ជាលើកដំបូងបង្អស់នោះ ត្រូវ លើខ្ញុំករុណា ខ្ញុំបាទ និងព្រះមហា តាយ-ភន ជាសិស្សនៃព្រះគោតម ព្រះគុណព្រះមុនីគោសល ព្រោះកាលណោះ លោកដែលបាទប្រឡង ចេញថ្មីៗ មានសញ្ញាប័ត្រពុទ្ធិកម្មធម្មសិក្សានៃសាលាបាលីជាខ្ពស់ ជា សិស្សនៃព្រះមុនីគោសលនោះមាន ៤ អង្គ សុទ្ធតែនៅក្នុងសំណាក់

កុដិ ល ១ ព្រះ ជាមួយគ្នា ជាសិស្សនៃព្រះមុនីកោសល ឃើញថាកុដិទេវៈ  
 មានលេខរៀង ព្រះ គ្រូគ្នានឹងមន្តល ព្រះប្រការ ព្រោះហេតុដូច្នោះទើង  
 បានដាក់កុដិទេវៈមានជាគធម៌សិរិមន្តលគ្រាន់បើ ទាំងពួកក្នុងកុដិទេវៈ  
 ដែលរៀនអក្សរសាស្ត្រជាតិក្នុងសាលាខាងអាណាចក្រ ក៏បានការច្រើន  
 នាក់ដែរ ។ លុះដល់សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជ្រើសរើសភេសមណនិស្សិត  
 ដើម្បីឲ្យទៅប្រទេសឥណ្ឌានោះ រើសបានទាំង ៤ អង្គ គឺ ១- ខ្ញុំកុណា  
 ខ្ញុំបាទ “គួច-ភីឡេង”, ២- មហា ឆាយ-ផន, ៣- មហា អ៊ុន-មាន  
 ៤- មហា សោម ផន ។ ប៉ុន្តែនៅសម័យនោះ លោកដែលបានទៅឥណ្ឌា  
 លើកដំបូងនោះតែពីររូបសិន គឺ គួច-ភីឡេង ១, ឆាយ-ផន ១,  
 ក្រៅពីនេះទៅលើកក្រោយទៀត ។

នៅឧទាសដ៏ខ្លីមុនពេលចេញដំណើរទៅប្រទេសឥណ្ឌា ព្រះ  
 គេជព្រះគុណព្រះមុនីកោសល បានឲ្យទ្រព្យដ៏ខ្លីមហារាជ្ជៈណាស់ ព្រម  
 ទាំងឲ្យព្រះព្រះខ្ញុំកុណា ខ្ញុំបាទ ជាសិស្សកាលនៅជាបព្វជិត ជាតិសេស  
 គ្រង់ទ្រព្យខាងចុងថា : “លោក កាលបើបានរៀនវិជ្ជាណាមួយសម្រេច  
 ហើយ ត្រូវបំបែកប្រទេសយើងវិញ លោកកុំសឹក លោកត្រូវប្រើគំនិតឲ្យ  
 វែងឆ្ងាយ កុំបណ្តោយគំនិតឲ្យគិតខុសគិតខ្លី គួរនៅជាបព្វជិតបម្រើព្រះ  
 ពុទ្ធសាសនា ទើបប្រសើរជាងការបម្រើកាមគុណ ព្រោះថាគ្រហស្ថអ្នក  
 បម្រើកាមគុណមានច្រើននាក់ណាស់ហើយ មិនខ្វះទេ” ប៉ុណ្ណោះជាដើម។

ការវែកញែកក្នុងជីវប្រវត្តិវិទ្យាព្រះតេជព្រះគុណ ព្រះមុនីកោសលអង្គ  
 នេះ ឃើញថាមានស្នាមគំនូសល្អច្រើនណាស់ ដូចយ៉ាងការគ្រប់គ្រង  
 ភិក្ខុសាមណេរនិងពួកក្មេងអ្នករៀនក្តី ការទប់ទល់ម្តងម្កាត់ ដោយស្បៀង  
 អាហារក្តី សុទ្ធតែប្រព្រឹត្តទៅដោយស្រួលល្អទាំងអស់ គឺថាព្រះថេរៈអង្គនេះ  
 មានហឫទ័យធូរទូលាយ ទទួលបានជំនុំទុក្ខរបស់សិស្សគុណដោយសេចក្តី  
 ស្រឡាញ់រាប់រកស្និទ្ធស្នាល ជាព្រះថេរៈប្រកបដោយការឆ្ងោសវៃប៉ិន  
 ប្រសប់ដោយការស្គាល់យល់ចិត្តអន្យាស្រ័យរបស់សិស្សគុណ ។

ក្នុងកាលដែលខ្ញុំកុរុណា ខ្ញុំបាទ នៅកំពុងរៀនសូត្រឯប្រទេសឥណ្ឌា  
 ព្រះតេជព្រះគុណអង្គនេះ បានធ្វើស្បៀងចីតារបច្ច័យទៅឲ្យជារឿយ ។ ជា  
 ពិសេសគ្រងសំបុត្រស្នាមសួរសុខទុក្ខចំពោះខ្ញុំកុរុណា ខ្ញុំបាទ ក៏លោកធ្វើ  
 ទៅជាញឹកញយ ហើយច្រើនតែដាស់តឿនឲ្យយកចិត្តទុកដាក់ក្នុងការរៀន  
 ទាំងទូន្មានរំលឹកប្រាប់ហេតុផលថា លោក ខំតែរៀនឲ្យមែនទែនទៅចុះ  
 ខ្ញុំនៅឯណោះនឹងធ្វើកុដបម្រុងទុកឲ្យលោកទៅ លុះធ្វើកុដរួចហើយ ខ្ញុំនឹង  
 ធ្វើគ្រែដេកឲ្យមានកន្ទេលខ្នើយមុនទុកបម្រុងឲ្យលោកសព្វគ្រប់ ។ លុះ  
 ខ្ញុំកុរុណា ខ្ញុំបាទវិលត្រឡប់អំពីប្រទេសឥណ្ឌាមកវិញ ក៏មានកុដថ្មី គ្រែ  
 កន្ទេល ខ្នើយ មុនថ្មីៗ រៀបឲ្យពិតប្រាកដមែន ។ ព្រះថេរៈអង្គនេះដឹង  
 សុខទុក្ខនិងករណីយកិច្ចរបស់សិស្សគុណដោយពិត សមគួរដល់ឋានៈជា  
 គ្រូអាចារ្យរបស់ខ្ញុំកុរុណា ខ្ញុំបាទគ្រប់ភាគរយឥតខ្ចោះទៀត ។

ក្នុងការស្ថាបនាខ្ញុំសំណង់សេនាសនៈ សម្រាប់ជ្រកកោននៅអា-  
ស្រ័យ ទុកបម្រើជាតិ សាសនានោះឃើញថា ព្រះគេជព្រះគុណអង្គនេះ  
ដូចផ្កាមកសាងបានច្រើនណាស់អស់ប្រាក់រាប់លានរៀល ដូចក្នុងដីប្រវត្តិ  
ត្រង់បរិច្ឆេទទី ៨ ស្រាប់ គួរឲ្យកោតសរសើរក្រៃលែង គួរជាទិដ្ឋានុគតិ  
យកជាគម្រាប់បាននៃបុគ្គលអ្នកត្រូវការលានទៅមុខ ដើម្បីសេចក្តីចំរើន  
លូតលាស់របស់ប្រទេសជាតិ សាសនា ជាតិប្រាកដ ។ ដីកនៃព្រះ  
គេជព្រះគុណអង្គនេះ ទាក់ទងដោយបេសកកម្ម មានប្រយោជន៍ទាំងខាង  
ផ្លូវលោក ទាំងខាងផ្លូវសាសនា ឈ្មោះថាជាដីកទទួលបម្រើដោយគោរព  
ឥតសំរិល ឥតលាក់លៀមចំពោះជាតិសាសនា និង ព្រះរាជបល្ល័ង្ក ដើម្បី  
វង្សនភាពជាស្ថាពរ យូរអង្វែងតទៅអនាគត ។

អ្នកតែងសេចក្តីដីប្រវត្តិ និង ទស្សនៈខ្មែរ “ចូច គីឡេង”

មហា ក្លូច-ភីឡេង

មហា អ៊ុន-មាណ

# ល្អ ឆ្លាត ហ៊ា

ខែភិក្ខុមហា ម៉ិ-សុត្តិ ថ្ងៃឯក្នុងទោសបុណ្យចំរើនជន្មាយុ  
ខែព្រះមុនីកោសល សូរ-ហាយ ថ្ងៃទី ១៨-១៩ កុរុៈ ១៩៦៧

បតិត្រសម្តេចព្រះពោធិវង្ស!

ព្រះករុណា ទាំងឡាយគ្រប់ព្រះអង្គ!

អស់លោកអ្នកពុទ្ធបរិស័ទទាំងឡាយ!

នៅឧកាសបុណ្យចំរើនជន្មាយុ ខែព្រះរតនព្រះគុណព្រះមុនីកោសល  
ជាខេត្តអធិការវត្តនិរោធវង្សនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាកាត ក្នុងនាមខែ  
គណៈកម្មការសមាគមវត្ត មានលោកតំណាងក្រសួង តាន់ យាងលីម ជា  
ដើម ក្នុងនាមខែពុទ្ធបរិស័ទដើមវត្តមានលោកអាចារ្យវត្តជាដើម សូម  
ប្រកាសទទួលអំណរអោសប្បាយក្រែលែង ចំពោះសម្តេច ដែលមានព្រះ  
ហឫទ័យទទួលនិមន្តមកប្រទានធម្មទេសនា ទាំងសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ក៏  
ទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោសទទួលយាងជាព្រះរាជាធិបតី ស្រោចស្រប់ទឹកសុគន្ធ-  
វារក្នុងថ្ងៃស្អែកដែរ ដើម្បីសុភមង្គលដល់ព្រះរតនព្រះគុណព្រះមុនីកោ-  
សលផង ដល់ខ្ញុំព្រះករុណាទាំងឡាយផង ចំពោះព្រះករុណាគ្រប់ព្រះអង្គ  
មានព្រះរតនព្រះគុណមេគណ ខេត្តកណ្តាលជាដើម និងអស់លោកអ្នក  
សប្បុរសទាំងឡាយ ដែលបាននិមន្ត អញ្ជើញមកជួយបំពេញកិច្ចអនុ-  
មោទនាបុណ្យ ជួយលើកកិត្តិយសខែបុណ្យកុសលចំរើនជន្មាយុ ខែព្រះ

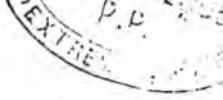
គេជំព្រះគុណព្រះមុនីកោសលនេះ នាំឱ្យខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព មាន  
បិតិសោមខស្ស រក្សាបិតិកុស្តរាជ្យណាស់ ។

ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព ជាតំណាងនាមនៃពុទ្ធបរិស័ទអ្នកផ្ដើមបុណ្យ  
ដែលព្រះព្រៀងគ្នាជាមួយគ្នានិសិស្សគណ ញាតិមិត្តសាលាហិតរបស់  
ព្រះគេជំព្រះគុណព្រះមុនីកោសល ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព សូមធ្វើត  
ឲ្យកាសបន្តិច ដើម្បីថ្ងៃនិស្សន្ទរកថា រៀបរាប់អំពីមូលហេតុនៃបុណ្យនេះ  
ប្រគេនដូចជាសណ្ដាប់ដោយសេចក្ដីយ៉ាងខ្លីដូចតទៅនេះ ៖

១ តាមប្រវត្តិសាស្ត្រនិយមនៃយើងអ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា កាលបើ  
ព្រះថេរវៈអង្គណាមួយ បានទទួលនាទីជាចៅអធិការ មានសញ្ញាប័ត្រតាម  
ផ្លូវការហើយ គេតែងនាំគ្នាធ្វើបុណ្យប្រសិទ្ធិពរ ចំពោះព្រះថេរវៈអង្គនោះ  
មានកិច្ចស្រាវជ្រាវស្របស្រដៀងទឹកដីដើម ចំពោះចៅអធិការថ្មី ដើម្បីឱ្យ  
លោកបានទទួលប្រសិទ្ធិភាពអំពីផលនិសន្សបុណ្យកុសល ដែលទុកថាជា  
វិភាគបានមួយដ៏ប្រសើរ ។ ឥឡូវនេះព្រះមហាថេរវៈអង្គនេះ បានទទួល  
ហ៊ុនជាចៅអធិការតាំងពីឆ្នាំ ១៩៦១ ប៉ុន្តែមកគង់ជាប់នៅវត្តនេះ ពីឆ្នាំ  
១៩៦៣ បើគិតអំពីឆ្នាំដែលបានទទួលសញ្ញាប័ត្រចៅអធិការចំនួន ៦ ឆ្នាំ  
ហើយ ប៉ុន្តែពុទ្ធបរិស័ទ សិស្ស គណ ពុំទាន់បានធ្វើកិច្ចកុសលណាមួយ  
ប្រគេននៅឡើយ ។

អាស្រ័យហេតុដូចរៀបរាប់មកនេះ ទើបខ្ញុំព្រះករុណាទាំងឡាយ





បានជំនុំព្រមព្រៀងគ្នាផ្ដើមធ្វើបុណ្យក្នុងកាសនេះ ដើម្បីជាសក្ខីភាពនៃ  
 សេចក្ដីគោរពសេចក្ដីជ្រះថ្លាចំពោះលោក ។ ការជំនុំអំពីបុណ្យនេះមុនដំបូង  
 មូលឧត្តរជាឯកច្ឆ័ន្ទហើយ ទើបបានចូលមកពិគលោកអំពីកិច្ចបុណ្យចំពោះ  
 ជន្មាយុនេះ លោកបានយោគយើងរាល់គ្នាសសរព្រះវិញ្ញាណ ប៉ុន្តែយើងខ្ញុំ  
 ចេះតែទទួលបានព្រះម្ដាយទាល់តែលោកព្រមដោយគុណ្ណីភាព ។

២ - សកម្មភាពនៃព្រះគេដព្រះគុណឃើញថា មានការចំរើនលូត  
 លាស់ក្នុងវត្តគួរសមណាស់ហើយ ដែលតាំងពីលោកមកគង់វត្តនេះ យើងខ្ញុំ  
 ពុំទាន់បានបំពេញករណីយកិច្ចជាកុសល ចំពោះលោកសោះ ដើម្បីដាក់វិញ  
 កតពាក្យវេទិកា តាមប្រវត្តិណ៍ដែលយើងធ្លាប់អនុវត្តមកហើយ ហៅថា  
 បុណ្យចម្រើនជន្មាយុចំពោះព្រះមហាថេរ ដែលយើងគួរគោរព ។ ព្រះ  
 គេដព្រះគុណអង្គនេះ មានសកម្មភាពល្អ ជឿនលឿនឈានទៅមុខជា  
 ដរាប ចំពោះកិច្ចស្ថាបនាទាំងកិច្ចគ្រប់គ្រងវត្តអារាម និងភិក្ខុសាមណេរ ។

ក្នុងករណីដូចថ្ងៃដំបូងនេះ បណ្ដាលឲ្យយើងខ្ញុំជាក្នុងបរិស័ទសិស្ស  
 គណ បបួលគ្នាផ្ដើមធ្វើបុណ្យចម្រើនព្រះជន្មាយុ ចំពោះព្រះមហាថេរអង្គ  
 នេះ ឲ្យសមគួរដល់កិត្តិយសនៃលោក ពីព្រោះកាលអំណើព្រះគេដព្រះ  
 គុណព្រះមុខីកាសល សោម.លុន ដែលខ្លួនលទ្ធផលទៅ ក្នុងកាល  
 ខាងក្រោយដែលបូជាព្រះសព្វចំហើយ យើងខ្ញុំបានសម្រេចមន្តធ្វើជាទៅ  
 អធិការនោះ ព្រះគេដព្រះគុណអង្គនេះ ចេះតែប្រកែកជាច្រើនផង លុះ

តែយើងខ្ញុំបួលគ្នាទៅឯវត្តទុណាលោម ថ្វាយបង្គំគាល់សម្តេចព្រះសង្ឃ-  
រាជ ហាក់ដូចជាបាត់កម្ម ទ្រង់ក៏បានជួយទប់កម្មដោយព្រះទ័យដ៏ប្រវៃ  
គាល់តែបានសម្រេចស្តុចបំណង ។

៣ - ព្រះតេជព្រះគុណមហាថេរអង្គនេះ ដែលយើងដឹងមកថា  
តាំងពីលោះកចូលធ្វើការនៅក្នុងក្រុមជំនុំព្រះគ្រូបិដក ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ  
ភិក្ខុ ១៧១៣ ចេះតែមានសុខភាពរាងកាយស្រួលល្អណាស់ តែដែលពួក  
ថា លោកមានជម្ងឺដម្កាត់ណាមួយឡើយ បើគិតពីភិក្ខុនោះមកដល់ភិក្ខុ  
នេះ ៣៤ ឆ្នាំហើយ តែដែលឃើញថាលោកមានភាពរាង ដល់ថ្នាក់សិទ្ធិ  
ពេទ្យនោះទេ ទើបតែឥឡូវនេះ រាងជិត ១ ឆ្នាំហើយ ស្រាប់តែមាន  
ភាពរាងដ៏ចម្លែក គឺពេកលោកចំពង្រក បានឲ្យគ្រូពេទ្យពិនិត្យមើលថាពេក  
នេះ តាមពាក្យបារាំងហៅថា អ៊ុលសើ (ពេកលោក) រាប់ថាជាពេកក្រមួយ  
ដែរ បើមិនប្រញាប់ព្យាបាលមែនទែន នឹងអាចក្លាយទៅជាពេកកង់សើ  
“ពេកមហារីក” បានដែរ ។ ពេកក្នុងកាយនៃព្រះតេជព្រះគុណអង្គនេះ  
នាំឲ្យយើងខ្ញុំមានសេចក្តីទុក្ខព្រួយរម្មជាមួយណាស់ បានព្យាបាលដោយ  
ឧសថដ៏វិសេសច្រើនមុខអស់រវាង ៣ ខែមកហើយ ឥឡូវនេះបានធូរស្រាល  
គ្រាន់បើដែរហើយ ។

ហេតុការណ៍ដូចរៀបរាប់ប្រទេសដូចមកនេះ បានជាយើងខ្ញុំត្រូវដឹងរក  
មធ្យោបាយណាមួយដែលប្រសើរវិសេសជាង ការព្យាបាលពេក និងការធ្វើ

បុណ្យនេះទេ ។ ការធ្វើបុណ្យនេះ ទុកថាជាកិច្ចសម្បទិសស្រ្តីប្រសិទ្ធិពរ  
ប្រគេនចំពោះព្រះមុនីកោសល សូមរោគាធានុក្កន៍រាងកាយ ព្រះគេជ  
ព្រះគុណនេះ បាមជាសះស្បើយល្ហើយជ្រះស្រឡះ តាំងពីពេលនេះតទៅ  
ដោយអំណាចគុណព្រះរតនត្រ័យ និងបុណ្យកុសលនេះ!

សម្តេចព្រះពោធិវង្ស ព្រះករុណាទាំងឡាយ លោកអ្នកពុទ្ធបរិស័ទ  
ទាំងឡាយ សូមជួយតាំងព្រះទ័យ តាំងចិត្តប្រសិទ្ធិពរ ប្រគេនជោគជ័យ  
សិរីអង្គលចំពោះព្រះមុនីកោសល ដោយព្រះទ័យដោយចិត្តដ៏បរិសុទ្ធ  
គ្រប់អង្គ គ្រប់វាគ្គ ដើម្បីរម្ងាប់រោគនៃព្រះគេជព្រះគុណព្រះមុនីកោសល  
ឲ្យជាសះស្បើយធុតធាប្បសរទ័ ឲ្យមានសុខភាពបរិបូណ៌ឡើងវិញ អំពី  
ពេលនេះតទៅនិច្ចាយទៅ! សូមសម្តេច សូមព្រះករុណាគ្រប់ព្រះអង្គ សូម  
លោក-អ្នកទាំងឡាយ ជួយបញ្ចេញក្រវែសដួងចិត្តដ៏បរិសុទ្ធ ឲ្យដោតដៅ  
ត្រង់ឆ្ពោះទៅរកព្រះគេជព្រះគុណព្រះមុនីកោសល ដែលកំពុងមានរោគ  
រលាកបំពង់ក ឲ្យបាទជាស្រាកស្រាខ្ពង់ស្រាលសះស្បើយ ដោយអំណាច  
គេជព្រះគុណព្រះរតនត្រ័យ និងអាទុភាពនៃចិត្តដ៏បរិសុទ្ធក្នុងបុណ្យកុសលនេះ  
កុំបីឃ្លៀងឃ្លាត!

សុទ្ធតែថានៃឱ្យព្រះករុណា អាគ្និភាត ដែលថ្ងៃនេះមកនេះ កាលបើ  
លោកអ្នកពុទ្ធិកជនមានសេចក្តីពេញចិត្តដូចបំណងប្រាថ្នានេះហើយ សូម  
តាំងសច្ចាធិដ្ឋានដោយចិត្តស្មោះត្រង់ ហើយបន្តិះទានវត្ថុជាតិសុភាពថា  
សាដុបដឹងឲ្យព្រមវាគ្គទៅហោង! ចប់ ។

រដ្ឋតំណាង និង ប្រវត្តិការណ៍

សកម្មភាពនៃពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

ក្នុងវិទ្យា មិថុនា និង កក្កដា ១៩៤៧

១- ចលនាបុគ្គលិក.-

សហ. គុយ-សូត្រ បានចូលនិវត្តន៍តាំងពីថ្ងៃ ២១-៦ ៦៧ តាម  
អំណាចប្រកាសក្រសួងមហាផ្ទៃលេខ ១៣៣៨ ចុះថ្ងៃទី ៣-៦-៦៧ ។

សហ. ទឹម សួរ អ្នកនិពន្ធតែងសេចក្តី ធ្វើការនៅពុទ្ធសាសន-  
បណ្ឌិត្យ បានត្រូវតែងតាំងជាបេឡាធិការ ជំនួស សហ. គុយ-សូត្រតាម  
អំណាចប្រកាសក្រសួងហោរញ្ញវត្ថុ លេខ ១៧៣៤ ចុះថ្ងៃ ២១-៦-៦៧ ។

សហ. លឹម-លាងជិន អគ្គលេខ ៥១៧៤ គ្រូបង្រៀនថ្នាក់បំពេញ  
វិជ្ជា ថ្នាក់លេខ ១ ជាអគ្គលេខាធិការនៃពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ត្រូវបាន  
ច្បាប់ឈប់សម្រាកពិសេសចំនួនពីរខែ តាមសេចក្តីសុំរបស់សាមីខ្លួន ដើម្បី  
ទៅឈរឈ្មោះជាបេក្ខជនបោះឆ្នោតរើសតំណាងពស្ត្រ; តាមលិខិត  
អនុញ្ញាតនៃក្រសួងធម្មការ លេខ ១១ ប. ចុះថ្ងៃ ២៩-៧-៦៧ ។

២- ការទាក់ទងនឹងផ្សេងៗ.-

ក្រៅពីការទាក់ទងសំបុត្រស្តុកជាមួយក្រសួង និង ក្រុមរាជការនានា  
វិជ្ជាមានបានធ្វើអំណោយសៀវភៅព្រះត្រៃបិដកមួយចប់ ទៅតម្កល់ទុកនៅ

ក្រុងប៊ែរឡាំង តាមសេចក្តីស្នើសុំនៃឯកអគ្គរាជទូតយើង ប្រចាំក្រុងមូស្កូ ហើយដែលក្រសួងការបរទេសបានស្នើបន្តមក ។

បានប្រគេនតាមសេចក្តីសុំនូវ សៀវភៅធម៌ផ្សេងៗ ចំនួន ១០០០ ក្បាល ចំពោះសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក ដើម្បីព្រះអង្គចែកទៅតាមវត្ត នានាដែលព្រះអង្គនិមន្តទៅតាំងមេគណ-អនុគណ ខាងគណៈធម្មយុត្តិក-និកាយ ។

៣- ទាង់ផ្នែកទោះតុម្ពដ្ឋាយ.-

បានបើកការដេញថ្លៃបោះតុម្ពព្រះគ្រូបដក តាំងពីភាគ ៧១ ដល់ ភាគ ១០១ ។ សព្វថ្ងៃការបោះតុម្ពនេះ កំពុងប្រព្រឹត្តទៅយ៉ាងរឿងពាក់ ដើម្បីសេចក្តីត្រូវការនៃពុទ្ធសាសនិកយើង ដែលតែងរង់ចាំឲ្យបោះតុម្ពឲ្យ បានចប់ឆាប់ៗ ព្រោះពីដើមមក ក្នុងមួយឆ្នាំបោះបានតែ ២ ឬ ៣ ភាគ ចំណោះ ។

ក្រៅពីព្រះគ្រូបដកដប់ភាគនេះ វិជ្ជាមានបានចាត់ការបោះឡើងវិញ នូវសៀវភៅផ្សេងៗ ចំនួន ៦ មុខទៀត ដែលបោះពីលើកមុនហើយលក់ អស់ទៅ គឺសៀវភៅប្រជុំរឿងព្រេងភាគ ១-ភាគ ៦, រឿងក្រុងសុកមិត្រ, ពន្លឺស៊ីដូប, ពិធីទូទសមាសជាភាសាបារាំង និង គិហិបដិបត្តិ ។

៤- បណ្ណាល័យ.-

ក្នុងរយៈពេលនេះ បណ្ណាល័យបានទទួលសៀវភៅថ្មីមកទៀតចំនួន

១៧១ ។ មានអ្នកចូលមកអាងចំនួន ៤៣៨ និងអ្នកមកខ្ចីសៀវភៅ  
ឯកសារផ្សេងៗ ៤១ នាក់ ។

៥- ការទទួលភ្ញៀវបរទេស.-

ក្នុងពេលពីរខែនេះ វិជ្ជាហ៍បានទទួលភ្ញៀវបរទេសពីជើងតី :

ពីថ្ងៃ ២៧ មិថុនា ៧៦៧ បានទទួលលោកហ្វារ៉ូ-កាន់ ក្លាន និង

លោក ឆៀង-កាន់ ម៉ាយ ជាតំណាងទីភ្នាក់ងារយ៉ាយហ្សុង ធ្វើការនៅ

ស្ថានតំណាងរណសិរ្សសេរីការជាតិវៀតណាមខាងត្បូងប្រចាំក្រុងភ្នំពេញ

ដែលអញ្ជើញមកជួបគួរសម និង ស្រឡាញ់ពិតមាន ខាងវប្បធម៌ និង

អរិយធម៌ខ្មែរ ។

ថ្ងៃ ៣១ កក្កដា ១៧៦៧ បានទទួលលោក កង់សង់-ម៉ុងតី នាយក

វិជ្ជាហ៍ខាងគោលនិយមអាហ្វ្រិកខ្មៅ នៅប្រទេសសេណេហ្គាល់ ដែល

លោកត្រូវធ្វើទស្សនកិច្ចជាផ្លូវការនៅប្រទេសកម្ពុជាយើង ។



# ពិធីប្រគល់បរិញ្ញាបត្រនៃពុទ្ធិកមហារិទ្ធាល័យ

សេចក្តីរាយការណ៍របស់ សហ. លី-ធាមតេង

ថ្ងៃ ទី ១៧ សីហា ១៩៩៧ វេលាម៉ោង ៤ ព្រឹក នៅក្នុងបណ្ណាល័យ  
នៃពុទ្ធិកមហារិទ្ធាល័យ ព្រះសីហនុរាជ មានការជួបជុំគ្នាទូទៅមន្ត្រីសង្ឃរាជ-  
គណៈ ហ៊ុន នុក្រម ព្រមទាំងសាស្ត្រាចារ្យ បព្វជិតនិងគ្រូហេតុ, ឥស្សរជន  
សុវិលជាច្រើនរូបដែលបាននិមន្ត និង អង្គការមកជួបជុំក្នុងពិធីប្រគល់  
បរិញ្ញាបត្រនៃពុទ្ធិកមហារិទ្ធាល័យជាលើកដំបូង ចំពោះសមណនិស្សិត  
ដែលទើបប្រឡងជាប់ចំនួន ៨ រូប ។ ពិធីនេះ បានប្រព្រឹត្តទៅ នៅក្រោម  
អធិបតីភាព នៃសម្តេចព្រះពោធិវង្ស និង សហជីវនទេសរដ្ឋមន្ត្រី ទទួល  
បន្ទុកក្រសួងធម្មការ ។

នៅម៉ោង ៨ កន្លះ ភ្ញៀវភិតភ័យសប្បាយនិមន្ត អង្គការមកជួបជុំក្នុង  
កន្លែងប្រារព្ធពិធី ដែលគេសង្កេតឃើញផ្នែកខាងព្រះសង្ឃ មាន៖ ព្រះរាជ  
តំណាងសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ព្រះតំណាងសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក, សម្តេច  
ព្រះពោធិវង្ស អគ្គាធិការនៃពុទ្ធិកសិក្សាព្រមទាំងព្រះសង្ឃរាជគណៈ ហ៊ុន  
នុក្រម និងព្រះសង្ឃសាស្ត្រាចារ្យច្រើនព្រះអង្គ ផ្នែកខាងគ្រូហេតុ មាន  
ជាអាទិ៍ សហជីវន អ៊ុំ ង៉ុន សាធា ទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួង  
ធម្មការ, សហជីវន ចៅ សេង ទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួង  
សេដ្ឋកិច្ចជាតិ និង ជាអធិបតីនៃពុទ្ធិកមហារិទ្ធាល័យ, សហជីវន  
វណ្ណា-មូលីវណ្ណា រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំជាតិ, សហជីវន ភីង-តុន

មហាវិទ្យាធិការ នៃសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទ, សហជីវន អ៊ុកស៊ី-ម៉ូត  
អនុរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ, អស់លោកសាស្ត្រាចារ្យសំខាន់ ។  
មន្ត្រីអ្នករាជការខ្លះ នៅក្រសួងធម្មការ ព្រមទាំងអស់លោក ជាគ្រូវ  
កិត្តិយសច្រើនទៀត ដែលយើងសំគុយរោស ដោយរាប់នាមមិនបាន  
អស់នៅក្នុងពេលនេះ ។

ពិធីនេះផ្ដើមឡើង គឺមានសហជីវន តែ.ម៉ែង ហាប ជាអគ្គលេខា  
ធិការ នៃពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ថ្ងៃសុក្រថាមួយ ហើយបន្ទាប់មក  
សហជីវនទេសរដ្ឋមន្ត្រី ក៏បានថ្ងៃឆ្នើយតបវិញ ។ សុខុរកថាទាំងពីរនេះ  
មានសេចក្ដីដូចតទៅ ៖

សុខុរកថារបស់សហជីវន អគ្គលេខាធិការ

ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ថ្ងៃឯក្កដាឆ្នាំសព្វគុណ

ប្រគល់បរិច្ឆាប័ត្រ ចំពោះនិស្សិត ពុទ្ធិកវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ

សូមប្រណិបតន៍សហជីវនទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ

សូមគ្រាបថ្វាយបង្គំព្រះរាជតំណាងសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ, ព្រះ

តំណាងសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក, សម្តេចព្រះរោងវិស្ស

ព្រមទាំងព្រះថេរទុត្តរគ្រប់ព្រះអង្គ

សូមគោរព សហជីវន សហជីវនី,

ថ្ងៃសៅរ៍ទី ១៧ ខែសីហា គ.ស. ១៩៦៧ នេះ ជាទីកម្ពុជប្រកប



ដោយនក្ខត្តបក្សជោគជ័យសិរីមង្គល ចំពោះពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះ  
 សីហនុរាជ ព្រោះជាថ្ងៃដែលសមណានិស្សិត ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ផ្នែក  
 ទុតិយភូមិ ត្រូវទទួលជាទិវាវិភាគនូវបរិញ្ញាប័ត្រដែលជា ជោគជ័យនៃ  
 ជំហានទី ២ របស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បន្ទាប់ពីជោគជ័យនៃជំហានទី ១  
 ដែលពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ បានទទួលកាលពីឆ្នាំ ១៩៦២  
 ក្នុងធុកាសធ្វើពិធីប្រគល់សញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បឋមភូមិ ។

កាងនាមនៃពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ  
 សូមថ្ងៃនៃអំណរគុណយ៉ាងជ្រាលជ្រៅ និងយ៉ាងស្មោះស្ម័គ្របំផុត ជូន  
 ចំពោះសហជីវិនទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ ដែលបានអញ្ជើញ  
 មកជាអធិបតី ក្នុងពិធីប្រគល់បរិញ្ញាប័ត្រជាគ្រាន់បូន្ត ចំពោះសមណានិស្សិត  
 នៃពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ញ៉ាំងពិធីនេះ ឲ្យរឹងរិតតែមានភាពទទ្យាវិកឡើង  
 ព្រមទាំងថ្ងៃនៃអំណរគុណប្រគេន-ជូនចំពោះព្រះថេរពនុត្តរៈ សហជីវិន  
 សហជីវិន គ្រប់ព្រះអង្គ គ្រប់រូប ដែលបាននិមន្ត អញ្ជើញមកជា ភិក្ខុយស  
 ទទួលអបអរសាទរក្នុងពិធីនេះ ដែលជា និមិត្តនៃជោគជ័យថ្មីមួយទៀត  
 របស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ។

បន្ទាប់ពីនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមអនុញ្ញាតអំពីសហជីវិនទេស  
 រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ ដើម្បីថ្ងៃដោយសង្ខេបនូវដំណើរ  
 ការណ៍ នៃការសិក្សារបស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ដំណើរការណ៍ដែលបាន  
 ប្រព្រឹត្តទៅដោយជោគជ័យសិរីមង្គល ។

កាលពីឆ្នាំ ១៩៥៣ សម្តេចព្រះពោធិវង្ស កាលមានសមណសិក្ខិ  
 ជាព្រះពោធិវង្ស បានទទួលព្រះបរមរាជានុញ្ញាត ពីព្រះករុណា, ព្រះបាទ  
 សម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុ គឺសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ កាលព្រះអង្គទ្រង់  
 គង់នៅក្នុងព្រះរាជសម្បត្តិទៅឡើយ ឲ្យទៅពិនិត្យមើលការសិក្សា ខាងព្រះ  
 ពុទ្ធសាសនា នៅបរទេសអស់រយៈកាល១១ៗ លុះត្រឡប់មកវិញសម្តេច  
 ព្រះពោធិវង្សបានធ្វើសេចក្តីរាយការណ៍ យ៉ាងពិស្តារថ្វាយព្រះករុណាជាម្ចាស់  
 ជីវិត ដើម្បីទ្រង់ជ្រាប ។ ព្រះករុណាជាម្ចាស់ជីវិត លុះទ្រង់បានជ្រាបសេចក្តី  
 រាយការណ៍នោះហើយ ទ្រង់បានព្រះរាជបញ្ជាទៅក្រសួងធម្មការ ឲ្យចាត់  
 ការបង្កើតគណៈកម្មការ ជំនុំពិនិត្យដោយរួសរាន់ ។ គណៈកម្មការនោះ  
 បានជំនុំពិនិត្យគ្នាចេញហើយ បានធ្វើសេចក្តីរាយការណ៍ថ្វាយព្រះករុណា ជា  
 ម្ចាស់ជីវិត ដោយស្នើសុំបង្កើតពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យខាងព្រះពុទ្ធសាសនា ។  
 ព្រះករុណា ជាម្ចាស់ជីវិត ព្រះបាទ នរោត្តម សីហនុ កាលទ្រង់បាន  
 ជ្រាបសេចក្តីរាយការណ៍របស់គណៈកម្មការសព្វគ្រប់ហើយ ទ្រង់សព្វព្រះ  
 រាជហឫទ័យសម្រេចឲ្យបង្កើតពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ដោយ  
 ព្រះរាជក្រមលេខ ៨៧៧ ន.ស. ចុះថ្ងៃទី ១ ខែកក្កដា គ.ស. ១៩៥៤ ។  
 ដោយខ្លះអគារសិក្សា ដោយមិនខាន់មានកម្មវិធីសិក្សា និងដោយមិនខាន់  
 មានសមណនិស្សិតដែលមានចំណេះវិជ្ជាអាចចូលមកសិក្សាបាននៅឡើយ  
 លុះដល់មក គ.ស. ១៩៥៧ ទើបពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បានបើកទូរទទួល

សមណនិស្សិតជាលើកដំបូង ។ ចាប់តាំងពី គ.ស. ១៧៥៧ នោះមក  
ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យបានចំរើនលូតលាស់ជាដរាបរៀងមក ។

នៅឆ្នាំសិក្សា	១៧៥៧-៦០	មាននិស្សិត	ចំនួន	៤០ រូប
-	១៧៦០-៦១	. . . . .		៨០ -
-	១៧៦១.៦២	. . . . .		១០៧ -

នៅដំណាច់ឆ្នាំសិក្សា ១៧៦១-៦២ សមណនិស្សិតជំនាន់ទី ១  
បានសិក្សាចប់ថ្នាក់ផ្នែកបឋមភូមិ ហើយបានប្រឡងជាប់សញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិក  
— ទត្តមសិក្សាបឋមភូមិបានចំនួន ២៤ រូប ។ ក្នុងឆ្នាំនោះ ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ  
ព្រះសីហនុរាជ បានរៀបចំធ្វើពិធីប្រគល់សញ្ញាប័ត្រជាឡាវីកម្ពុជ ក្រោម  
ព្រះរាជាធិបតីភាពដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ដែលជាទិមិត្តរូបនៃ  
ជោគជ័យទី ១ របស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ក្នុងដំណើរការសិក្សារបស់  
ខ្លួន ។ សមណនិស្សិតជំនាន់ក្រោយបន្តមកទៀត បាននាំគ្នាសិក្សាជា  
លំដាប់លំដោយរៀនរាល់ឆ្នាំមក ដែលជាហេតុនាំឲ្យមានសមណនិស្សិត  
ថ្មីៗ ទៀត បានប្រឡងជាប់សញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិកទត្តមសិក្សាបឋមភូមិ រៀន  
រាល់ឆ្នាំជាបន្តបន្ទាប់មក ដូចតទៅនេះ ៖

ឆ្នាំ	១៧៦៣	ប្រឡងជាប់បាន	៣២ រូប
-	១៧៦៤	. . . . .	៣២ -
-	១៧៦៥	. . . . .	២៥ -

ឆ្នាំ ១៩៦៦ ប្រឡងជាប់ ២៧ រូប

- ១៩៦៧ . . . . ២៥ -

ចូករួមទាំងអស់មកដល់ឆ្នាំ ១៩៦៧ នេះ សមណនិស្សិតដែលបាន  
ប្រឡងជាប់សញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិកឧត្តមសិក្សា បឋមក្រុម មានចំនួន១៦៥ រូប។

សមណនិស្សិត ដែលបានប្រឡងជាប់សញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិកបឋមក្រុម  
ខ្លះ បានសុំចុះឈ្មោះបន្តការសិក្សាខាងផ្នែកទុតិយក្រុមទៀត ។ ស្ថិតិ  
និស្សិតផ្នែកទុតិយក្រុម មានដូចតទៅនេះ ៖

ឆ្នាំសិក្សា ១៩៦២ ៦៣ មានចំនួន ១២ រូប

- ១៩៦៣-៦៤ . . . ១៥ -

- ១៩៦៤-៦៥ . . . ២១ -

- ១៩៦៥-៦៦ . . . ៣២ -

- ១៩៦៦-៦៧ . . . ៤៤ -

- ១៩៦៧-៦៨ . . . ៤៨ -

ការសិក្សានៅផ្នែកទុតិយក្រុមនេះ មានការចែកជាបរិញ្ញាដេរ្យង់ៗ គ្នា  
តាមឯកទេសភាពនៃវិជ្ជានីមួយៗ ។ ដើម្បីឱ្យបានសញ្ញាប័ត្រ នៃផ្នែក  
ទុតិយក្រុមនេះ សមណនិស្សិតត្រូវសិក្សា៤ ឆ្នាំយ៉ាងតិច គឺត្រូវប្រឡង  
ជាប់រិញ្ញាបនប័ត្រឧត្តមសិក្សាចំនួនទាំងអស់ ៤ ។ និស្សិតទាំង ៨ រូប  
ដែលបានប្រឡងជាប់រិញ្ញាបនប័ត្រ ហើយដែលមានកិត្តិយសនឹងបានទទួល

យកសញ្ញាប័ត្រក្នុងកាលបន្តិចខៀវនេះ សុទ្ធតែជ្រើសរើសយកបរិញ្ញាខាង  
ទស្សនវិជ្ជា ។

ដូច្នោះ សមណនិស្សិតទាំង ៨រូប បានប្រឡងជាបរិញ្ញាបនប័ត្រ  
ឧត្តមសិក្សាចំនួន ៤ គឺ:

- វិញ្ញាបនប័ត្រ ឧត្តមសិក្សា ទស្សនវិជ្ជាខ្នាត
- វិញ្ញាបនប័ត្រ ឧត្តមសិក្សា ទស្សនវិជ្ជាបស្ចឹមប្រទេស
- វិញ្ញាបនប័ត្រ ឧត្តមសិក្សា ទស្សនវិជ្ជាបូព៌ាប្រទេស
- វិញ្ញាបនប័ត្រ ឧត្តមសិក្សា សាសនាប្រៀបធៀប ។

សមណនិស្សិតខ្លះទៀត បានជ្រើសរើសយកបរិញ្ញា ខាងវិជ្ជាដទៃ  
ទៀត ដូចបរិញ្ញាខាងបូណណភាសាជាដើម ។ ក៏ប៉ុន្តែ សមណនិស្សិត  
ទាំងនោះ ពុំទាន់ដល់គំរប់ឆ្នាំនឹងប្រឡងយកវិញ្ញាបនប័ត្រ នៅឡើយ ។  
ជាសង្ខេបទៅ ឃើញថា តាំងពីបានចាប់បដិសន្ធិឡើង នៅឆ្នាំ ១៩៥៧  
រហូតមកដល់ឆ្នាំ ១៩៦៧ នេះ ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ បាន  
បញ្ចេញសញ្ញាប័ត្រ ពុទ្ធិកឧត្តមសិក្សា បឋមក្រម បានចំនួនទាំងអស់១៦៥,  
សញ្ញាប័ត្រទុតិយក្រម គឺបរិញ្ញាប័ត្របានចំនួន ៨ ។ សមណនិស្សិតខ្លះ  
ដែលបានប្រឡងជាបរិញ្ញាប័ត្រ មានបំណងនឹងបន្តការសិក្សាទៅខាង  
វិជ្ជាគតិយក្រមទៀត គឺថ្នាក់បណ្ឌិត ។ ដូច្នោះ ក្នុងអនាគតកាលដ៏ខ្លីខាង  
មុខនេះ ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ មានសេចក្តីសន្សំថា នឹង

បានបញ្ចេញសញ្ញាប័ត្រភតិយកូមិ គឺសញ្ញាប័ត្របណ្ឌិត តទៅទៀត ។  
 ម្ល៉ោះហើយ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមសង្ឃឹមទុកជាមុនថា សហជីវន  
 ទេសរដ្ឋមន្ត្រីមុខជានឹងបានអញ្ជើញមកជាអធិបតីខែត្រីមាសសញ្ញាប័ត្រ  
 ថ្នាក់បណ្ឌិត របស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ក្នុងពេលដ៏ខ្លាំង  
 មុខនេះទៀត ជាពុំខានឡើយ ។

បើគិតទៅតាមកាលបរិច្ឆេទ ជោគជ័យនៃជំហានទី ១ ក្តី ជោគ  
 ជ័យនៃជំហានទី ២ ដែលយើងរៀបចំធ្វើពិធីនេះ ជាទិវិត្តប្រកួនពេលនេះក្តី  
 ជាជោគជ័យដែលបានកើតឡើង ក្រោយពីប្រទេសខ្មែរយើងបានឯករាជ្យ  
 ដ៏បរិច្ចលិ ដោយស្មោះត្រង់នៃសម្តេចព្រះនរោត្តម-សីហនុ ហើយ  
 ជាពិសេស ក្នុងសម័យដែលប្រទេសយើងបិតនៅក្រោមការដឹកនាំ របស់  
 ចលនាសន្តិមកស្រ្តនិយម ដែលមានសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ជាព្រះប្រធាន ។

ដូច្នេះ ជោគជ័យទាំងអស់នេះ ជាជោគជ័យរបស់សន្តិមកស្រ្តនិយម  
 ដែលយើងត្រូវរាប់បញ្ចូលទៅក្នុងសមិទ្ធិ ដ៏ប្រើឧត្តគណនា របស់សន្តិម-  
 កស្រ្តនិយម ក្នុងការស្តារបនាជាតិឲ្យបានទៅជាអារ្យប្រទេស ។

ក្នុងសម័យសន្តិមកស្រ្តនិយម ពុទ្ធិកសិក្សា តាំងពីថ្នាក់តូច រហូតដល់  
 ទត្តកសិក្សា បានរៀបចំឲ្យមានទម្រង់ថ្មីស្របតាមកាលៈទេសៈហើយ ។  
 គួរកត់សំគាល់ថា ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ជាព្រឹទ្ធសាកល  
 វិទ្យាល័យ បានកើតឡើងមុនគេបង្អស់ក្នុងចំណោមសាកលវិទ្យាល័យទាំង

ឡាយ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាយើង ។ ដោយព្រះគម្រិះរបស់សម្តេច  
 ព្រះរាជវង្ស ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ តាំងតែពីបានកើតឡើង  
 បានយកភាសាខ្មែរមកធ្វើជាភាសា យានក្នុងការបង្ហាត់បង្រៀន ។ ក្នុង  
 សម័យនេះ ដែលក្រសួងអប់រំជាតិ ត្រូវរៀបចំធ្វើខេមរយានកម្មក្នុងការ  
 សិក្សាស្រាវជ្រាវសេចក្តីសម្រេចនៃសមាជជាតិ ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បាន  
 ក្លាយទៅជាទីស្រូបក្នុងចលនាខេមរយានកម្មនេះ ពីព្រោះសាស្ត្រាចារ្យ  
 ទាំងឡាយ ដែលធ្លាប់មានការពិសោធន៍ក្នុងបញ្ហានេះ ខាងពុទ្ធិកសិក្សា  
 បានយកការពិសោធន៍របស់ខ្លួន ទៅអនុវត្តធ្វើសហប្រតិបត្តិការយ៉ាងពេញ  
 ទំហឹង ក្នុងចលនាជាតិខែខេមរយានកម្ម ដោយសាស្ត្រាចារ្យខ្លះ បានចូល  
 ជាសមាជិករបស់គណៈកម្មាធិការជាតិ សាស្ត្រាចារ្យខ្លះទៀត ធ្វើជាប្រធាន  
 ឬសមាជិករបស់គណៈកម្មភាបច្ចេកទេស នៃខេមរយានកម្ម ដែលក្រសួង  
 អប់រំជាតិ កំពុងចាត់ចែងប្រតិបត្តិការ ដើម្បីធ្វើការអនុវត្តន៍ឱ្យបានទាន់នៅ  
 បរិសេនកាលខាងមុខនេះ ។

ម្យ៉ាងវិញទៀត ចាប់តាំងពីពេលដែលពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បាន  
 បញ្ចេញសញ្ញាប័ត្រនេះមក ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ មានសេចក្តីរីករាយពេញ  
 ចិត្តនឹងជោគជ័យរបស់ខ្លួនជាអនេក ពីព្រោះពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បាន  
 បំពេញបេសកកម្មខ្លួនយ៉ាងហ្មត់ចត់ ស្របទៅតាមព្រះរាជបំណងរបស់ព្រះ  
 អគ្គមគ្គុទ្ទេសក៍របស់ខ្លួន ដែលមានព្រះរាជបង្គំលក្ខន្តិកសុទ្ធករជាប់របស់ព្រះអង្គ  
 ក្នុងឧកាសសម្តេចពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ថា :

ការដែលប្រទេសកម្ពុជាយើង បានបង្កើតឲ្យមានតុលាការវិទ្យាល័យនេះ ជាការដ៏ប្រសើរមួយ ដែលត្រូវតែត្រាចុកក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រនៃជាតិយើង នៃប្រទេសយើង ដែលអំណើះគេទៅសាកលលោកសន្តតុលាការ មានវត្តមានធម៌ខ្ពង់ខ្ពស់ក្នុងតុលាការសិក្សា ស្មើហ្នោះនឹងអារ្យប្រទេសដទៃទៀត ដែលកាន់លទ្ធិសាសនាដូចគ្នា ។

ជាការពិតណាស់ អំណើះគេទៅ ជាមួយនឹងបរិញ្ញាប័ត្រ ដែលសហជីវនៃទេសរដ្ឋមន្ត្រី នឹងប្រគល់ចំពោះទៅនិស្សិតក្នុងពេលបន្តិចទៀតនេះ តុលាការវិទ្យាល័យ បានក្លាយខ្លួនទៅជាគ្រឹះស្ថានទុក្ខមសិក្សាមួយពេញលក្ខណៈ ដែលនឹងធ្វើឲ្យប្រទេសយើង ដែលតំកល់ព្រះតុលាការសាសនា ជាសាសនារបស់រដ្ឋ មិនខ្មាសប្រទេសដទៃទៀត ដែលកាន់ព្រះតុលាការសាសនាដូចយើង ហើយថែមទាំងធ្វើឲ្យប្រទេសយើងនឹងរឹតតែមានកិត្យានុភាពខ្ពង់ខ្ពស់ឡើងទៀត។

ជោគជ័យរបស់តុលាការវិទ្យាល័យ បានបំភ្លឺឲ្យឃើញម្យ៉ាងទៀត ថា នៅក្នុងកម្ពុជារដ្ឋយើង តុលាការបានវិលយ៉ាងលឿនស្របគ្នា នឹងអាណាចក្រ ។ នេះជាកស្ថានភាពមួយបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់លាស់ថា សន្តិមកស្ត្រនិយម ក្រោមការដឹកនាំយ៉ាងរឹងរិតរបស់សម្តេចព្រះនរោត្តម-សីហនុ ពុំបានធ្វើចក្ខុវិស័យណាមួយទេ ក្នុងការរកហង់ជាតិ ក្នុងវិស័យតុលាការ ក៏ដូចជាក្នុងវិស័យអាណាចក្រដែរ ។



គឺដោយសារការរំលោភ និង ការទប់ទល់គ្នាគ្រប់បែបយ៉ាង របស់  
 សន្តិមកស្រ្តីនិយម ដែលមានសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ជាព្រះប្រធាននេះ  
 ហើយ ដែលនាំឲ្យសមណនិស្សិតបានទំប្រឹងប្រែងព្យាយាមយកបិត្តទុក  
 ដាក់ក្នុងការសិក្សារៀនសូត្រ ដែលនាំឲ្យអស់លោកសាស្ត្រាចារ្យ ទាំង  
 បញ្ចជិត ទាំងគ្រូហស្ថ ព្រមទាំងបុគ្គលិកនៃមន្ទីរចាត់ការពុទ្ធិកិច្ចាល័យ  
 ទំប្រឹងប្រែងចង្អុលបង្រៀន និង ទំប្រឹងប្រែងបំពេញកិច្ចការផ្សេង ៗ យ៉ាង  
 ហ្មត់ចត់ នាំឲ្យពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បានស្គាល់ខ្សែជោគជ័យដ៏ប្រសើរ  
 ដែលខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ បានរៀបរាប់ដោយសង្ខេបអម្បាញមិញនេះ ។  
 អាស្រ័យហេតុនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមអនុញ្ញាតអំពីសហជីវនៃ  
 ខេសរដ្ឋមន្ត្រី ដើម្បីធ្វើតតុសនេះ ថ្ងៃនៃអំណរគុណយ៉ាងស្មោះស្ម័គ្រ  
 និងសេចក្តីសរសើរយ៉ាងកក់ក្តៅចំពោះសមណនិស្សិត ចំពោះអស់លោក  
 សាស្ត្រាចារ្យ និងចំពោះបុគ្គលិកនៃមន្ទីរចាត់ការ ដែលបានបំពេញពលកម្ម  
 គ្រប់បែបយ៉ាង ក្នុងការបំរើពុទ្ធិកសិក្សាឲ្យបានជោគជ័យ ដូចបានបញ្ជាក់  
 ប្រគេន-ជូន រួចមកហើយ ។

ម្យ៉ាងវិញទៀត ជោគជ័យរបស់ពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បានកើតមកពី  
 ការជ្រោមជ្រែងជួយទប់ទល់របស់ពុទ្ធបរិស័ទគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ ដូចជាការទប់ទល់  
 របស់គហបតី បេ-យាន ជាដើម ដែលបានកសាងអគារសិក្សាមួយខ្នង  
 យ៉ាងធំ ទុកជាសម្បត្តិរបស់រដ្ឋ នៅក្នុងបរិវេណនៃពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ

ដើម្បីជាអនុស្សាវរីយ៍របស់លោក ក្នុងការស្នូយព្រះពុទ្ធសាសនាឲ្យបានរុងរឿងឡើង មួយផ្នែកទៀត ដោយសារការទំប្រឹងប្រែងឥតឈប់ឈររបស់សម្តេចព្រះរោងវិជ្ជា - អគារធិការ ពុទ្ធិកសិករ ដែលព្រះអង្គបានបញ្ជាក់ឥតសំចៃនូវកម្លាំងព្រះកាយ និង កម្លាំងព្រះទ័យ ទុកណាជាព្រះអង្គមានព្រះជន្មវស្សាក្រាស់ក្រែលណាស់ទៅហើយក៏ដោយ ហើយជាពិសេសបំផុតគឺដោយសារព្រះបរមរាជវង្សគ្រប់កាលៈទេសៈ ទាំងខាងផ្លូវចិត្តនិងខាងផ្លូវសម្ភារៈ នៃព្រះករុណាព្រះមហាកាញានកោដ្ឋ សម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី និងសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ដែលព្រះអង្គយកព្រះទ័យទុកដាក់ជាពិសេសចំពោះពុទ្ធិកសិករនេះ ។

ដើម្បីជាកិច្ចតបស្នងសន្តិព្រះមហាករុណាទិគុណដ៏ធ្ងន់នេះ ខ្ញុំព្រះករុណាខ្ញុំបាទ ក្នុងនាមនៃពុទ្ធបរិស័ទទាំងអស់ ទាំងបព្វជិត ទាំងគ្រហស្ថ សូមបួងសួងចំពោះវត្ថុសក្តិសិទ្ធិទាំងឡាយក្នុងលោក មានទេវតារក្សាស្វេត្តិគ្រឿងជាដើម សូមជួយទ្រទ្រង់អភិបាលសម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ សូមព្រះអង្គបានប្រកបដោយព្រះសុខភាពបរិបូណ៌ ឈ្នះអស់មានសត្រូវគ្រប់ទិសទី មានព្រះជន្មាយុយើងយូររាប់រយព្រះវស្សា ដើម្បីបានជាម្ចាស់ដ៏គ្រឿងដាក់នៃកូនចៅរបស់ព្រះអង្គគ្រឿងទៅ ។ មួយចំណែកទៀត សូមឲ្យវត្ថុសក្តិសិទ្ធិទាំងនោះ ជួយទ្រទ្រង់ពុទ្ធបរិស័ទទាំងឡាយក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ទាំងបព្វជិត ទាំងគ្រហស្ថ ឲ្យបានប្រកប

ដោយពុទ្ធតរ ៤ ប្រការ គឺ អាយុ វណ្ណៈ សុខៈ ពលៈ កុំប៉យ្យ័ន្ត  
យូរឡើយ ។

សេចក្តីគួរគំរាម សូមសហជីវិនទេសរដ្ឋមន្ត្រី សូមសម្តេចជាអម្ចាស់  
សូមព្រះថេរពុទ្ធតរ សូមសហជីវិនី សហជីវិនី មេត្តាប្រោសប្រណី ។

### សុត្តរកថា

សហជីវិនទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ

សូមមស្សការ ដោយគោរព ចំពោះសម្តេចព្រះពោធិវង្ស

សូមមស្សារ ចំពោះព្រះថេរពុទ្ធតរៈ

សូមគោរព ចំពោះសហជីវិនទាំងអស់

ក្នុងឧកាសនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ ក្នុងឋានៈជាទេសរដ្ឋមន្ត្រី  
ទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ មានសោមនស្សរីករាយណាស់ ដោយបាន  
ទទួលខ្ញុំកិត្តិយសដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ក្នុងឋានៈជាអធិបតី នៃវិធីប្រគេន ជូន ខ្ញុំ  
បរិញ្ញាប័ត្រចំពោះអស់លោកនិស្សិត ជាបញ្ចវគ្គខ្លះ ជាគ្រូហស្តខ្លះ ដែលបាន  
សិក្សាក្នុងពុទ្ធិកមហានិទ្ទាល័យ ព្រះសីហនុរាជ នេះ រហូតបានទទួលខ្ញុំ  
លទ្ធផលដ៏ប្រសើរ ។

មុននឹងប្រគេន ជូន ខ្ញុំបរិញ្ញាប័ត្រ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមរាន  
ឧកាសបន្តិច ដើម្បីថ្លែងពាក្យមានសន្តិសុខដែលពាក់ទងនឹងពុទ្ធិកសិក្សានេះ ។

អម្បាញ់មិញនេះ សហជីវិន អគ្គលេខាធិការនៃពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បានថ្លែងសុខរកថាយ៉ាងក្បោះក្បាយ អំពីមូលហេតុដែលនាំឲ្យពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ បានកើតឡើងអំពីការប្រតិបត្តិទៅនៃពុទ្ធិកសិក្សាតាំងពីរបបសិក្សារហូតដល់ទត្តមសិក្សា ដែលបានប្រកបដោយសុវត្ថិភាព និងប្រកបដោយជោគជ័យជាដរាបរៀងមក ។

សេចក្តីថ្លែងរបស់សហជីវិនអគ្គលេខាធិការនេះ បានមកដាស់ស្មារតីខ្ញុំឲ្យគ្រាន់លើកឃើញឥតមានសល់ ព្រោះខ្លួនខ្ញុំនេះមិនមែនបិតនៅឆ្ងាយអំពីពុទ្ធិកសិក្សានេះទេ គឺខ្លួនខ្ញុំបានធ្លាប់បំរើពុទ្ធិកសិក្សានេះច្រើនដងហើយ ដោយហេតុថា ខ្លួនខ្ញុំនេះធ្លាប់ធ្វើជាលេខាធិការផ្ទាល់ នៃរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការម្តង តមកទៀត បានធ្វើជារដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការពីរដង ឥឡូវបានធ្វើជាទេសរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការទៀត គឺខ្ញុំមានភ័ក្ត្រវាសនា បានចូលរួមក្នុងពិធីបញ្ចុះរបបសិលា ខាងពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យ ព្រះសីហនុរាជ ព្រមទាំងកម្មវិធីខាងការសិក្សាទៀតផង ។ ដោយហេតុនេះ ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ថា សេចក្តីថ្លែងរបស់សហជីវិនជាការពិតមែនទាំងអស់ ហើយសូមបន្ថែមថាការប្រព្រឹត្តិទៅនៃពុទ្ធិកសិក្សាគ្រប់ផ្នែក ខ្លួនខ្ញុំក្តី អស់លោកទាំងឡាយឯទៀតក្តី ពុំអាចនឹងបំភ្លេចបានឡើយ នូវការទំប្រឹងប្រែងព្យាយាមនិងការតស៊ូស្វិតស្វាញជាទីបំផុត នៃសម្តេចព្រះរោងជុំ ដើម្បីឲ្យពុទ្ធិកសិក្សាបីផ្នែកបានរីកចម្រើនឡើង ដោយមានរបៀបរបបត្រឹមត្រូវ ក្រោម

ព្រះបរមរាជបុត្រម្នី ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ វិនិច្ឆ័យសម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិត  
លើភ្នំ និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ជាព្រះអគ្គតុលាការសម្តេចបុត្រម្នី ។

លំដាប់តទៅនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមសរសើរដោយស្មោះ  
ចំពោះអស់លោកជា សាស្ត្រាចារ្យ ដែលបានទំប្លាក់បង្រៀនដោយយក  
ព្រះទ័យ យកចិត្តទុកដាក់ដល់សមណនិស្សិតគ្រប់រូប សូមសរសើរ  
ចំពោះអស់លោកជា និស្សិតគ្រប់រូប ដែលបានទំប្រឹងព្យាយាមតស៊ូក្នុងការ  
សិក្សា នូវចំណេះវិជ្ជា ទាំងខាងផ្លូវព្រះពុទ្ធសាសនា ទាំងខាងផ្លូវលោក  
អស់រយៈកាលច្រើនឆ្នាំ រហូតដល់បានសម្រេចផលដ៏ប្រសើរ គឺត្រូវបាន  
ទទួលនូវបរិញ្ញាប័ត្រជាគ្រាដំបូងបំផុតនេះ ។

ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមថ្លែងបញ្ជាក់ថា អស់លោក  
និស្សិតដែលបានទទួលបរិញ្ញាប័ត្រ អំពីពុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យនេះ ត្រូវចាត់  
ទុកថាជាអ្នកមានចំណេះវិជ្ជាដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ទាំងខាងផ្លូវព្រះពុទ្ធសាសនា ទាំង  
ខាងផ្លូវលោក សមជាវិញ្ញាណបុត្រ ឬវិញ្ញាណនៃប្រទេសកម្ពុជា សម័យថ្មី  
ដែលបានទទួលយកព្រះពុទ្ធសាសនាជា សាសនារបស់រដ្ឋ ។

នៅអវសាននេះ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំបាទ សូមប្រគេន-ជូន ព្រះសព្វ  
សាមីការ ចំពោះអស់លោកជា និស្សិតទាំងអស់ សូមឱ្យបានប្រកបដោយ  
ពរទាំង ៥ ប្រការ គឺអាយុៈ វណ្ណៈ សុខៈ ពលៈ និង បដិភាណៈ  
គ្រប់ទិវរាត្រី កុំបីប្បៀងឃ្លានឡើយ ។

បន្ទាប់ពីសុទ្ធតោចាំនិងពិធីនេះមក ព្រះភិក្ខុ ប៉ាន់-ខាត់ សាស្ត្រាចារ្យ  
និមន្តឡើងហៅ វាមបេក្ខសមណៈ ដែលត្រូវមកទទួលបញ្ញាប័ត្រនេះមួយ  
ម្តងៗ តាមលំដាប់ថ្នាក់ គឺមានវាមដូចតទៅ ៖

- ១- ទុំ-ខ្សែ
- ២- ពាវ-វៃឆសុក
- ៣- អេង-បិទ
- ៤- ជា-ហាំង
- ៥- ឆោម-បាទ
- ៦- គិម-កៀង
- ៧- លី-សុរិរ
- ៨- ពុទ្ធ-សំអុល

គតិវេទមកទៀត សម្តេចព្រះពោធិវង្ស អគ្គាធិការនៃពុទ្ធិកសិក្សា  
ក្នុងមជ្ឈដ្ឋាន និងជាស្ថាបត្យករដ៏ឆ្នើមខាងពុទ្ធិកសិក្សារបស់ខ្មែរយើង ព្រះ  
អង្គទ្រង់មានព្រះថេរីដីកា ផ្តល់ ប្រៀបប្រដៅចំពោះអ្នកដែលទទួលសញ្ញា  
ប័ត្រជំនួញនេះ ដោយព្រះកត្តញ្ញាញឹម ព្រះវតាមួយៗ តែប្រកប  
ដោយខ្លឹមសារ ពោរពេញដោយគតិបណ្ឌិត ដែលយើងសូមជកស្រង់  
តែន័យខ្លះ ដូចតទៅ ៖

ជាបឋម សម្តេចទ្រង់ថ្លែងព្រះអំណរចំពោះភ្ញៀវកិត្តិយស ជាពិសេស

គឺវេជ្ជសំខាន់ៗ ដែលបានអញ្ជើញមកក្នុងពិធីនេះ ដែលធ្វើឲ្យទឹកព្រះវ័យ  
ព្រះអង្គសប្បាយដោយសារកិត្តិយសនេះនៃប្រមាណ ។ សម្តេចទ្រង់  
រាប់រៀបអំពីការលំបាកខ្លះ ដែលកើតមានក្នុងជីវភាពសមណនិស្សិត ដែល  
បានទំពុះពារមកតាំងពីបឋមសិក្សា មធ្យមសិក្សា រហូតដល់ទុត្តមសិក្សា  
ក្នុងរយៈកាលមួយយ៉ាងវែង ។

ចន្ទាប័មក ទ្រង់បែរព្រះភក្ត្រទៅផ្តាំធ្វើចំពោះទុត្តមសិស្សរបស់ព្រះអង្គ  
ទាំង ៨ រូប មាន ៣ ១ សំខាន់ គឺ៖

១ - តម្លៃនៃបរិញ្ញាប័ត្រ.- ព្រះអង្គទ្រង់ដៅបញ្ជាក់ថា៖ នេះជា  
សន្លឹកមួយបញ្ជាក់ឲ្យស្គាល់ ្យាស់ខ្ញុំកំពស់ចំណេះវិជ្ជាដែលយើងមានដែល  
ជាលទ្ធផលដ៏ស្វិតស្វាញ នៃតុទ្ធិកមហាវិទ្យាល័យយើង ជាគ្រាន់ចុង ។  
ដូច្នេះ អស់លោកដែលបានទទួល ក៏ត្រូវតែរក្សាតម្លៃនេះឲ្យបានហ្មត់ចត់  
ល្អតទៅ ។

២ - អំពីសារៈប្រយោជន៍.- ព្រះអង្គទ្រង់ផ្តាំបន្តថា : បើយើង  
បានទទួលសញ្ញាប័ត្រដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ដូច្នេះហើយ យើងពុំទុកទំគ្រិនរៀនសូត្រ  
បន្ថែមវិជ្ជា ឬផ្សព្វផ្សាយឲ្យបានល្អនូវចំណេះវិជ្ជាដែលយើងមានមកហើយទេ  
នោះបរិញ្ញាប័ត្រយើង ក៏ហាក់គ្មានតម្លៃអ្វីដែរ ។ ហេតុនេះ គួរតែប្រកាន់  
ខ្ជាប់ខ្ជួនការព្យាយាមវិស្វវិជ្ជាបន្ថែម និងប្រើការនូវវិជ្ជានេះ ឲ្យបានត្រឹមត្រូវ  
ហើយបានសាយភាយទូលំទូលាយផង ។

៣- អំពីគុណសម្បជញ្ជីងខ្លួន.- បើយើងមានវិជ្ជាខ្ពង់ខ្ពស់ហើយ  
 យើងគោងតែរក្សាចរិយារបស់យើងឲ្យសមរម្យជាអ្នករៀនសូត្រ ជ្រៅជ្រះ  
 ខាងព្រះត្ថុសាសនា ទំជៀសរាងឲ្យផុតពីពាក្យខិត្តា ដែលអាចកើតមាន  
 ពេលណាដែលយើងភ្លេចខ្លួន ។ បើមានចរិយាប្រពៃជាទីគោរពរាប់អាន  
 បែបនេះ កើតឈ្មោះយើងក៏ល្អ បរិញ្ញាប័ត្រនោះក៏រតតែលេចឲ្យគុណសម្បជ  
 ពិសេសមួយថែមទៀត ។

ពិធីនេះបានចប់សព្វគ្រប់នៅម៉ោង ៧ កន្លះ ប្រកបដោយបរិយាកាស  
 យ៉ាងរីករាយក្រៃលែង ។

---